

**NOTIFICATION** of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, to take place at the Collector's Office, Zillah 24-Pergunnahs, on the 10th June, 1841, corresponding with 29th Joystee 1248 B. S.

Names of the Mehals to be sold, and the Pergunnahs in which it is situated and Number of Lots in Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietor.	Amount Sudder Jumma.	Amount of Revenue, including Interest for the Kist of February, 1841.	Remarks.
Kt. Pergh. Magoorah, &c. Kt. Chittia, &c. No. 7, ...	Estate Radha Churn Roy, &c.,	9073 6 2	692 4 0	
Do. Do. Mowjeh Dahepore, &c. No. 47, ...	Juggutdullove Sing, ....	8031 5 3	453 2 6	
Do. Medenmulla, &c. Mowjeh Calekapore, &c. No. 57, ...	Hurrololl Mitter, ....	27455 2 2	4094 11 3	
Do. Calcutta, Mowjeh Bonehoogly, &c. No. 74, ...	Prawnkitno Biswas & Kista-nund Biswas, ....	22261 8 6	2831 14 9	
Do. Burriddhoty, &c. Mowjeh Ramchundernugore, &c. No. 75,	Rajah Radhasaunth Bahadoor, ...	30434 3 7	3580 11 8	
Do. Calcutta, Mowjeh Gouri-pore, &c. No. 89, ...	Goureechurn Roy, ....	11084 1 0	921 12 10	
Do. Do. Mowjeh Woorecaparab, &c. No. 90, ...	Gobindpersaud Roy, ....	16574 19 3	1706 7 7	
Do. Medenmulla, &c. Mowjeh Barriepore, &c. No. 138, ...	Rajebullove Roy Chowdury, ....	54837 8 9	8169 3 1	
Do. Mooragatcha, Kt. Mathoor, &c. No. 178, ...	Tarapersaud Roy Chowdry, ....	8932 8 2	1217 6 4	
Do. Sahanugore, &c. Mowjeh Ghoteesura, &c. No. 179, ...	Prosunno Chunder Mitter, ....	12179 8 2	1470 12 6	
Do. Do. Mowjeh Iasuripore, &c. Truf Burduhu, No. 180, ...	Gopeenanthjee Sabait Obhy Churn Buudoe, ....	6544 9 0	795 8 3	
Do. Belleah, Mowjeh Loonghee, &c. 188, ...	Doorgachurn Dutt, ....	6008 11 4	587 8 2	
Do. Do. Mowjeh Purroye, &c. No. 189, ...	Bhowaneechurn Chuttopade, ...	8644 7 9	837 12 0	
Do. Aunzeemulad, Hoodah Madhubpore, No. 205, ...	Rajnarain Chuckerbutty & Bodonauth Bose, ....	12767 11 3	1644 2 0	
Do. Do. Truf Mamoodpore, No. 206, ...	Ramchurn Radhachurn & Rughooauth Mundle, ....	14657 13 11	702 5 9	
Do. Mnydah, &c., Bautrah, &c. No. 218, ...	Nubkitno Ghose, &c., ....	9297 13 8	422 1 6	
Do. Hatteaghur, abad Luckhpore, &c. No. 220, ...	Pittambur Mitter, &c., ....	5919 15 9	797 0 11	

E. E.

Colr's. Cutchy. 24-Pergunnahs, the 19th May, 1841.

J. G. B. LAWRELL, Off. Colr.

**NOTIFICATION** of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, to take place at the Collector's Office, Zillah 24-Pergunnahs, on the 10th June, 1841, corresponding with 29th Juystee 1248 B. S.

Names of the Mehals to be sold, and the Pergunnahs in which it is situated, and No. of Lots in Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietor.	Amount Sudder Jumma.	Amount of Revenue, including Interest for the Kist of February, 1841.	Remarks.
Kt. Pergh. Magoorah, &c. Kt. Chittia, &c. No. 1, ...	Ramkisto Roy, &c., ....	5685 6 1	424 10 7	
Do. Do., Roynagore, &c. No. 8, ...	Estate Sittaram Roy, &c. and Ramcoomar Roy, ....	8526 14 4	694 6 2	
Do. Do., Haudroney, &c. No. 10, ...	Doorgapersaud Roy & Bhowanepersaud Roy, ....	12549 0 7	983 5 5	
Do. Do., Do. No. 11, ...	Ramkaunth Bundopades, ....	7150 8 2	491 15 11	
Do. Aunwarpore, Turf Jejrash, &c. No. 14, ...	Prawnkit & Kistanund Biswas, ...	52487 1 6	3666 13 1	
Do. Mooragatcha, Mowjeh Al-jumpore, &c. No. 15, ...	Dabbeopersaud Bose & Aunund-chunder Chuckerbutty, ....	10565 0 2	1890 0 1	
Do. Hatteaghur, Mowjeh Rughooauthnugore, &c. No. 17,	Sunkery Dossee & Rameony Coondoo, &c. ....	40641 2 3	2253 0 1	
Do. Balles, Lot Coomeermorah, &c. No. 18, ...	Dowarikanauth Baboo, &c. ....	10119 10 5	909 12 1	
Do. Bhalkoosh, Kt. Bhalkoosh, No. 24, ...	Gowreichurn Ghose, ....	14781 4 11	1071 14 8	

E. E.

Colr's. Cutcherry, 24-Pergunnahs, the 19th May, 1841.

J. G. B. LAWRELL, Off. Colr.

**BENGAL CIVIL FUND.**

**NOTICE.**—A Half Yearly General Meeting of the Subscribers to the Bengal Civil Fund, will be held at the Town Hall, on Saturday, the 31st of July next, at 11 A. M., for the purpose of passing the Accounts of the past year, and for the consideration of any other matters that may be submitted.

By order of the Managers,

H. V. BAYLEY, Hon. Secy.

C. F. O., the 1st June, 1841.

**NOTICE.**

**H**ALVES of the following Bank of Bengal Notes have been lost, which, it is requested, if found, may be returned to Messrs. Bruce, Shand and Co.—Notice has been given to the Bank.

Nos. 4007 and 3795 each 500 Rs.	1,000
No. 8,942, 22,692, 6,792, 20,393,	
23,592, 26,519, 30,887, 27,678, 24,329,	
and 31,897—10 Notes, ..... each 100 Rs.	1,000
No. 26,738, 24,600, 19,716, 10,338,	
22,463, 23,979, 26,017, 95, 27,404,	
12,510, 15,658, 19,032, 26,959, 26,426,	
22,240, 22,432, 329, 29,750, 24,039 and	
27,405—20 Notes, ..... each 50 Rs.	1,000
Co'ts. Rs. 3,000	

**NOTICE.**

**A** REWARD of 200 Rupees will be given to any person procuring the apprehension of Issur-chunder Banerjea, an inhabitant of Jorasanko, in Calcutta, and late a Darogah of Ghaut Monohurgunge, in the Salt Agency of 24-Pergunnahs.

**East India Army Agency,**

16, CORNHILL, AND 8, ST. MARTIN'S PLACE,  
CHARING CROSS.

Messrs. GRINDLAY, CHRISTIAN, & MATTHEWS.

**T**HE numerous communications which have been addressed to Captain Grindlay from all parts of India, conveying the most flattering approbation of the manner in which his duties to his constituents have hitherto been performed, and the most cordial assurances of support to the new Firm, commenced in November, 1838, are felt by him to call for a public expression of gratitude.

In thus offering his thanks for the extensive and honorable patronage long afforded to the Establishment under his sole management, and now so kindly promised to the Firm of GRINDLAY, CHRISTIAN AND MATTHEWS, he begs to assure his numerous friends and well-wishers, that the efforts of himself and his partners will be unremittingly directed to merit the continued confidence reposed in them by the various branches of the Indian community, both at home and abroad.

The high character attained by the Establishment under his superintendence has been the result of many years' perseverance.—Its pretensions were tested by experience, and the value of the facilities which it afforded for the dispatch of business, tried and vouchéd for by a large proportion of those whose engagements led them to India. It is acknowledged with pride, that success followed exertion, and the means have thus been obtained of increasing the resources of the Establishment and greatly enlarging the circle of its usefulness.

In conclusion, Messrs. GRINDLAY, CHRISTIAN AND MATTHEWS have only to remind their Subscribers and the Public at Large, that they continue to transact every description of business connected with India and the Colonies.

Parties desiring to support this Agency are informed that Subscriptions of 12 Rupees per annum will be received by

Messrs. COLVIN, AINSLIE, COWIE & Co., Calcutta.

Messrs. BINNY & Co. .... Madras.

Messrs. LECKIE & Co. .... Bombay.

Messrs. FRITH & Co. .... Do.

Office of the East India Army Agency in London  
16, Cornhill, and East India Rooms, 8, St. Martin,  
Place, Charing Cross.

**CORRESPONDENCE  
Between Europe and India Overland.**

**T**HE following PLAN, now in practice by a large number of the Subscribers to Messrs. GRINDLAY and Co.'s Agency, is recommended for general adoption:—

All Letters should be addressed in the ordinary manner, but with the addition of "16, Cornhill" below, and the name of the Subscriber on the back, to whose account the Postage is to be charged. The Letters are, immediately on their receipt, registered and forwarded (post paid) by Messrs. G. and Co. to the address, either permanent or variable, of the Party in Europe or India respectively. The Postages, with the Annual Subscription, are charged periodically in account with the Subscriber, payable either in England or India; or in many cases a remittance in advance is made to cover the probable estimated amount during the year.

An Envelope, containing several enclosures, written on thin paper and wafered, may thus be sent:—

**Via Marseilles.**

IF WEIGHING	
Under Quarter of an Ounce, a single rate	
of postage .....	2s. 8d

Under Half ditto, double ditto ..... 3s. 6d

**Via Falmouth.**

IF WEIGHING	
Under Half of an Ounce, a single rate of	
postage .....	1s. Od
Under One Ounce, double ditto .....	2s. Od.
The Enclosures would then be forwarded by Messrs. G. and Co. to their respective destinations.	

*Subscribers absent from England have the privilege of naming a Proxy, to avail himself of the resources of the EAST INDIA ROOMS, in LONDON.*

And it is requested that a Letter of full Instruction be addressed to Messrs. G. and Co.

**W**ITH the Sanction of Government, the following Advertisement is published for general information  
By Order of the General Management,

JOHN McQUEEN, Secy. M. O. S.

Orphan Society's Office, Kidderpore, {  
5th March, 1839.

**ADVERTISEMENT.**

It being understood that Public Officers, in ignorance of the existence and nature of the Orphan Press Contract with Government, occasionally employ other Presses to the prejudice of the Orphan Institution, the General Management deem it expedient to publish, for general information, the following extract of a Letter from Mr. Secretary Princep, shewing that the Orphan Press has the exclusive privilege of Printing for Government.

"I am directed to acknowledge the receipt of your letter of the 6th instant, and in reply to state that it is by no means the intention of the Government to withdraw any part of its printing business from the Orphan School Establishment, or to allow Public Officers to give a preference to other Presses. On the contrary, the Vice President in Council has declared his readiness to enquire into every case in which other Establishments may be employed to the prejudice of the interests of the Orphan School, whenever such may fall under his notice or be made the subject of representation."

(Signed) H. T. PRINSEPP,

Secy. to Government Genl. Dept.  
Council the Chamber, 7th August, 1839."

**Sleeman's 2d Report on Thuggee.**

**This Day is published,**  
*And for Sale, for the benefit of the Orphan Press,*  
 (Demy 8vo. pp. 660—Price 10 Ru.)

**R E P O R T**  
**ON THE DEPREDATIONS**  
 COMMITTED BY  
**The Thug Gangs**  
 OR  
**Upper and Central India,**  
 FROM THE

Cold Season of 1836-37, down to their gradual suppression, under the operation of the measures adopted against them by the

SUPREME GOVERNMENT IN 1839.

With a Preface, Introduction, voluminous Index, and large coloured Map of that portion of the Kingdom of Oude most infested with Thugs.

BY MAJOR SLEEMAN,  
*Commissioner for the Suppression of Thuggee and Dacoite.*

G. H. HUTTMANN,  
*Supt. Orphan Press.*

March 10th, 1841.

**This Day is Published.**

(Demy 8vo. Price 3 Ru. Cash.)

**THE NEW MUTINY ACT,**  
 AND  
**ARTICLES OF WAR,**  
 FOR THE COMPANY'S ARMY.

*Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put forth by the Queen's Printers.*

Subscribers' names are received by Mr. Huttman, at the Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for on delivery.

Feb. 27th, 1841.

*For Sale at the Bengal Military Orphan Press,*

**DR. TAYLOR'S TOPOGRAPHY**

AND

**STATISTICS OF DACCA,**

With Map, Royal 8vo. pp. 378, Cloth Boards,  
 Price 10 Rupees.

**Bengal Pay & Audit Regulation.**

THE undersigned having received a few return Copies of the above work from the Mofussil, including the Appendices, corrected to 1st May 1839, offers them for sale at the original price 10 Ru. Cloth Boards. Early application is recommended.

*Orphan Press, May 7th. G. H. HUTTMANN.*

**A PRACTICAL TREATISE**  
 ON

**Strengthening and Defending Outposts,  
 Villages, Houses, Bridges, &c.**

In reference to the duties of Officers in Command of Platoons, as laid down in the Field Exercises and Evolutions of the Army.

**BY J. JEBB,**

*Captain in the Corps of Engineers.*

Demy 8vo. Boards. Price 4 Ru. being a Reprint of the London Edition of 1836, with 16 Lithograph Sketches.

**A REPORT ON****DRILLING,**  
 WITH 3 MAPS;

*Being a Compilation made from the Official Records of Government.*

Printed under the authority of Government and with the views detailed in the "Conclusion" of the Pamphlet.

**PRICE 8 RUPEES.**

**CALCUTTA.—Printed and Published by G. H. Huttman,**  
*at the Bengal Military Orphan Press, No. 1, Mango Lane.*



## **Appendix to the Calcutta Gazette.**

Published by Authority.

WEDNESDAY, JUNE 2, 1841.

NOTICE.

Tenders will be received at this Office for a period of One Month, commencing from the 13th instant, from Individuals who may be desirous of purchasing the whole or any one, or more of the undermentioned parcels of Surplus Lands in Cornwallis and Amherst Streets within the Town of Calcutta, lately transferred to Government by the Lottery Committee.—In each case the Purchaser will become liable from the date of his purchase to the established charge on account of Ground Rent payable into this Office at the rate per annum of 3 Company's Rupees per Beegah, as also to the House or Assessment Tax for any Tenanted Buildings which may be upon the Lands.

Name of the Village or Mouzah in which situated.	Lottery Committee Numbers.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.				Name of Street.	REMARKS.
			Beegeah.	Cotah.	Chittack.	Inches.		
	No. 1, ..	From Simlah to Cornwallis Square.	0	1	0	43	3	Bounded on the South West by the Co.'s Road.
	No. 2, ..	Remains of Old Roads and Drain, .....	0	1	1	35	0	Bounded on the West by the Co.'s Road.
		Ditto, .....	0	2	2	33	3	
		Carried forward, ..	0	2	2	33	3	

Lottery Committee Numbers.	Name of the Village or Mouzah in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.			Name of Street.	REMARKS.
			Beegeah.	Cottah.	Chittacks. Feet.		
No. 3, ..	Simlah, .. .	Brought over, .... <i>From Simlah to Cornwallis Square.</i>	0	2	2	33	3 Inches.
Nos. 4 & 5,	Do., .. .	Remains of Old Roads and Drain, .. .	0	1	12	6	0 Bounded on the West by the Co.'s Road.
	Ditto, .. .	Ditto, .. .	0	1	12	14	0 Bounded on the East by the House of Cossinauth and Muddun Kurmokar, South by a private Lane, and on the North and West by the ground of Womais Paul Chowdry.
No. 6, .. .	Do., .. .	Ditto, .. .	0	2	1	2	0 Bounded on the North and South by Lottery Committee Lands, on the West by the house of Aunund Raur, and the East by the Lands of Womais Paul.
No. 7, .. .		Ditto, .. .	0	4	13	5	0 Bounded on the West by Co.'s Road.
No. 8, .. .	Do., .. .	Ditto, .. .	0	1	11	6	0 Ditto.
No. 9, .. .	Do., .. .	Ditto, .. .	0	2	14	0	0 Ditto.
No. 10, .. .	Do., .. .	Ditto, .. .	0	0	7	1	0 Ditto.
No. 11, .. .	Do., .. .	Ditto, .. .	0	0	1	0	0 Ditto.
Nos. 13&14	Do., .. .	Ditto, .. .	0	3	11	0	0 Ditto.
No. 15, .. .	Do., .. .	Ditto, .. .	0	0	11	9	0 Ditto.
No. 16, .. .	Do., .. .	Ditto, .. .	0	0	3	7	6 Ditto.
No. 17,		Ditto, .. .	0	0	15	0	0 Ditto.

No. 18, ..	Do., ..	Rannarin Coondoo and Duponarain Mitter, ....	Bounded on the East by the Co.'s Road.
No. 19, ..	Do., ..	Cenuckram Ghose, ....	Ditto.
No. 20, ..	Do., ..	Siboo Raur, ....	Ditto.
		<i>From Cornwallis Square to Saum Bazar.</i>	<i>Bounded on the East by the Co.'s Road.</i>
No. 1, ..	Saum Bazar, Do., ..	Old Drain filled up, .... Moidee Ghurramy & Ram-persaud Joogey, ....	Ditto.
No. 2, ..	Do., ..	Old Drain filled up, .... Ditto, ....	Bounded on the South by Do.
No. 3, ..	Do., ..	Ditto, ....	Bounded on the West by Do.
No. 4, ..	Do., ..	Ghose Khawn, ....	Bounded on the South and East by Do.
No. 5, ..	Do., ..	Kaloo Ghose, ....	Bounded on the East by Do.
No. 6, ..	Do., ..	Emamudeen & Mozedeen Ustagur, ....	Ditto.
No. 7, ..	Do., ..	Radamohun Ghose, ....	Ditto.
No. 8, ..	Do., ..	Rajchunder Sadkhawn, ....	Ditto.
No. 9, ..	Do., ..	Baichoo Ghose, ....	Bounded on the West by Do.
No. 11, ..	Do., ..	Ramkauntoo Ghose and Raujchunder Ghose, ....	Ditto.
No. 12, ..	Do., ..	Sissoo Ghose, ....	Bounded on the East and West by Co.'s R.
No. 13, ..	Do., ..	Radamohun Ghose, ....	Bounded on the South and West by Do.
No. 14, ..	Do., ..	Remains of Old Road, ....	Bounded on the South by Ditto.
No. 15, ..	Do., ..		
No. 16, ..	Do., ..		
		<i>On the East Side of Cornwallis Square.</i>	<i>Bounded on the North, the South, the and partly on the West by the Co.'s and on the South West by Mrs. Wi School.</i>
No. 6, ..	Simlah, ....	Oodychunder Dutt, ....	Bounded on the East by the Co.'s Road.
No. 7, ..	Do., ..	Kinno Kulloo, ....	Bounded on the South and West by Do.
No. 8, ..	Do., ..	Remains of Old Road and Drain, ....	Bounded on the North by the Co.'s Road.
No. 9, ..	Do., ..	Hullothur Calloo, ....	
		Carried forward, ..	

Lottery Committee Numbers.	Names of the Village or Mouzah in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.			Name of Street.	Remarks.	
			Beggarh.	Coutah.	Chittackhs.	Feet.	Inches.	
No number,	Cullootullah or Soorty Bagan,	In Culootullah. Radamohun Tagore, ....	13	18	15	36	8	This Lot consists of 4 separate parcels. The boundaries of each parcel being as follows : Of the first parcel, on the South by the house of Muddummohun Ghoose and others. On the West by the Ground and Tank of Rammohun Mullick. On the East by the Cosseynauth Mullick. On the East by the ground of Radamohun Mitter and Bissoo Takoor. On the North by the tank of Ramkisto Mullick and by Lands belonging to the Lottery Committee. Of the second parcel, on the South by the house of Parbutty Jellanee and the lands of Rammohun Mitter, on the South by the Co.'s Drain. On the East by the land of Rajih Sein. On the West by the land and tank of Ramkisto Mullick. Of the third and fourth parcels, on the East by the tank of Ramkisto Mullick. On the West by the land and tank of Rammohun Mullick. On the North by the Company's Drain. On the South by lands belonging to the Lottery Committee.

Total quantity in Simlah, Saum Bazar } and Culootullah or in Cornwallis Square, }

17 9 5 9 8

ऐतिहासिक भाष्यका

No. 24, ..	Do, .....	Remains of Old Roads and Drain, .....	0	4	10	23	6	Bounded on the East by the Co.'s Road.
No. 25, ..	Bahir Simlah,	Sibnarain Biswas, .....	0	17	8	16	0	Bounded on the South by the land of Peerutram Maurick ; on the West by the Company's Drain ; North by the Tank of Saum Kasaree, and the East by a Lane.
No. 27, ..	Do, .....	Sakeenah Beeby, .....	0	2	13	32	0	Bounded on the East by the Co.'s Road.
No. 28, ..	Do, .....	Remains of Old Roads and Drain, .....	0	1	7	31	0	Ditto West by the Ditto.
No. 29, ..	Do, .....	Nobin Chunder Sing, Beeby Jibun Neasah, and Ram-Joy Chootar, .....	1	6	9	8	6	Ditto
No. 30, ..	Do, .....	Muddun Doss, .....	0	1	4	19	0	Ditto
No. 31, ..	Do, .....	Noboksto Nye, .....	0	0	14	9	9	Ditto
No. 33, ..	Do, .....	Bunseebuddun Mistry and Bissonauthi Mistry, .....	0	0	14	9	0	Ditto
Total Quantity in Amherst Street, .....		17	2	5	35	4½		
Grand Total, .....		34	11	11	0	½		

By Order of the Commissioner of Revenue for the 18th Division,

*Calcutta Collector's Office, the 8th May, 1841.*

M. JOHNSTON, Deputy Collector.



Is Amherst Street.		No. 1, ..	Champatullah,	Remains of Old Roads and Drain,	0	5	38	6
No. 2, ..	Do,, .....	Ditto	Ditto	Ditto	0	2	6	7½
No. 8, ..	Do,, .....	Ranchunder Ghose & Pe- tumber Ghose, ..	Ditto	Ranchunder Ghose & Pe- tumber Ghose, ..	0	0	5	14
No. 9, ..	Do,, .....	Ditto	Ditto	Hullodlur Sadhookhawn,	0	1	2	6
No. 10, ..	Do,, .....	Do,, .....	Do,, .....	Remains of Old Roads & Drain,	0	4	6	0
No. 13, ..	Do,, .....	Do,, .....	Do,, .....	Do,, .....	0	0	18	32
No. 42, ..	Do,, .....	Ramchunder Ghose & Pe- tumber Ghose, ..	Ditto	Ramchunder Ghose & Pe- tumber Ghose, ..	0	3	10	7
No. 41, ..	Do,, .....	Ditto	Ditto	Ditto	0	6	5	9
No. 40, ..	Do,, .....	Sudasib Kassary,	0	Sudasib Kassary,	0	7	8	9
No. 14, ..	Do,, .....	Muddoosodun Kassary, ..	0	Muddoosodun Kassary, ..	0	4	2	22
No. 15, ..	Do,, .....	Sookdeb Mistry,	0	Sookdeb Mistry,	16	0	8	9
No. 16, ..	Mirzapore,	Ramjochun Mistry,	0	Ramjochun Mistry,	2	6	9	6
No. 17, ..	Do,, .....	Harrow Mistry, ..	0	Harrow Mistry, ..	1	8	29	7
No. 18, ..	Do,, .....	Gocoolehunder Ghosaul, ..	0	Gocoolehunder Ghosaul, ..	0	3	33	0
No. 39, ..	Do,, .....	Suckee Bewah, ..	0	Suckee Bewah, ..	0	1	1	0
No. 38, ..	Do,, .....	Rammoney Bewah, ..	0	Rammoney Bewah, ..	2	10	15	0
Carried forward, ..		2	14	15	16	16	38	6

### Anherat Street

Bounded on the East by the Co.'s Road.	Ditto.
Ditto	Ditto.
Ditto	Ditto.
Ditto	Ditto.
Bounded on the West and South by the Co.'s Road.	
Bounded on the West by the lands of Gopeenkisto Bahadur; on the East by the house of Gunganarain Takoor and Bhaugbut Takoor; on the South by the houses of Gunganarain Uddy and Surroop Goodie; and on the North by the houses of Bholanauth Potal and Nilmoney Auduck.	
Bounded on the West by the Co.'s Road.	
Bounded on the East by the Co.'s Road.	
Ditto	Ditto.
Bounded on the West by the Co.'s Road.	
Ditto	Ditto.

प्राचीन विद्या

लोकानित ग्रन्थ ।

परम विद्या ।

ପ୍ରକାଶକ ପତ୍ର

२०८ वेद गांधी

10

प्रिय दोस्तों के लिए बहुत सारी विचारों का संग्रह है।

दिल्ली विद्यालय

संस्कृत वाचन

१०८ विष्णुवाचोनी ने गोपन लेंदा -

१००

ଲୋକପାତ୍ର

ପ୍ରମାଣିତ କାନ୍ତିକାଳ ଏବଂ ପାଦିତ

卷之三

三

१५८

三

卷之三

六

卷之三

6

१८

३८

१८

卷八



त्रिपुरी ॥ अन्तोला युक्ति ॥ राधारमीहन ठङ्कड़ ॥  
रागाच ...

उत्तरांशोलव इत्कारेतर अथा योद्ध निम्नला  
उ नासिराकार उ कोलटेलाह योड़ असि ॥

०	५०	५१	५२	५३	५४	५५	५६	५७	५८	५९	०
---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	---

ऐ लाटे छाति केड़ा असि थोड़ाइ देड़ा असिर लो  
हस्ती निरेय लेडा याइरठेह ।

अंधर अब केड़ाह छोड़ो बहिर नदरमाहन थाव  
दिग्दर राडो पक्कड़ राघयोहच अलगिर उ कालि  
दाव अलगिर असि उ कर्किरे लू राघोमाहन यिजे  
उ विक ठे कुरर उषि उषर राघक मालगिर उ  
ए कुनि उ लाटहि कमियोर असि वित्तिह एक बेड़ाह  
गोहिर बहिर लारेडि कलिदिर बाड़ी उ हायगेहर उ  
गियर असि उठान ठोँ नदरमाह लू राघिर नदरम  
जायगा गाढ़िर राघक मालगिर असि उ लूक  
पर्ये लू रेड़ाह छोड़ी लू राघक मालगिर उ  
लूकिन गाढ़िर राघमाहन अलगिर असि उ लूक  
उठान ठोँ नदरमाह दृक्कन लाटिर अस्तीह असि ।

१ न०८	चोग डाला	...	अग्रहरातक ईक्के	०	५०	५१	५२	५३	५४	५५	५६
२ न०८	क	...	आटदर लाला उ नदरमाह उठाटे	•	८	२०	७५	१००	८०	८५	८८
३ न०८	क	...	राघचक थाव उ शितार थाव	•	८	८०	८५	०	८०	८५	८८
४ न०८	क	...	क	•	८	८०	८५	०	८०	८५	८८

१ न०८	लाटे लेडा	...	अग्रहरातक ईक्के	०	५०	५१	५२	५३	५४	५५	५६
२ न०८	क	...	आटदर लाला उ नदरमाह उठाटे	•	८	२०	७५	१००	८०	८५	८८
३ न०८	क	...	राघचक थाव उ शितार थाव	•	८	८०	८५	०	८०	८५	८८
४ न०८	क	...	क	•	८	८०	८५	०	८०	८५	८८

लाटे लेडा



१० वर्ष	के	...	द्वारा देव उपायन का लो	८
११ वर्ष	के	...	विश्वनि दिव्य	५१
१२ वर्ष	के	...	विदि लिङ्ग	४७
१३ वर्ष	के	...	टोमस्ट्रेस्न द्वारा अधार्य	२६
१४ वर्ष	के	...	विमला पठ	०
१५ वर्ष	के	...	कालु चैत्रिया	८
१६ वर्ष	के	...	नारद वाठा उ नवरथा उ नाय अन्नदयो र उ लोकप्राह्ण द्वाय	८
१७ वर्ष	के	...	नारद वाठा उ नवरथा उ नाय लाटिकिंबिती उ जमि उ लालि दर्तन वाठा उ नाय अन्नद द्वायो नारद वाठा उ नाटिकिंबिती उ जमि उ नवरथा उ नाय उ नारद वाठा उ नाय अन्नद द्वायो नारद वाठा उ जमि उ लालि दर्तन वाठा उ नाटिकिंबिती उ जमि उ निर देव ठोड़े उ नवरथा उ नारद वाठा उ जमि उ नारद वाठा ।	१२
१८ वर्ष	के	...	नारद वाठा उ नवरथा उ नाय पिरनारायन दिव्य	१२
१९ वर्ष	के	...	चकिनी विदि	५
२० वर्ष	के	...	नोरद वाठा उ नवरथा	०
२१ वर्ष	के	...	विदिवाच्छ विदि उ विदि विदि वेशो उ वामपात्र इत्यात	५
		१५	५३	१०
		४२	११०	

पूर्व वाठा रास्ता ।

भक्ति वे

पूर्व उ उत्तर वे

स्त्रील

वे

भक्ति वे

महिला दिव्यराज यातिवाह करि भक्ति वो नवरथा  
उत्तर नाय लोगातिर नृसंगि नृप एव लोगि ताला।  
नृप वाठा नाला।

भक्ति वे

वे

वे

वे

वे

वे

नामिति वर्तमान के बदले।	ग्रोमान वाप्त।	विभाग व वर्षता वर्ष।				हृष्टुर्देव वाप्त।	
		विष।	काठा।	छोड़ा।	किंद।		
३० च०	वारित निष्ठला।	वर्ष वर्ष वाप्त ... ... ...	१६	■	१०	४२	१०
		भवारवके इच्छोके।					
३१ च०	के ...	वर्ष वर्ष वाप्त ... ... ...	०	८	१०	१२	०
३२ च०	के ...	वर्ष वर्ष वाप्त उ विवाह विवाह	०	०	५२०	२	२
		भवारवके इच्छोके वाप्त वर्ष	११	८	८	३५	४०
		वर्ष वर्ष वाप्त विवाह विवाह	५४	११	१५०	०	५०

नद्र लिखा ता अंजिति कालतुरि वाहावि  
मृत १८८१ नाम उत्तिष्ठ य—

अंकोप विठ्ठास वाहावि भविष्यत अंगु विविव विविव विविव

वारदत वाहावि

M. JOHNSTON, Deputy Collector.



SUPPLEMENT TO

# The Calcutta Gazette.

Published by Authority.

WEDNESDAY, JUNE 2, 1841.

FORT WILLIAM,  
LEGISLATIVE DEPARTMENT,  
THE 31ST MAY, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 31st May, 1841:

Act No. —— of 1841.

*An Act for prohibiting the importation of Rum and Rum Shrub into the Presidency of Port William in Bengal.*

I. It is hereby enacted, that if any person after the passing of this Act, lands or attempts to land, or shall introduce by land in any part of the Territories subject to the Government of the Presidency of Port William in Bengal, any Rum or Rum Shrub, which is the produce of any foreign Country, or of any British possession into which foreign Sugar or Rum can be legally imported, such Rum or Rum Shrub shall be seized by the Collector of the Customs, or by any other Officer authorized to seize and detain Contraband Goods, and shall be brought to confiscation according to the Rules in force for confiscating such Goods, unless the District in which such Rum or Rum Shrub is landed, or in which an attempt has been made to land such Rum or Rum Shrub, be a District in which the Governor General of India in Council has authorized the importation of such Rum or Rum Shrub, and it shall be lawful for the Governor General of India in Council to authorize the importation of such Rum and Rum Shrub into any District of the Territories aforesaid by an Order in the Official Gazette.

II. And it is hereby enacted, that if any owner of Rum or Rum Shrub, the produce of the said Territories, or the duly authorized Agent of such Owner, desirous to obtain a Certificate of origin from the Collector or Assistant Collector of the Land or Customs Revenue of any District within the said Territories, or from any other Officer appointed by the Governor General of India in Council to give such Certificates, such Owner or Agent shall, in the presence of the Officer from whom he desires to obtain such Certificate, make and subscribe a Declaration in the Form contained in the Schedule hereunto annexed marked A, and to the said Declaration shall be appended a Certificate to its verity from any Government Officer who may be attached to the Distillery where such Rum or Rum Shrub is declared to have been manufactured in the form prescribed in the said Schedule A.

III. And it is hereby enacted, that if the District be one into which the Governor General of India in Council has not, by any Order, authorized the importation of Foreign Sugar or Rum, or of Sugar or Rum the growth or produce of any British Possession into which Foreign Sugar or Rum can be legally imported, then the Officer before whom such a Declaration as is aforesaid shall have been made, shall grant under his hand and seal to the Declarant a Certificate in the form contained in the Schedule hereunto annexed marked B.

IV. And it is hereby enacted, that every person who intends to ship Rum or Rum Shrub from any place within the said Territories for any part of the United Kingdom, shall be entitled to produce to the Collector of Customs at that place, or to any other Officer who may have been appointed by the Governments of the respective Presidencies to act on that behalf in place of the Collector of Customs a Certificate, such as is above described, and also in the presence of the Officer to whom he has so produced such Certificate to make and subscribe a Declaration in the form contained in the Schedule hereunto annexed marked C.

V. And it is hereby enacted, that the Officer to whom such a Certificate shall have been so produced, and before whom a Declaration in the last mentioned form shall have been so made and subscribed, shall, unless he see cause to deem such Declaration fraudulent and untrue, grant to the person who has made the last mentioned Declaration a Certificate in the form contained in the Schedule hereunto annexed marked D.

VI. And it is hereby enacted, that the Owner of Rum or Rum Shrub intended for exportation under this Act, or the duly authorized Agent of such Owner shall not be entitled to any of the Certificates described in this Act unless such Rum or Rum Shrub shall be the produce of a Distillery worked according to law in the European method under License from the Board or other authority vested with the management of the Revenue derived from the Akkary or Tax on Spirits.

VII. And it is hereby enacted, that the Rum and Rum Shrub manufactured for exportation to the United Kingdom under this Act at any Licensed Distillery shall be manufactured pure without admixture of spirits made from Rice, Grains, or any other substance or substances not being the produce of the Sugar Cane or of the Date or Palm-tree, and shall be so declared and verified at the time of application for export according to the form of Schedule A.

VIII. And it is hereby enacted, that if any Rum or Rum Shrub that may be brought to any Custom House for exportation under this Act shall be found to be adulterated or mixed contrary to the above prohibition, the same with the casks or materials in which it is contained shall be seized and confiscated, and the party or parties upon whose Declaration Certificate of manufacture free from adulteration or mixture may have been granted for the admission of such Rum or Rum Shrub to the privilege of exportation under this Act, as well as the party or parties who may have verified such Declaration, shall be proceeded against for the false and fraudulent Declaration as hereinunder prescribed.

IX. And it is hereby enacted, that any person who shall in making any Declaration under the authority of this Act, knowingly affirm an untruth, shall on conviction thereof before such Court, as would be competent to try such person for perjury, be punished as in cases of perjury; and every person procuring another person to affirm such untruth shall be liable to be punished as in cases of subornation of perjury, and any Officer of Government subscribing an attestation to the verity of such Declaration knowing the same to be untrue, shall be subject to a like penalty as the false Declarant, besides dismissal from the employment of Government.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the Meeting of the Legislative Council of India on the 7th day of June in next week.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to the Govt. of India.

#### SCHEDULE A.

I, A. B., solemnly declare that all the Rum or Rum Shrub hereinunder described is the produce of the Licensed Distillery named \_\_\_\_\_ in the District of \_\_\_\_\_, and that the said Rum or Rum Shrub is the produce of the Sugar Cane, Date, or Palm Tree, and wholly free from any admixture of Spirits manufactured from Rice, Grains, or any other substance whatever.

(Signed) A. B.

The \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_ 18 \_\_\_\_.

\* I, B. B., Government Officer in charge on the part of Government of the \_\_\_\_\_ Distillery, do hereby certify that the above is a true and correct Declaration.

B. B.

Govt. Officer attached to the

Distillery.

Description of the \_\_\_\_\_ to which the above Declaration relates.

Quantity in Gallons.	Quality.	Average strength P. Byke's Hydrometer.	Number and denomination of Packages.	Marks on Packages.

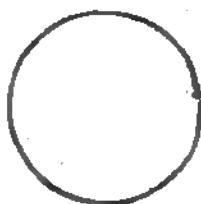
(Signed) A. B.

\* This Declaration must be drawn out before the Rum leaves the Distillery in order that the attestation of the Government Officer may be attached.

The \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_ 18 \_\_\_\_.  
Collector's number \_\_\_\_\_.  
Collector's date \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_ 18 \_\_\_\_.

(Signed) Y. Z., Collector.

Seal of the Collector.



#### SCHEDULE B.

I, C. D., Collector of Land Revenue (or Collector of Custom Revenue, or being an Officer appointed by the Governor General of India in Council to act in this behalf) for the District of \_\_\_\_\_ do hereby in conformity with the provisions of Act \_\_\_\_\_ grant this Certificate under my hand and seal, that the Rum or Rum Shrub described in the Declaration hereunto annexed, which is sealed with the seal of this office, numbered \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_ 18 \_\_\_\_ dated the \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_ 18 \_\_\_\_.

and signed by \_\_\_\_\_ Manager or owner of the Licensed Distillery called \_\_\_\_\_ is of the produce of the District of \_\_\_\_\_, and that the importation of Foreign Sugar and Rum and of Sugar and Rum the growth or produce of any British possessions into which Foreign Sugar and Rum can be legally imported, is prohibited in the said District of \_\_\_\_\_.

(Signed) C. D.

L. S.

This \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_ 18 \_\_\_\_.

#### SCHEDULE C.

I, E. F., Shipper of the Rum or Rum Shrub hereinunder described, solemnly declare, that all the Rum or Rum Shrub hereinunder described, is, to the best of my knowledge and belief, the same Rum or Rum Shrub to which the Certificate now produced by me relates.

(Signed) E. F.

Description of \_\_\_\_\_ to which this Declaration relates.

Quantity in Gallons.	Quality.	Average Strength P. Byke's Hydrometer.	Number and denomination of Packages.	Name of Ship or Vessel.	Name of Master of Ship or Vessel.

(Signed) E. F.

The \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_ 18 \_\_\_\_.

**SCHEDULE D.**

I, R. W., Collector of Customs, (or being an Officer appointed by the Governor General of India in Council to act in this behalf) for the Port of \_\_\_\_\_, certify under my hand and seal, that there has been produced to me by E. F., the Shipper of the Rum or Rum Shrub hereinunder described, a Certificate under the hand and seal of C. D., Collector of Land Revenue, (or Collector of Custom Revenue, or being an Officer appointed by the Governor General of India in Council to act in this behalf) for the District of \_\_\_\_\_, in the Territories forming part of the Presidency of Fort William or Agra, which Certificate certifies that the said Rum or Rum Shrub is of the produce of the said District, and that the importation of foreign Sugar and Rum, or Sugar and Rum the growth or produce of any British possession into which foreign Sugar

and Rum can be legally imported, is prohibited in the said District.

L. S.

(Signed) R. W.

Collector of Customs.

The —— day of —— 18

*Description of the —— to which the Certificate relates.*

Quantity in Gals. tins.	Quality.	Average strength P. S. & Hydrometer.	Number and description of Packages.	Name of Ship or Vessel.	Name of Master.

(Signed) R. W.

Collector of Customs.

*CALCUTTA:—Printed and Published by G. H. Hartmann,  
at the Bengal Military Orphan Press, No. 1, Manger Lane.*



# The Calcutta Gazette.

Published by Authority.

**It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gazette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Friday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.**

SATURDAY, JUNE 5, 1841.

FORT WILLIAM,  
GENERAL DEPARTMENT, 26TH JUNE, 1832.

All Public Officers of Government sending Advertisements to the *Calcutta Gazette* for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertisement shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in Council,

H. T. PRINSEP, Secy. to the Govt.

FORT WILLIAM,  
FINANCIAL DEPARTMENT,

TUES 19TH NOVEMBER, 1838.

The following revised Terms and Conditions for making Advances in India and China upon Goods and Merchandise consigned to England are published for general information, also the following paragraphs 5 and 6 of the despatch of the Hon'ble Court of Directors, dated 17th August, prescribing the same for future observance :

TERMS AND CONDITIONS  
FOR

MAKING ADVANCES IN INDIA AND CHINA,  
UPON

*The Goods and Merchandise of Individuals intended for Consignment to England, re-payable to the Court of Directors of the East India Company.*

1st.—The parties to whom Advances may be made shall agree that the respective Consignments be delivered into such Warehouses as the Court of Directors may approve : and that they be subject to the control of the Court of Directors until the lie of the Company upon the Consignment shall have been satisfied.

2d.—Upon each Consignment, the value of which is to be ascertained by the Officers of the India Government, or Authorized Agents of the East India Company, an Advance not exceeding three-fifths of such ascertained value will be made.

*The rate of Exchange to be determined from time to time at the place where the Advance is made under the Court's orders.*

3d.—For re-payment of the Advance, Bills of Exchange to be drawn in triplicate, at six months sight, at the rate of—

Per Company's Rupee for Advances made at.....	Bengal.
Ditto.....	Madras.
Ditto.....	Bombay.
Per Spanish Dollar Ditto.....	China.

4th.—The Parties will be required to place in the hands of the Board of Customs, Salt and Opium, Bills of Lading of the Consignment and Policies of Insurance thereof, both original and copies, both of which must be drawn

deliverable to the East India Company, or endorsed to the order of the East India Company. The Policies of Insurance must be effected in the name and on behalf of the East India Company, as the Parties interested, or endorsed to their order ; but persons desirous of effecting the necessary Insurance in this Country, and of depositing the Policies in the Company's Treasury, will be allowed to do so.

5th.—In case of default being made either in acceptance, or payment of the Bills, the Court of Directors to be authorized, in such manner and at such times as they may see fit to sell the Goods, for the purpose of re-paying the Company the amount of the Advances made thereon, including Freight and any other charges or expenses which the Company may have incurred on account of the Consignment, together with interest, should any have accrued ; the Company, on the other hand, allowing discount, where any part of the proceeds shall be realized before the Bills fall due, and the settlement of either surplus or deficiency shall be made with the Consignor ; and if in India or China by the Government or Agents from whom he received the Advance, at the rate of exchange at which the Company may at the time be drawing Bills upon such Government or Agents.

6th.—An Agent in England shall be appointed for each Consignment, to whom the Court of Directors shall be empowered to make over the Goods, subject to all the conditions agreed upon with the Company on payment of the Bills ; and with whom they shall be authorized to transact generally all business relating to such Goods. The Consignor shall be at liberty to make provision, in case of the Party upon whom the Bill is drawn, (being also the Agent) having failed to accept the Bill, for the substitution of another Agent.

7th.—After the arrival of the Goods in England and when they shall have been placed in such deposit as may have been agreed upon, the Agent may be put into possession of them before the Bills become due, upon the amount of such Bills (less discount) being paid, together with the Freight and any other charges and expenses which the Company have paid or may be subject to on account of the Goods.

8th.—The rate of Discount to be allowed by the Company shall be the same as that charged by the Bank of England ; and in cases where interest shall have accrued, such interest shall be computed at the rate or rates per cent. at which the Company have allowed Discount during the period for which such interest is chargeable.

9th.—Parties or their Agents will be required to insure the Goods from fire, and deposit the Policies with the East India Company ; such Insurace to take effect from the date of the termination of the Sea risk. Should however the Parties or their Agents fail to effect such Insurance, the East India Company shall be at liberty to insure the Goods, the expense of which shall be reimbursed to them previously to their making over the Goods to these Parties or their Agents.

10th.—Parties receiving Advances, to address in each instance a Letter in quadruplicate to the Court of Directors, according to a form which will be furnished by the Officers of Government (or authorized Agents of the East India Company), signifying their assent to all the foregoing conditions, but more particularly for the purpose of expressly authorizing the sale of the Goods by the Company (without either notices to or concurrence of any person whomsoever) at any period after default shall be made either in acceptance or payment of the Bills; also authorizing, in such cases, the re-paying to the Company the Advances made, either principal or interest, together with any other charges or expenses which the Company may have incurred in respect of the Goods, and appointing the Agent in England for each transaction.

*Extract of a Despatch from the Hon'ble the Court of Directors in the Financial Department, dated the 17th August, No. 13 of 1889.*

5.—In future we desire that you will restrict your Advances in the great staple Articles of Indian Produce, Cotton, Silk, Sugar, Coffee, Indigo, Salt Peter and Piece Goods—and further that no Advance be made upon any Consignment the ascertained value of which shall be less than 5,000 Rupees.

6.—Several Packages of Tobacco upon which you have made Advances have been seized by the Officers of Customs, in consequence of their having been imported in illegal Packages.—Extracts from the Acts 3 and 4, Will 4, Cap. 52, Sec. 58, and 8th and 7th Will. 4, Cap. 60, Sec. 4, relating to the Article of Tobacco, are transmitted in the Packet.

Published by Order of the Hon'ble the President of the Council of India in Council,

H. T. PRINSEP,  
Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,  
FINANCIAL DEPARTMENT,  
THE 2D JUNE, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the rate of 2s. 1d. per Company's Rupee, until further Orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertised under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

G. A. BUSHBY,  
Secy. to the Govt. of Bengal.

FORT WILLIAM,  
LEGISLATIVE DEPARTMENT,  
THE 31ST MAY, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 31st of May, 1841.

Act No. —— or 1841.

*An Act for consolidating, amending and extending the law relating to the Registration of Assurances.*

I. It is hereby enacted, that Regulations XXXVI, 1793, XXVIII, 1795, XVII, 1803, and Section 17, Regulation VIII, 1805 so far as it relates to Regulation XVII, 1803, also Section 32, Regulation XII, 1805, Regulation XXII, 1812 and Regulation IV, 1824 of the Bengal Code, Regulation XVII, 1802 of the Madras Code, and Regulation IX, 1827 of the Bombay Code and Act No. XXX, 1839, be repealed.

II. And it is hereby enacted, that the Local Government of each Presidency shall on or before the day of establish at and for each Presidency Town, and each Zillah Station, and such Districts of smaller extent as may be deemed necessary an Office for the Registering of Assurances, and shall appoint such persons to superintend those offices and shall assign to them such salaries and establishments and shall take such securities for the due performance of their duties, and shall frame such rules for their guidance not inconsistent with this Act, as may seem fit.

III. And it is hereby enacted, that all Assurances to be made, passed or executed after the said day of by which any lands within the said Presidency Towns, or the said Zillahs shall be in any way affected at Law or in Equity may be registered at the local Register Office of the Town or Zillah or other district in which the said lands or the greater part of them may be situated in the manner hereinafter directed.

IV. And it is hereby enacted, that every decree or order of any Court and every Will or Codicil, and every Contract, Memorandum, Receipt or other writing whatsoever by which any estate or interest in any lands shall be created, transferred or otherwise affected, and every writing which shall be the evidence of any act or matter whereby any such estate or interest shall be created, transferred or otherwise affected, shall be considered as an Assurance affecting such lands within the meaning of this Act: and every person whose estate or interest in any lands shall be transferred or determined in whole or in part by any Assurance shall be considered as the grantor of such Assurance.

V. And it is hereby enacted, that where any Will by which any lands within the said Presidency Towns, or the said Zillahs shall be in any way affected at Law or in Equity, shall have been made, passed or executed on or before the said day of and the testator shall die after the said day of such Assurance may be in like manner registered at the local Register Office of the Town or Zillah as the case may be.

VI. And it is hereby enacted, that where any lands shall form part of the personal estate of any person deceased, every Will duly proved or Letters of Administration by which the personal representative of such person deceased shall be appointed, or by which the appointment of such personal representative shall be revoked, or by which the right to the personal representation of such person deceased shall be in any way regulated, shall be considered as affecting such land.

VII. And it is hereby enacted, that any person may require a Caveat to be entered in the Register for any Town or District, against his own acts and in favor of any other person, for the protection of any Assurance affecting any lands within such Town or District, which shall have been made and executed, or shall be in progress, or shall have been in contemplation at the time of entering such Caveat.

VIII. And it is hereby enacted, that every requisition for a Caveat shall be made in writing, and shall be signed by the grantor thereof, and shall name or describe the person in whose favor the Caveat is to be entered, and shall specify or describe the lands which it is intended should be affected thereby, and the time during which such Caveat shall remain in force, which time shall not exceed 6 months from the date of the Caveat.

IX. And it is hereby enacted that every requisition for a Caveat at which may be deposited at the Register Office, shall be registered in the same Register, and under the same head, and in the same manner, as the Assurance to be protected by such Caveat would, under the provisions of this Act, have been registered if the same had been registered at the time of entering such Caveat.

X. And it is hereby enacted, that the Registrar to whom an Assurance may be presented for registry shall immediately note upon it the day, hour and minute of presentation, and shall take an exact copy of it to be entered in a book according to the order in which it is presented, or if two or more Assurances shall be received at the same time then according to their respective dates, and shall attest the copy with his signature and with the signature of the party by whom the deed is presented, and shall then return the original with a certificate under his signature endorsed thereon specifying the day, hour and minute of receipt and of registry with references to the book containing the registry thereof, and the page and number under which the same shall have been entered therein.

XI. And it is hereby enacted, that every Assurance by this Act authorized to be registered (except as hereinafter provided) shall, so far as regards any lands to be affected thereby, be void as against any person claiming under any subsequent Assurance duly registered, unless the prior Assurance shall have been duly registered before the registration of the subsequent Assurance; any alleged notice of such prior Assurance notwithstanding.

XII. Provided however, and it is hereby enacted, that every Will which shall be registered within the space of one year after the death of the testator, shall be as valid and effectual as if the same had been registered immediately after the death of such testator.

XIII. And it is hereby enacted, that where any Assurance for the protection of which a Caveat shall have been entered shall be executed by the grantee of such Caveat, or by any person who shall be under him, and shall also be executed by the person in whose favor such Caveat shall have been entered, or

by his Executors, Administrators, or any other person entitled to the benefit thereof, and shall be duly registered within the time not exceeding six months for which the Caveat shall have been registered, such Assurance shall be entitled to the same preference and protection as if the same had been registered at the time of entering the Caveat.

XIV. And it is hereby enacted, that any person may apply to a Register Office for an office copy or extract of any Assurance or other document registered therat; and thereupon such copy or extract shall be prepared and a certificate signed by the Registrar shall be written or endorsed thereon, which certificate shall state that such copy or extract is an examined copy or extract of the Assurance or other document registered; and shall specify the book and the place in which such Assurance or other document has been registered.

XV. And it is hereby enacted, that any person may on application at a Register Office, be allowed to inspect and search any of the registers to be kept at the said offices; and to take extracts from any such registers, subject to such Regulations as shall be made in pursuance of this Act.

XVI. And it is hereby enacted, that all office copies, extracts and certificates to be provided under this Act, and all receipts to be given under this Act for the payment of fees and for deposits, unless the same be required to be given in evidence in a Court of Civil Justice, shall be exempted from Stamp duty.

XVII. And it is hereby enacted, that every certificate under the signature of a Registrar made according to the provisions of this Act, shall be admitted in all Courts as sufficient evidence of any matter duly certified by such certificate without proof of the handwriting of the Certifying Officer.

XVIII. And it is hereby enacted, that every copy or extract from any Assurance or other document registered at any Register Office, shall, if duly certified according to the provisions of this Act, be admitted in all Courts as sufficient evidence of the contents of such Assurance or other document, or of such part of such Assurance or other document as such copy or extract shall purport to contain.

XIX. And it is hereby enacted, that the fees specified in the Schedule of this Act annexed, shall be paid to the Registrar of every Register Office for the acts and things for which the same are respectively in the said Schedule expressed to be payable.

XX. And it is hereby enacted, that the fees for registering any Assurance or for entering any Caveat, shall be brought or sent to the Register Office, with the document to be registered and the fees for making office copies of and extracts from any registered documents, shall be paid before such office copies or extracts shall be delivered, and the fees for the several other acts and things for which fees are in the said Schedule expressed to be payable, shall be paid before such acts or things respectively shall be done or permitted; and no person shall be entitled to the delivery from a Register Office, of any compared or examined document, office copy, extract or certificate, or to make any search in the said Register Office, until the fees payable thereon shall have been paid.

XXI. And it is hereby enacted, that in case of the death or absence on leave of any person appointed by the Local Government to register Assurances under this Act, it shall be lawful for the Zillah Judge or other Officer specially authorised by the Local Government, to appoint any person whom he may think proper to take temporary charge of the office and to register Assurances in the same manner as if such person had been appointed to the office by the orders of the Local Government.

XXII. And it is hereby enacted, that upon any Assurance being brought to any such office as aforesaid for registration, it shall be the duty of the Registering Officer to provide that a complete and exact copy be taken of the contents of such Assurance, which copy shall on no account be removed from the office, and any person fraudulently removing such copy from the office of Registry, or fraudulently making any alteration or erasure therein, shall be transported beyond seas for the term of his life.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the Session of 1841.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to Govt. of India.

No. 611.

FORT WILLIAM,  
SECRET DEPARTMENT,

TUE 31ST MAY, 1841.

Lieutenant J. D. Leckie was appointed on the 11th December last to officiate as Senior Assistant to the Political Agent in Lower Sind, during the absence of Lieutenant E. B. Eastwick, on Medical Certificate.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to Govt. of India.

No. 612.

FORT WILLIAM,  
SECRET DEPARTMENT,

TUE 31ST MAY, 1841.

Lieutenant C. R. Whitelock, Junior Assistant to the Political Agent in Lower Sind, having obtained leave of absence, under Medical Certificate, to proceed to Bombay, made over charge of the duties of his office to Lieutenant F. Cristall on the 6th instant.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to Govt. of India.

No. 1386.

FORT WILLIAM,  
POLITICAL DEPARTMENT,

TUE 3D JUNE, 1841.

The Right Hon'ble the Governor General in Council has been pleased to direct Assistant Surgeon W. Pringle, M. D., to proceed by Dawk to Darjeeling and assume charge of the Medical duties at that Station.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to Govt. of India.

(No. 845.)

**ORDERS BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR OF BENGAL.**

**JUDICIAL AND REVENUE DEPARTMENT.**

The Right Honorable the Governor of Bengal has been pleased to make the following Appointments :

TUE 27TH APRIL, 1841.

Mr. O. W. Malet to be Special Deputy Collector of Cuttack, from the 19th of February last.

TUE 27TH MAY, 1841.

Mr. A. S. Armand, Magistrate of Tipperah, to officiate as Collector of Tipperah, in addition to his own duties, during the absence of Mr. Metcalfe, or until further orders.

The following Officer has obtained leave of absence from his Station :

TUE 1ST JUNE, 1841.

Mr. Jas. Grant, Civil and Sessions Judge of Singapore, for two days, subject to the Rules of the 29th January 1840, in extension of the leave granted to him on the 23d March last.

The Right Honorable the Governor of Bengal has been pleased to make the following Appointment :

Mr. C. T. Sealy to officiate as Magistrate of Sylhet, until further orders.

Baboo Tarneeburn Bannerjee, Deputy Collector under Regulation IX of 1838, was under date the 27th ultimo, transferred from Barrackpore to Burdwan, in the room of Baboo Chunder Sekee Deo resigned, and obtained leave of absence for six weeks, to enable him to make over charge of his late office to Mr. Special Deputy Collector Lowth.

FRED. JAS. HALLIDAY,  
Secy. to the Govt. of Bengal.

**GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.**

FORT WILLIAM, 2d June, 1841.

No. 132 of 1841.—The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Appointments :

Brigadier C. W. Hamilton, Colonel of the 27th Madras Native Infantry, to be promoted to the rank of Major General.

Garrison and Station of Delhi, to the Command of the Maywar Field Force, as a Brigadier of the 1st Class, vice Major General R. Hampton, whose tour on the Brigade Staff will expire on the 19th instant.

Brevet Major N. Penny, of the 89th Regiment Native Infantry, and Assistant Adjutant General of Division, to the Command of the Nusseers Battalion, vice Colonel H. T. Tapp, who has succeeded to a Share of Off-rookings.

Captain Francis Rowcroft, of the 1st Regiment Native Infantry, and Acting as Assistant Adjutant General of Division, to be a Deputy Assistant Adjutant General on the Establishment, consequent on the appointment of Brevet Major Penny to the Command of the Nusseers Battalion.

Brevet Captain Keith Young, of the 50th Regiment Native Infantry, to be a Deputy Judge Advocate General on the Establishment, vice Captain F. Wheler, appointed to the Command of the 7th Irregular Cavalry.

J. STUART, Lt.-Col.  
Secy. to the Govt. of India, Mili. Dept.

#### FORT WILLIAM, 2d June, 1841.

No. 138 of 1841.—The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Promotions :

##### 10th Regiment N. I.

Lieutenant and Brevet Captain James Dickson Wilson to be Captain of a Company.....	From the 21st May 1841, in succession to Capt. Fredk. St. John Sturt deceased.
Ensign Frederic D'Oyley Bignall to be Lieutenant,....	

##### 35th Regiment N. I.

Captain Justin Sheil to be Major, .....	From the 17th Feb. 1841, in succession to Major Constantine William Cowley transferred to the Invalid Establishment.
Lieutenant and Brevet Captain Charles Wyndham to be Captain of a Company, .....	
Ensign Edward John Beaujeau to be Lieutenant, .....	

The undermentioned Gentlemen are admitted to the Service, in conformity with their appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as a Cadet of Infantry and an Assistant Surgeon on this Establishment. The Cadet is promoted to the rank of Ensign from the date assigned to him in General Orders No. 128 of the 26th ultimo :

Infantry. Date of arrival at Fort William.

Mr. Claudius Cornelius Crigan, ... 27th May 1841.  
Medical Department.

Mr. William Amys Rolfe, ..... 25th Ditto ..

Mr. George Edward Morton having satisfied Government on the points of qualification prescribed by existing Regulations, is admitted to the Service as an Assistant Surgeon on this Establishment, agreeably to instructions from the Hon'ble the Court of Directors.

Lieutenant John Michael Loughnan, of the 10th Regiment Light Cavalry, Fort Adjutant of Fort William and Superintendent of Gentlemen Cadets, having been declared incapable of performing the active duties of his profession, is, at his own request, transferred to the Invalid Establishment, from this date.

Lieutenant Loughnan, of the Invalid Establishment, is permitted to proceed to Europe on Fourlough, via New South Wales, on account of his private affairs.

In consideration of the long and meritorious services of Subadar Major Moozaffer Ally Beg, Sirdar Bahadoor, late of the 72d Regiment N. I., His Lordship in Council is pleased to sanction the continuance to that Native Officer of the Brevet Pay of his rank as Subadar Major from the date of his transfer to the Invalid Establishment: viz. 1st May last.

Sergeant Major Arthur Sharples, of the 5th Battalion of Artillery, is admitted to the benefits of the Pension established by Minutes of Council of the 11th January 1797, and General Orders dated 5th February 1820, subject to the confirmation of the Honorable the Court of Directors, with permission to receive his Stipend in India.

J. STUART, Lt.-Col.

#### FORT WILLIAM, 2d June, 1841.

No. 136 of 1841.—At the recommendation of His Excellency the Commander-in-Chief, the Right Honorable the Governor General of India in Council is pleased to modify the General Order, No. 90, dated 29th January 1834, as far as regards Interpreters and Quarter Masters of Cavalry Regiments; whom His Lordship in Council is pleased to declare eligible to the charge and command of Troops, with reference to their relative standing in the list of Subalterns in their respective Corps.

J. STUART, Lt.-Col.  
Secy. to the Govt. of India, Mili. Dept.

#### FORT WILLIAM, 2d June, 1841.

No. 135 of 1841.—The undermentioned Gentlemen are admitted to the Service, in conformity with their appointments by the Hon'ble the Court of Directors, as Cadets of Cavalry and Infantry on this Establishment, and promoted to the rank of Cornet and Ensign respectively, from the date assigned to them in General Orders, No. 81, of the 31st March 1841.

Cavalry. Date of arrival at Fort William.

Mr. Robert Anderson, .....	31st May 1841.
" Edward Charles Warner, .....	

##### Infantry.

Mr. Edward John Dod, .....	31st May, 1841.
" Webber Desborough Harris, .....	
" The Hon'ble Henry Hartstonge Perry, .....	
Mr. William George Law, .....	
" Robert Trevor Stanus, .....	
" Arthur Gibbings, .....	

Lieutenant L. P. D. Eld, of the 9th Regiment Native Infantry, 2d in Command Assam Light Infantry, was appointed in the Judicial and Revenue Department, under date the 18th ultimo, a Junior Assistant to the Commissioner of Assam in the room of Lieutenant G. E. J. Law deceased.

J. STUART, Lt.-Col.  
Secy. to the Govt. of India, Mili. Dept.

#### LIST OF UNCLAIMED LETTERS remaining in the General Post Office, which accumulated between 1st January and 31st March 1841 :

M.

Martia, Esq., John—Brig "Jane," late Capt. Wilkinson.

Macdonald, Esq., Rod—Schooner Poyle, China.

Martin, Mr. Jno—care of Messrs. Colvin, Ainslie, Cowie and Co.

Maula, Mrs. T. T.—Vellore, Madras.

Mackinnon, Capt. Charles—to remain at the Post Office till called for, Calcutta.

Morrison, Mr. Donald—Fort William, Custom House.

Mickey, Lieut. J. J.—Intr., Capt. Campbell's Datt.

H. M. Troops, proceeding to Cawnpore.

Mayne, Mrs.—Widow, Ghorestan Lane, Calcutta.

Miller, Lieut. John—20th Regt. Assam N. I., Barrackpore.

Miller, Lieut. J.—Bishnouth, Upper Assam.

Michell, Captain J.—49th Regt. N. I., Cawnpore.

Marcellina, Mr.—Durromtullah road, Calcutta.

Moir, Esq., John L.—to be left at Post Office till called for, Calcutta.

Matthews, Mrs. C. A.—Berhampore.

Macan, Lieut. C.—44th Regt., Bengal.

Morgan, Lieut. R. G. (4 Letters) H. M. 9th Foot.

Mandeville, Mr. C. E.—Chief Officer of the Brig

Pyeon Boon.

McDonald, Mrs.—proceeding by water to Calcutta, care of Post Master, Dicapore.

MacLeod, Esq., D. B.—H. M. 9th Regt. Cawnpore.

McLeod, Lieut. D. B.—H. M. 9th Regt. Cawnpore.

McConaughay, Esq., R. C.—(Asstt. Surgeon) Spence Hotel.

McConaughay, Esq., R. C.—Dacca, or Bengal Club, Calcutta.

Martiner, Lieut. T. B.—31st E. N. B. Fusiliers.

Molony, Mr. James—Private 18th Regt., Dicapore.

Morgan, Thomas—Artillery, Camp Saltapet, Bangalore.

Manley, Frederick—St. Thomas Mount, Calcutta.

McLeod, Main—Calcutta.

Martin, Lieut.—42d Regt. Madras N. I., Madras.

McCulloch, M. Robt.—Mirzapore Ghow Kannah, Bengal, Calcutta.  
 Murray, Mrs.—J. Murray, Esq., M. D., Dum-Dum.  
 McMullan, Mrs.—Assistant Apothecary, proceeding on the Wm. Wilson, with Invalids, Singapore or Calcutta.  
 Millson, Mr. Thomas—Boatswain, Ship Essex.  
 Mitchell, Mr. George—Chief Secy.'s Office, Bombay.  
 Moonie Manonne—for favor of Mrs. Cumberlege, Alipore.  
 McCartee, Esq., C. J.—Gouree, Krishnaghur Zillah.  
 McLend, Esq., F. O.—kind care of Mrs. Scott, or Bobee Scott, Colonia.  
 McLend, Mr. F. O.—Alishabad.  
 Monsefors Carmichael, &c., Mecca.—Calentta.  
 Munjal, Mr. R.—Secret and Political Department, Calcutta.  
 Muscar, Mrs. Catherine—Burrial.  
 Murray, Tim.—Private Soldier, 21st Regt. Foot.  
 Murray Daniels—Private, No. 1926, Fort William.  
 McCue, Mr. Daniel—21st Regt. of Foot.  
 Morris, George—Private Soldier, 21st Regt.  
 Manners, Mr. E.—Calcutta.  
 McCarthy, Miles—Quarner in the Bengal Establishment, Dum-Dum.  
 Moore, Sergt. Robt.—16th Regt. Foot, Chinsurah.  
 McCan, Mr. John H.—care of Sergt. David Clase, Fort William.  
 Mackintosh, L. Corpl. Angus—21st Regt., Fort William, Calentta.  
 Maden, Patrick—Karsa, Calcutta or elsewhere.  
 McClement, Miss E.—Calcutta.  
 Motte Hoebee—to care of G. Titley, Esq., Military Board Office, Calcutta.  
 Miller, Capt. William—of the Ship Dauntless, Calcutta.  
 Moet, Mr.—on board the William Money.  
 Moreton, Esq., Chs. Arnold—Ship Roxburgh Castle.  
 McCordwell, Peter,—Seaman on board the Ship Tapley.  
 McGowan, Esq., R. M.—Clipper Cowasjee Family.  
 Meppen, Mr. R. W.—Chief Officer of the Barque Champlain, Calcutta.  
 Macdonald, Mr. Rt.—2d Officer on board the Jane Ship, Macao Roads, China.  
 Martin, David—Apprentice on board the Barque Kistrel.  
 Mundy, Mr. Thos.—Ship Gloucester, Calcutta.  
 Major, Mr. J. T.—late Chief Officer Brig Gipsy, China Straits.  
 Mayor, Capt.—Ship Columbine.  
 Mr. Gibbon, Mr. John—to be left at the Post Office.  
 Madhubchunder Laugh—Enchona Post Station, Goap'parah.  
 Money, Mr. W. H.—Purneah.  
 Meer Mejhuddy Saib—Moorshedabad.

(To be Continued.)

Wm. MOORE, Deputy Post Master,  
 Fort William, Genl. Post Office, {  
 the 1st May, 1841.

#### MARINE DEPARTMENT.

NOTICE is hereby given, that it is the intention of the Hon'ble the Governor in Council to despatch a Steamer with the Mail to Suez, on Saturday the 22d May.

It is also intended to despatch a Steam Frigate with the Overland Mail via Suez, on Saturday, the 19th June, and again on Monday, the 19th July, but passengers cannot be accommodated in the usual manner on these occasions.

The Despatch of the ordinary Monthly Packets will recommence on Wednesday, the 1st September.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,

(Signed) P. M. MELVILLE, Lieut. Civ. Secy. to Govt.  
 Bombay Castle, 31st March, 1841.

With reference to the above Notification, notice is hereby given, that the latest safe dates for the transmission of letters from Calcutta, (which may be intended for despatch from Bombay by the Steamer of 22d May) will be the 8th May; by the Steamer of the 19th June will be the 8th of June; and by Steamer of the 22d July will be the 8th July.

II. S. OLDFIELD, Off. Post Master Genl.  
 Fort William, Genl. Post Office, {  
 the 1st May, 1841.

#### OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

I T is hereby notified for general information—

*First.*—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sailors' Letters, intended for transmission by the Overland Mails, and except those specially marked "via Falmouth," will be sent through France, and thus be subject to the heavier rate of postage.

*Second.*—Letters and Newspapers addressed to France as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets.

*Third.*—Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 2s. 6d. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced to 1s.

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 2d. each.

II. S. OLDFIELD,

Off. Post Master General.

Fort William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

Name of Vessel.	Agents.	Intended Departure.	To what Port.	Touching at.	Remarks.
Packet for the reception of Letters by the following Ships are open at this Office.					
Java Courier.	Cockrell and Co.,	From Bombay 19th June, latest safe date for letters from Calcutta 5th June,	Overland letters via Suez.		
Mount Stuart El.	Mackillop, Stewart and Co.,	4th June, .....	Batavia,		
Phinlross, ....	Wallace Blackley, .....	5th Ditto, .....	London,		
Lady Macnaghten,	Adam Scott and Co., .....	6th Ditto, .....	Sydney,		
Faloon, .....	J. Murray and Co., .....	6th Ditto, .....	London,		
Raymond, .....		Ditto, .....	Ditto,		
Wm. MOORE, Deputy Post Master.					

Calcutta, General Post Office, the 1st June, 1841.

**NOTICE** is hereby given that the undermentioned Packages now lying on the Custom House Premises, will be sold at Public outcry after one month from the date of this Advertisement, unless previously claimed.

By order of the Board of Customs, dated 12th May, 1841.

Packages,	Marks and Numbers.	From what Vessel landed.
1 Case,	No mark,	Bland.
2 Bundles and one Bag,	Cutch,	Margaret.
7 Bundles,	Ratrans,	Venkatreddy.
1 Basket,	Gambier,	Harlequin.
1 Box,	Vermillion,	Water Witch.
1 Box,	Preserves,	Water Witch.
1 Basket,	Stick Lac,	Elizabeth.
1 Case,	Empty Coconuts,	Bengal Packet.
1 Roblin,	Stick Lac,	Prince of Wales.
1 Basket,	Spelter,	Flora Macdonald.
3 Whole and 8 small Pieces,	T	Cleopatra.
1 Case,	Gin,	Bengal Packet.
18 Bars,	Iron,	Warlock.
8 Cases,	C in diamond T, 1 to 8,	David Scott.
2 Casks,	C in diamond,	Forth.
1 Broken Package,	P in diamond M, Tea,	Brigand.
1 Ditto ditto,	No mark,	Ditto.
11 Small Robbins,	Dates,	Abbey.
4 Bundles,	Catch,	John Hepburn.
2 Bars,	Iron,	Madagascar.
1 Case,	F. B. and Co.	Montrose.
1 Ditto,	B. and Co 8 {	Ditto.
497 Bundles,	P G F,	William Money.
	Rattans,	

Calcutta Custom House, the 18th May, 1841.

R. WALKER, Collector of Govt. Customs.

**NOTICE**.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839, that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

The Cross Bridge at the junction of Camac Street and Short's Bazar Street, to be re-constructed.

#### Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth Tagore's Lane to Churruckdangal Street, Aqueduct to be built.

B. J. ROSE,

Offs. Supt. Conservancy.

**NOTICE** is hereby given, that there is now laying in the Bhangiruttan River below Kutwa, an Oollack Boat of about 1,200 maunds, on which Coals were laden, said to be the property of Mr. Williams. The boat was abandoned by her crew in October last, she will be sold by me, and the proceeds kept in my hands for the benefit of the owner, unless she is claimed and removed before the approaching rise of the River.

W. M. SMYTH, Capt. Engineers,  
Supt. Nuddea Rivers.

Kishanaghur, 31st May, 1841.

ବରଦ ମେଉଥି ଆହାତେହ କେ ଭାଗିତ୍ତବୀ ଜବାର  
କିମନ୍ତିକୁ ଯେବେ କାଟିଥିଥାର ଭାବେ ଆମାର ୧୫୦୦  
ମୋନି ଏକ ଡୁଲାକ ଲୋକ ଭାବେ ଆହାତେ ସେବେ ଡୁଲାକ  
ମାତ୍ରର ସାହାର କଟାଇଲା କାହାର ହିନ୍ଦି କାହାର  
ହାତି ମାତ୍ର ଲୋକ ଗଠିଲା ଆମାର ମାହାତେ କାହାର  
କାହାର କଟାଇଲା କାହାର ହାତି ମାତ୍ର କାହାର  
କାହାର କଟାଇଲା କାହାର ହାତି ମାତ୍ର କାହାର  
କଟାଇଲା କାହାର କଟାଇଲା କାହାର କଟାଇଲା  
କାହାର କଟାଇଲା କାହାର କଟାଇଲା କାହାର  
କଟାଇଲା କଟାଇଲା କଟାଇଲା କଟାଇଲା କଟାଇଲା

W. M. SMYTH, Capt. Engrs.

Supt. Nuddea Rivers.

**NOTICE** is hereby given, that Sundry Effects of the late Mr. James Vezey, are under the Seal of this Court, and will be delivered to any person duly authorized to receive them.

W. M. VANSITTART,

Joint Magistrate.

Monghyr. Foundry Adawlut, }  
The 26th May, 1841. }

#### IN EQUITY.

Collychurn Dutt,

v. Notice is hereby given, that pursuant to a Decree of the Supreme Court of Judicature at Fort William and others, in Bengal, made in this cause bearing date the 4th day of February 1841, the undermentioned Property will, on Wednesday the 16th day of June 1841, at the hour of 12 o'clock in the noon, be peremptorily sold before William Patrick Grant, Esquire, the Master of the said Court, at his office in the Court House, viz.

All those two several pieces and parcels of Garden and Paddy Ground, situate, lying and being at a place called Bellgatchee, in Pundhanoogram, in the Suburbs of Calcutta, and adjoining to each other, together with a Lower-roomed Pucca Godown and several Straw Houses now standing thereto, one of which said pieces or parcels of Ground contains One Hundred and Forty-Eight Biggahs, being the same more or less, and the other piece or parcel thereof contains Eight Biggahs of Ground, being the same more or less,—the rents and profits of the said two pieces or parcels of Land are Company's Rupees 600 annually, or thereabouts.

Also, all that other piece or parcel of Ground, situate in Muddochetty Nannan and Sitty, in the Pundhanoogram, in the Suburbs of the said Town of Calcutta, near Buranagore, together with an Upper-roomed Messuage, Tenement or Dwelling House, and several Straw and other Houses erected and built thereon, containing, Twenty-four Biggahs of Ground, being the same more or less,—the rents and profits whereof are Company's Rupees 300 annually, or thereabouts.

Also, all that Seven Acres and Sixteen Gundah Share of and in a piece or parcel of Tenant'd Land or Ground, formerly the property of one Muddanmohun Dutt, deceased, called or known by the name of Attases, Pundhanoogram, Ground, situate in Nagmullal, in the Town of Calcutta, which said Seven Acres and Sixteen Gundah Share, according to estimation, Twelve Cottans, and is bounded and bounded as follows: (that is to say,) on the North by Land lately the property of Birrell Dutt, deceased, but recently quo-

chased at the Sheriff's Sale by one Mohikchunder Dutt, on the South by Land and a Musjid formerly the property of Ramzaan Ostagur, deceased, on the East by Sib Takoor's Temple, formerly the property of Rumsickloll Dutt, deceased, and on the West by Durmahatsh Road,—the rents and profits whereof are Company's Rupees 600 annually, or thereabouts.

For further particulars apply to the Master's Office, or at the Office of Mr. W. H. Duff, the Complainant's Solicitor.

(Sd) W. P. GRANT, Master.

*Calcutta, Court House,*  
Master's Office, the  
27th May, 1841.

### NOTICE.

A REWARD of 200 Rupees will be given to any person procuring the apprehension of Imaur-chunder Banerjea, an inhabitant of Jorimunko, in Calcutta, and late a Darngah of Ghaut Monohurgunge, in the Salt Agency of 24-Pergunnah.

### Former Sheriff's Sale.

NOTICE is hereby given, that on Thursday, the Seventeenth day of June, instant, precisely at the hour of 12 o'Clock at noon, James Young, Esquire, Former Sheriff of Calcutta, will put up to Public Sale, at the Lower Verandah of the Court House, near the entrance into the Sheriff's Office, by virtue of a Writ of Venditioni Exponas in his hands, against Beercuburn Mullick, Uddoytochurn Mullick, Netoychurn Mullick, Sons, and Rammairam Mullick, Toolseedoss Mullick and Sonbuldoss Mullick, Grand Sons, Heirs, and Legal Personal Representatives of Ramgopaul Mullick, deceased,

The Right, Title, and Interest of the said Ramgopaul Mullick, deceased, of, in, and to all that piece or parcel of Land, with a Tank theron standing, containing, by estimation, One Biggah and Five Cottahs, be the same a little more or less, situate, lying, and being at Collontullah, in the Town of Calcutta, and butted and bounded as follows: (that is to say,) on the South by the Premises of Guddadur Mauour, on the North by the Premises of Kistnoperaud Mullick and Jeehun Day, on the East by the Tenanted Lands of the said Guddadur Mauour, and on the West by the Premises of Kianoo Roy and Mudduwoodun Dhur.

2. Also, the Right, Title, and Interest of the said Ramgopaul Mullick, deceased, of, in, and to all that piece or parcel of Land, containing, by estimation, Three Cottahs, be the same a little more or less, situate, lying, and being at Collootulla aforesaid, and butted and bounded as follows: (that is to say,) on the West by the Tenanted House belonging to Bannahan Coloo, on the East by the Tenanted House of Maudub Dutt, on the North by the Public Road, and on the South by the Tenanted Lands of Brijomohan Seal.

3. And also, the Right, Title, and Interest of the said Ramgopaul Mullick, deceased, of, in, and to all that Upper-roomed Brick-built Dwelling House and Premises, No. 4, with the piece or parcel of Land on which the same is erected and standing, containing, by estimation, Five Cottahs, be the same a little more or less, situate, lying, and being in Soorty Bagan, in Collootullah, in the Town of Calcutta, and butted and bounded as follows: (that is to say,) on the North by the Tenanted Ground of Ramnabun Baba, on the South by the Public Road, on the East by the Tenanted House and Premises formerly belonging to the said Ramgopaul Mullick, deceased, and on the West by the Dwelling House and Premises of Roop Thackoor.

The Conditions of Sale may be known by applying at the Sheriff's Office.

### SECOND LOTTERY of 1841, for the Improvement of the City of Calcutta.

First Day's Drawing; Tuesday June 5, 1841.

	5th Column	10th Column
3427	8499	4894
1833	3342	1426
1538	236	275
4628	1866	1936
3389	2047	4327
8943	929	3021
1061	4309	4479
1433	3355	4847
3851	3213	424
1939	1846	4661
306	3783	1646
4005	2209	896
4509	1612	122
2093	1292	814
330	2921	1589
3433	3353	4344
4502	1167	3356
4637	2999	533
1035	1029	1584
1506	1064	2094
998	4474	3100
2760	1791	4292
3873	4843	2230
4325	3410	1107
4125	929	290
3262	3346	2397
2647	4009	3563
4884	4810	2746
3603	1280	202
1727	2817	943
838	483	4114
4318	4407	4420
3382	440	1928
189	1015	1247
804	4461	485
1924	1151	3085
669	2400	2093
4356	4024	672
84	2324	3461
2276	3445	3430
1889	3051	2369
8145	3048	2101
405	2424	2528
3574	1205	1371
597	9031	1109
95	671	3583
3578	2317	2041
9167	4707	2037
4200	2218	1850
1179	4488	1240
504	3861	126
48	336	1079
4525	2228	1403
4379	8151	923
3425	2920	3496
859	805	3196
4370	1368	1860
1677	3355	2661
3668	4088	4206
4540	81	508
	298	3889
	3889	2490
	2543	4821
		2624
		1067

J. F. HYDE,

Serv. to the Lottery Committee.

CALCUTTA, JUNE 1, 1841.

The Second Day's Drawing will take place on Saturday, the 19th day of June, 1841, precisely at half past 9 o'Clock.

### Bengal Pay & Audit Regulation.

THE undersigned having received a few return Copies of the above work from the Mofussil, including the Appendices, corrected to 1st May 1839, offers them for sale at the original price 16 Rs. Cloth Boards. Early application is recommended.

Orphan Press, May 7th. G. H. HUTTMANN.

THE Public are hereby informed, that the Sub-Treasurer will negotiate Bills upon the undermentioned Provincial Treasuries, at the rate cited, to the extent of the surplus that is available at each Treasury:

## LOWER PROVINCES.

Bograh, .....	At par and three days' sight.
Dacca, .....	
Dinapore, .....	
Mymunung, .....	
Rajshahie, .....	

C. MORLEY, Acct. General  
Fort William, Accountant General's Office, {  
the 5th June, 1841.

## NOTICE.

H ALVES of the following Bank of Bengal Notes have been lost, which, it is requested, if found, may be returned to Messrs. Bruce, Shand and Co.—Notice has been given to the Bank.

Nos. 4007 and 3795 each 500 Rs.	1,000
Nos. 8,942, 22,692, 6,792, 20,899,	
23,592, 26,519, 30,887, 27,678, 24,933,	
and 31,897—10 Notes, ..... each 100 Rs.	1,000
Nos. 26,748, 24,600, 19,716, 10,438,	
22,463, 23,979, 26,017, 95, 27,404,	
12,510, 15,658, 18,032, 26,959, 26,426,	
22,240, 22,432, 329, 23,750, 24,039 and	
27,405—20 Notes, ..... each 50 Rs.	1,000

Co's Rs. 3,000

## Sleeman's 2d Report on Thuggee.

This-day is published,  
And for Sale, for the benefit of the Orphan Press,  
(Demy 8vo, pp. 660—Price 10 Rs.)

**R E P O R T**  
ON THE DEPREDATIONS  
COMMITTED BY  
The Thug Gangs  
or  
Upper and Central India,  
FROM THE

Cold Season of 1836-37, down to their gradual suppression, under the operation of the measures adopted against them by the

SUPREME GOVERNMENT IN 1839.

With a Preface, Introduction, voluminous Index, and large coloured Map of that portion of the Kingdom of Oude most infested with Thugs.

By MAJOR SLEEMAN,  
Commissioner for the Suppression of Thuggee and Dacoite.

G. H. BUTTMANN,  
Supt. Orphan Press.

March 10th, 1841.

## This-day is Published.

(Demy 8vo. Price 3 Rs. Cash.)

## THE NEW MUTINY ACT,

AND

## ARTICLES OF WAR,

FOR THE COMPANY'S ARMY.

Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put forth by the Queen's Printers.

Subscribers' names are received by Mr. Huttman, the Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for on delivery.  
Feby. 27th. 1841.

For Sale at the Bengal Military Orphan Press,

## DR. TAYLOR'S TOPOGRAPHY

AND

## STATISTICS OF DACCA,

With Map, Royal 8vo. pp. 378. Cloth Boards,  
Price 10 Rupees.

## A PRACTICAL TREATISE

on

Strengthening and Defending Outposts,  
Villages, Houses, Bridges, &c.

In reference to the duties of Officers in Command of Provinces, as laid down in the Field Exercises and Evolutions of the Army.

BY J. JEBB,

Captain in the Corps of Engineers.

Demy 8vo. Hours. Price 4 Rs. being a Reprint of the London Edition of 1838, with Lithograph Sketches.

## A REPORT ON

## D O R J E L I N G ,

WITH 3 MAPS;

Being a Compilation made from the Official Records of Government.

Printed under the authority of Government and with the views detailed in the "Conclusion" of the Pamphlet.

PRICE 3 RUPEES.

## A TOXICOLOGICAL CHART,

Price 1 Rupee.

Exhibiting at one view the Symptoms, Treatment, and Modes of Detecting

The various Poisons,  
MINERAL, VEGETABLE, AND ANIMAL;  
To which are added concise directions for the treatment of  
Suspended Animation.



# Appendix to the Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

SATURDAY, JUNE 5, 1841.

### NOTICE.

Tenders will be received at this Office for a period of One Month, commencing from the 13th instant, from Individuals who may be desirous of purchasing the whole or any one, or more of the undermentioned parcels of Surplus Lands in Cornwallis and Amherst Streets within the Town of Calcutta, lately transferred to Government by the Lottery Committee.—In each case the Purchaser will become liable from the date of his purchase to the established charge on account of Ground Rent payable into this Office at the rate per annum of 3 Company's Rupees per Beegah, as also to the House or Assessment Tax for any Tenanted Buildings which may be upon the Lands.

No. 1, ..	Lottery Committee Numbers.	Name of the Village or Mouzah in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.				Cornwallis Street.	Remains of Old Roads and Drain, .....	Bounded on the South West by the Co.'s Road.
				Beegah.	Cottah.	Chittacke.	Feet.			
No. 1, ..	Simlah, ..	From Simlah to Cornwallis Square.								
No. 2, ..	Do, ..			0	1	0	43	3	0	Bounded on the West by the Co.'s Road.
				0	1	1	35	0		Bounded on the West by the Co.'s Road.
				0	2	2	33	3		
			Carried forward, ..							

R E M A R K S.

Lottery Committee Numbers.	Name of the Village or Mouzah in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.				Name of Street.	REMARKS.
			Beegeah.	Cottah.	Chittackhs.	Feet.		
			0	2	2	33	■	
No. 3, ..	Simlah, ...	Brought over, ....	0	1	12	6	0	Bounded on the West by the Co.'s Road.
No. 4 & 5,	Do., .....	From Simlah to Cornwallis Square.	0	1	12	14	0	Bounded on the East by the House of Cossinauth and Muddun Kurnokar, South by a private Lane, and ■ the North and West by the ground of Womaia Paul Chowdry.
No. 6,....	Do., .....	Remains of Old Roads and Drain, .....	0	1	2	0	0	Bounded on the North and South by Lottery Committee Lands, on the West by the house of Aumund Raur, and the East by the Lands of Womaia Paul.
No. 7, ..	Do., .....	Ditto, .....	0	2	1	2	0	Bounded on the West by Co.'s Road.
No. 8, ..	Do., .....	Ditto, .....	0	4	13	5	0	Ditto.
No. 9, ..	Do., .....	Ditto, .....	0	2	14	0	0	Ditto.
No. 10, ..	Do., .....	Ditto, .....	0	0	7	1	0	Ditto.
No. 11, ..	Do., .....	Ditto, .....	0	0	0	1	0	Ditto.
Nos. 13& 14	Do., .....	Ditto, .....	0	0	3	11	0	Ditto.
No. 15, ..	Do., .....	Ditto, .....	0	0	0	11	9	Ditto.
No. 16, ..	Do., .....	Ditto, .....	0	0	3	7	0	Ditto.
No. 17, ..	Do., .....	Ditto, .....	0	0	0	15	0	Ditto.

No. 19,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 20,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 1,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 2,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 3,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 4,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 5,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 6,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 7,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 8,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 9,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 11,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 12,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 13,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 14,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 15,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 16,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 6,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 7,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 8,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.
No. 9,	Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto Ditto.

Lottery Committee Numbers.	Names of the Village or Mouzah in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.						Name of Street.	Remarks.
			Begah.	Cotah.	Chittack.	Feet.	Inches.			
No number.	Culootullah or Soorty Bagan,	Brought over, .... <i>In Culootullah.</i>	3	10	5	18	0	Cornwallis Street.		
<b>Total quantity in Simlah, Saum Bazar } and Culootullah or in Cornwallis Square, }</b>										
			17	9	5	9	8			

This Lot consists of 4 separate parcels. The boundaries of each parcel being as follows : Of the first parcel, on the South by the house of Maddumghun Ghose and others. On the West by the Ground and Tank of Rammohun Mullick. On the East by the ground of Radamohun Mitter and Bissoo Takoor. On the North by the tank of Rankisto Mullick and by Lands belonging to the Lottery Committee. Of the second parcel, on the South by the house of Parbutty Jellanee and the lands of Rammohun Mitter, on the South by the Co.'s Drain. On the East by the land of Rajib Sein. On the West by the land and tank of Rankisto Mullick. Of the third and fourth parcels, on the East by the tank of Rankisto Mullick. On the West by the land and tank of Rammohun Mullick. On the North by the Company's Drain. On the South by lands belonging to the Lottery Committee.

*In Amherst Street.*

No. 1, ..	Champatullah, Remains of Old Roads and Drain, .....	Do., .....	Ramchunder Ghose & Pe- tumber Ghose, .....	Sudasib Kassary, .....
No. 2, ..	Do., .....	Ditto,	Ditto,	Muddoosoodun Kassary, .....
No. 8, ..	Do., .....	Ramchunder Ghose & Pe- tumber Ghose, .....	Sookdeh Mistry,	Doo., .....
No. 9, ..	Do., .....	Ditto,	Ramlochun Mistry,	Doo., .....
No. 10, ..	Do., .....	Hullodhur	Sadhookhawn,	Mirzapore, .....
No. 13, ..	Do., .....	Remains of Old Roads & Drain, .....	Harrow Mistry,	Doo., .....
			Gocoolchunder Ghossaul, ..	Doo., .....
No. 42, ..	Do., .....	Ramchunder Ghose & Pe- tumber Ghose, .....	Suckee Bewah, .....	No. 39, ..
No. 41, ..	Do., .....	Ditto	Rammoney Bewah,	No. 38, ..
No. 40, ..	Do., .....	Ditto	Carried forward, .....	
No. 14, ..				
No. 15, ..				
No. 16, ..				
No. 17, ..				
No. 18, ..				

Drain,	...
Ditto	Ditto,
Ramchunder	Ghose & Pe- tumber
Ditto	Ghose, ...
Hullodhur	Ditto,
	Sadhookhawn,
	Remains of Old Roads &
	Drain, ...

No. 42, ..	Do., .....	Ramchunder Ghose & Pe- tumber Ghose, ..
No. 41, ..	Do., .....	Ditto, .....
No. 40, ..	Do., .....	Sudasib Kassary, ..
No. 14, ..	Do., .....	Muddoosoodun Kassary, ..
No. 15, ..	Do., .....	Sookdeb Mistry, ..
No. 16, ..	Mirzapore, ..	Ramlochun Mistry, ..
No. 17, ..	Do., .....	Harrow Mistry, ..
No. 18, ..	Do., .....	Gocoolchunder Ghossau, ..
No. 39, ..	Do., .....	Suckee Bewah, ..
No. 38, ..	Do., .....	Rammoney Bewah,
		Carried forward, ..

Amherst Street.

Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto	Ditto.
Ditto	Ditto.
Ditto	Ditto.
Ditto	Ditto.
Bounded on the West by a lane ; on the North by the house of Govind Mookerjen ; on the East by the house of Oosub Doss Rajnarin Joogey ; and on the North the Company's Drain.♦	
Bounded on the West by the lands of Gokisto Bahadoor ; on the East by the house of Gungnarain Takoor and Bhaugbut Tal on the South by the houses of Gungnarain Uddy and Surroop Goodie ; and on the North by the houses of Bholanauth Potal and money Auduck.	
Bounded on the West by the Co.'s Road. Bounded on the East by the Co.'s Road. Ditto	Ditto.
Ditto	Ditto.
Ditto	Ditto.
Ditto	Ditto.
Bounded on the West by the Co.'s Road. Ditto	Ditto.

Lottery Committee Numbers.	Name of the Village or Mouza in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.				Name of Street.	REMARKS.
			Beegeah.	Cottah.	Cultacks.	Feet.		
No. 20, ..	Mirzapore, ..	Brought over, ....	2	14	15	16	34	Bounded on the East by the Co's Road. Ditto South by the Ditto. Ditto East and North by the Ditto. Ditto South by the Ditto. Ditto Ditto Ditto West by the Ditto.
No. 21, ..	Do., ..	Ramchunder Ghose and Colly Sunker Ghosaul, ..	5	17	13	6	8	
No. 22, ..	Do., ..	Nilmoney Biswas, ..	0	14	5	20	6	
No. 23, ..	Do., ..	Beeby Peerun, ..	0	0	10	26	0	
No. 37, ..	Do., ..	Chaudmohun Banerjea, ..	0	4	0	35	6	
No. 36, ..	Aurpooley, ..	Ramjee Dutt, ..	1	19	2	30	6	
No. 35, ..	Do., ..	Kalloo Wooriah, ..	0	7	2	3	5	
		Partly Remains of Old Roads and Drains, partly Ramperseaud Ghose and partly Gourmohun Ghose,	2	8	1	17	9	Amherst Street.

The Western boundaries are the Company's Road, the lands of Muddun Kamar, Nundloll Bose of the Lottery Committee, and the house of Peary Dutt; the Eastern boundaries are the Lands of the Lottery Committee, by a public Drain, by the house of Rampsaud Ghose, and the Lands of Prosunnoo Coomar Tagore; the Northern boundaries are a Public Drain, the Lands of the Lottery Committee and those of Nundloll Bose, Caloo Ghose, Ramperseaud Ghose, and the house of Peary Dutt; the Southern boundaries are the Lands of the Lottery Committee and those of Beeby Baptisti, Nundloll Ghose, and the house of Jutteesah.

No.	Bahir Simlab,	Remains of Old Roads and		Amherst Street.		Ditto	Ditto	Ditto
		Drain, ...	Sibnārain Biswas, ....	0	4			
No. 26, ..				0	17	8	16	0
No. 27, ..	Do., .....	Sakeenah Beeby.	....	0	2	13	32	0
No. 28, ..	Do., .....	Remains of Old Roads and	.....	0	1	7	31	0
No. 29, ..	Do., .....	Do., .....	.....	1	6	9	8	6
No. 30, ..	Do., .....	Nobin Chunder Sing, Bechy	.....	0	1	4	19	0
No. 31, ..	Do., .....	Jibun Nessah, and Ram-	.....	0	0	14	9	9
No. 32, ..	Do., .....	Joy Chootar, .....	.....	0	0	14	9	0
		Muddun Doss, .....	.....	0	0	14	35	4½
		Nobokisto Nye, .....	.....	0	0	5	0	½
		Bunseebuddun Mistry and	.....	0	0	14	0	0
		Bissoonauth Mistry, .....	.....	17	2	5	35	4½
		Total Quantity in Amherst Street, ....	.....	17	2	5	35	4½
		Grand Total, .....	.....	34	11	11	0	½

By Order of the Commissioner of Revenue for the 18th Division,

Cuttak Collector's Office, the 8th May, 1841.

M. JOHNSTON, Deputy Collector.

—  
साहित्यकार  
लेखक।

पर्वती १

१०

ପ୍ରକାଶକ

四

二

2

11

३०८

ମହିନ ଶ୍ରୀକୃତ୍ସମ ପାରିବକେ ଯାଏ ଏବି ଦିନିମ୍ବ କୋୟିମ ବରମା  
ଉଠନ ଥାଏ କୌଣସିବ ଲୁହନି ଲୁହନି ଏହି ଗୋଟିଏ ଥାଏ ।

३२४

၁၃

၁၅

ग्रन्ति का नाम।	सौम्यता का नाम।	वर्तमान वास।	शोषण वस्त्र वास।				देखेंगे वास।
			विषा	काठ।	हड्डी।	झट्टी।	
३० च०	वार्दिक निष्ठा।	वर्तमान वास।	१५	५४	१०	४२	७।०
३१ च०	वार्दिक निष्ठा।	वर्तमान वास।	१५	८	१०	२३	०
३२ च०	वार्दिक निष्ठा।	वर्तमान वास।	१५	०	५२०	२	५
३३ च०	वार्दिक निष्ठा।	वर्तमान वास।	१५	०	५२०	२	५
३४ च०	वार्दिक निष्ठा।	वर्तमान वास।	१५	८	१५	७०	८।०

देखेंगे विजिति वार्दिक वार्दिक  
का वास, वास उपरि ६ ल. वास । {

वार्दिक विजिति वार्दिक वार्दिक  
वार्दिक वार्दिक वार्दिक ।

M. JOHNSTON, Deputy Collector.

ପରେ କାହିଁ

ଅନ୍ଧିତ ଗୋପିନ୍ଦୁଷ ଦୀର୍ଘମ କହି ଯେ ତୀର୍ଥ ଯାତ୍ରାରେ  
ମୁହଁ ପାଦକୁ ଉ ଆଗେରଙ୍ଗ ଗୋପ ତର ଦାଖି ଜୀବନ ଗୋପାତାତ  
ଦୂନ ଆଶ୍ରିତ ଓ ନାରୀଣ ସମେତ ଦାଖି କେବା ଲୋକାବାଦ  
ନାହିଁ ଉତ୍ତିନନ୍ଦମି ବୋଚନା ଦାଖି ।

३४०

ପାଠ୍ୟ ରକ୍ଷଣା

10

रमात्रि {	ज्येष्ठेना शूष्णिर् {	दोधरमाहने ठोकुस् {	... {	६० {	३० {	१५ {
रामित ... ...						

१	२	३	४	५
६	७	८	९	१०
११	१२	१३	१४	१५
१६	१७	१८	१९	२०
२१	२२	२३	२४	२५
२६	२७	२८	२९	३०
३१	३२	३३	३४	३५
३६	३७	३८	३९	४०
४१	४२	४३	४४	४५
४६	४७	४८	४९	५०
५१	५२	५३	५४	५५
५६	५७	५८	५९	६०
६१	६२	६३	६४	६५
६६	६७	६८	६९	७०
७१	७२	७३	७४	७५
७६	७७	७८	७९	८०
८१	८२	८३	८४	८५
८६	८७	८८	८९	९०
९१	९२	९३	९४	९५
९६	९७	९८	९९	१००

लोकम् एव तदात्मा उत्तमी विद्युत् अस्मद्देशं तदे लोक  
निराकार राष्ट्री निकाम रास्तमोरय लोकप्रिय एव राष्ट्री  
बोध गणनिवेदन विद्युत् निराकार एव रास्तमोरय निय  
उ विज्ञ उ रास्तम विद्युत् उत्तम राष्ट्रम् अस्मद्देश  
निराकार एव राष्ट्री विद्युत् विद्युत् विद्युत् विद्युत्  
लोकप्रिय विद्युत् राष्ट्री विद्युत् विद्युत् विद्युत्  
विद्युत् विद्युत् विद्युत् विद्युत् विद्युत् विद्युत्  
जायगी लक्ष्मी राष्ट्रम् अस्मद्देश विद्युत् एव लोकप्रिय  
गणन एव विद्युत् लोकप्रिय एव राष्ट्रम् अस्मद्देश  
गणन एव विद्युत् लोकप्रिय एव राष्ट्रम् अस्मद्देश  
गणन एव विद्युत् लोकप्रिय एव राष्ट्रम् अस्मद्देश



गोपीनाथ

पूर्व देवसामीत राजा ।  
ते ते



# The Calcutta Gazette.

**Published by Authority.**

**It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gazette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Tuesday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.**

**WEDNESDAY, JUNE 9, 1841.**

**FORT WILLIAM,**

**GENERAL DEPARTMENT, 26<sup>th</sup> June, 1832.**

All Public Officers of Government sending Advertisements to the *Calcutta Gazette* for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertisement shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in Council,

H. T. PRINSEY, Secy. to the Govt.

**FORT WILLIAM,**

**FINANCIAL DEPARTMENT,**

**TUES 10<sup>th</sup> November, 1838.**

The following revised Terms and Conditions for making Advances in India and China upon Goods and Merchandise consigned to England are published for general information, also the following paragraphs 5 and 6 in the despatch of the Hon'ble Court of Directors, dated 17th August, prescribing the same for future observance:

**TERMS AND CONDITIONS**

**FOR**

**MAKING ADVANCES IN INDIA AND CHINA,  
UPON**

*The Goods and Merchandise of Individuals intended for Consignment to England, re-payable to the Court of Directors of the East India Company.*

1st.—The parties to whom Advances may be made shall agree that the respective Consignments be delivered into such Warehouses as the Court of Directors may approve: and that they be subject to the control of the Court of Directors until the lien of the Company upon the Consignments shall have been satisfied.

2d.—Upon each Consignment, the value of which is to be ascertained by the Officers of the Indian Government, or Authorized Agents of the East India Company, an Advance not exceeding three-fifths of such ascertained value will be made.

3d.—For re-payment of the Advance, Bills of Exchange to be drawn in triplicate, at six months sight, at the rate of—

For Company's Balances for Advances made at—

Ditto..... Ditto..... Madras.

Ditto..... Ditto..... Bombay.

For Spanish Dollar Ditto.... China.

4th.—The Parties will be required to place in the hands of the Board of Customs, Salt and Opium, Bills or instruments of Lading of the Consignments, their Bills of Lading, and Policies of Insurance affected theron, both original and copies, when Bills of Lading shall be drawn

deliverable to the East India Company, or endorsed to the order of the East India Company. The Policies of Insurance must be effected in the name and on behalf of the East India Company, as the Parties interested, or endorsed to their order; but persons desirous of effecting the necessary Insurance in this Country, and of depositing the Policies in the Company's Treasury, will be allowed to do so.

5th.—In case of default being made either in acceptance, or payment of the Bills, the Court of Directors to be authorized, in such manner and at such times as they may see fit to sell the Goods, for the purpose of re-paying the Company the amount of the Advances made thereon, including Freight and any other charges or expenses which the Company may have incurred on account of the Consignment, together with interest, should any have accrued; the Company, on the other hand, allowing discount, where any part of the proceeds shall be realized before the Bills fall due, and the settlement of either surplus or deficiency shall be made with the Consignor; and if in India or China by the Government or Agents from whom he received the Advance, at the rate of exchange at which the Company may at the time be drawing Bills upon such Government or Agents.

6th.—An Agent in England shall be appointed for each Consignment, to whom the Court of Directors shall be empowered to make over the Goods, subject to all the conditions agreed upon with the Company, on payment of the Bills; and with whom they shall be authorized to transact generally all business relating to such Goods. The Consignor shall be at liberty to make provision, in case of the Party upon whom the Bill is drawn, (being also the Agent) having failed to accept the Bill, for the substitution of another Agent.

7th.—After the arrival of the Goods in England and when they shall have been placed in such deposit as may have been agreed upon, the Agent may be put into possession of them before the Bills become due, upon the amount of such Bills (less discount) being paid, together with the Freight and any other charges and expenses which the Company have paid or may be subject to on account of the Goods.

8th.—The rate of Discount to be allowed by the Company shall be the same as that charged by the Bank of England; and in cases where interest shall have accrued, such interest shall be computed at the rate or rates per cent. at which the Company have allowed Discount during the period for which such interest is chargeable.

9th.—Parties or their Agents will be required to insure the Goods from fire, and deposit the Policies with the East India Company; such Insurance to take effect from the date of the termination of the sea risk. Should however the Parties or their Agents fail to effect such Insurance, the East India Company shall be at liberty to insure the Goods, the expense of which shall be reimbursed to them previously to their making over the Goods to these Parties or their Agents.

10th.—Parties receiving Advances, to address in ~~one~~ instance a Letter in quadruplicate to the Court of Directors, according to a form which will be furnished by the Officers of Government (or authorized Agents in the East India Company), signifying their assent to all the foregoing conditions, but more particularly for the purpose of expressly authorizing the sale of the Goods by the Company (without either notice to or concurrence of any person whomsoever) at any period after default shall be made either in acceptance or payment of the Bills; also authorizing, in such cases, the re-paying to the Company the Advances made, either principal or interest, together with any other charges or expences which the Company may have incurred in respect of the Goods, and appointing the Agent in England for each transaction.

*Extract of a Despatch from the Hon'ble the Court of Directors in the Financial Department, dated the 17th August, No. 18 of 1838.*

5.—In future we desire that you will restrict your Advances to the great staple Articles of Indian Produce, Cotton, Silk, Sugar, Coffee, Indigo, Salt Peter and Piece Goods—and further that no Advance be made upon any Consignment the ascertained value of which shall be less than 5,000 Rupees.

6.—Several Packages of Tobaccos upon which you have made Advances have been seized by the Officers of Customs, in consequence of their having been imported in illegal Packages.—Extracts from the Acts 3 and 4, Will 4, Cap. 52, Sec. 58, and 6th and 7th Will 4, Cap. 60, Sec. 4, relating to the Article of Tobacco, are transmitted in the Packet.

Published by Order of the Hon'ble the President of the Council of India in Council,

H. T. PRINSEP,  
Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,  
FINANCIAL DEPARTMENT,

TUE 3D JUNE, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the rate of 2s. 1d. per Company's Rupee, until further Orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertised under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

G. A. BUSHBY,  
Secy. to the Govt. of Bengal.

FORT WILLIAM.  
LEGISLATIVE DEPARTMENT,  
TUE 31ST MAY, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 31st of May, 1841.

ACT NO. — or 1841.

*An Act for consolidating, amending and extending the law relating to the Registration of Assurances.*

I. It is hereby enacted, that Regulations XXXVI. 1792, XXVIII. 1795, XVII. 1803, and Section 17, Regulation VIII. 1805 so far as it relates to Regulation XVII. 1803, also Section 32, Regulation XII. 1805, Regulation XXII. 1812 and Regulation IV. 1824 of the Bengal Code, Regulation XVII. 1802 of the Madras Code, and Regulation IX. 1827 of the Bombay Code and Act No. XXX. 1838, be repealed.

II. And it is hereby enacted, that the Local Government of each Presidency shall on or before the day of establish at and for each Presidency Town, and each Zillah Station, and such Districts of smaller extent as may be deemed necessary an Office for the Registering of Assurances, and shall appoint such persons to superintend those offices and shall assign to them such salaries and establishments and shall take such securities for the due performance of their duties, and shall frame such rules for their guidance not inconsistent with this Act, as may seem fit.

III. And it is hereby enacted, that all Assurances to be made, passed or executed after the said day of by which any lands within the said Presidency Towns, or the said Zillahs shall be in any way affected at Law or in Equity may be registered at the local Register Office of the Town or Zillah or other district in which the said lands or the greater part of them may be situated in the manner hereinafter directed.

IV. And it is hereby enacted, that every decree or order of any Court and every Will or Codicil, and every Contract, Memorandum, Receipt or other writing whatsoever by which any estate or interest in any lands shall be created, transferred or otherwise affected, and every writing which shall be the evidence of any act or matter whereby any such estate or interest shall be created, transferred or otherwise affected, shall be considered as an Assurance affecting such lands within the meaning of this Act: and every person whose estate or interest in any lands shall be transferred or determined in whole or in part by any Assurance shall be considered as the grantor of such Assurance.

V. And it is hereby enacted, that where any Will by which any lands within the said Presidency Towns, or the said Zillahs shall be in any way affected at Law or in Equity, shall have been made, passed or executed on or before the said day of and the testator shall die after the said day of such Assurance may be in like manner registered at the local Register Office of the Town or Zillah as the case may be.

VI. And it is hereby enacted, that where any lands shall form part of the personal estate of any person deceased, every Will duly proved or Letters of Administration by which the personal representative of such person deceased shall be appointed, or by which the appointment of such personal representative shall be revoked, or by which the right to the personal representation of such person deceased shall be in any way regulated, shall be considered as affecting such land.

VII. And it is hereby enacted, that any person may require a Caveat to be entered in the Register for any Town or District, against his own acts and in favor of any other person, for the protection of any Assurance affecting any lands within such Town or District, which shall have been made and executed, or shall be in progress, or shall have been in contemplation at the time of entering such Caveat.

VIII. And it is hereby enacted, that every requisition for a Caveat shall be made in writing, and shall be signed by the grantor thereof, and shall name or describe the person in whose favor the Caveat is to be entered, and shall specify or describe the lands which it is intended should be affected thereby, and the time during which such Caveat shall remain in force, which time shall not exceed 6 months from the date of the Caveat.

IX. And it is hereby enacted that every requisition for a Caveat at which may be deposited at the Register Office, shall be registered in the same Register, and under the same head, and in the same manner, as the Assurance to be protected by such Caveat would, under the provisions of this Act, have been registered if the same had been registered at the time of entering such Caveat.

X. And it is hereby enacted, that the Registrar to whom an Assurance may be presented for registry shall immediately note upon it the day, hour and minute of presentation, and shall cause an exact copy of it to be entered in a book according to the order in which it is presented, or if two or more Assurances shall be received at the same time then according to their respective dates, and shall attest the copy with his signature and with the signature of the party by whom the deed is presented, and shall then return the original with a certificate under his signature endorsed thereon specifying the day, hour and minute of receipt and of registry with references to the book containing the registry thereof, and the page and number under which the same shall have been entered therein.

XI. And it is hereby enacted, that every Assurance by this Act authorized to be registered (except as hereinafter provided) shall, so far as regards any lands to be affected thereby, be void as against any person claiming under any subsequent Assurance duly registered, unless the prior Assurance shall have been duly registered before the registration of the subsequent Assurance; any alleged notice of such prior Assurance notwithstanding.

XII. Provided however, and it is hereby enacted, that every Will which shall be registered within the space of one year after the death of the testator, shall be as valid and effectual as if the same had been registered immediately after the death of such testator.

XIII. And it is hereby enacted, that where any Assurance for the protection of which a Caveat shall have been entered shall be registered by the grantor of such Caveat, or by any person who shall claim under him, and shall be so registered by the person in whose favor the Caveat shall have been entered, or

by his Executors, Administrators, or any other person entitled to the benefit thereof, and shall be duly registered within the time not exceeding six months for which the Caveat shall have been registered, such Assurance shall be entitled to the same preference and protection as if the same had been registered at the time of entering the Caveat.

XIV. And it is hereby enacted, that any person may apply to a Register Office for an office copy or extract of any Assurance or other document registered thereat; and thereupon such copy or extract shall be prepared and a certificate signed by the Registrar shall be written or endorsed thereupon, which certificate shall state that such copy or extract is an examined copy or extract of the Assurance or other document registered; and shall specify the book and the place in which such Assurance or other document has been registered.

XV. And it is hereby enacted, that any person may on application at a Register Office, be allowed to inspect and search any of the registers to be kept at the said offices; and to take extracts from any such registers, subject to such Regulations as shall be made in pursuance of this Act.

XVI. And it is hereby enacted, that all office copies, extracts and certificates to be provided under this Act, and all receipts to be given under this Act for the payment of fees and for deposits, unless the same be required to be given in evidence in a Court of Civil Justice, shall be exempted from Stamp duty.

XVII. And it is hereby enacted, that every certificate under the signature of a Registrar made according to the provisions of this Act, shall be admitted in all Courts as sufficient evidence of any matter duly certified by such certificate without proof of the handwriting of the Certifying Officer.

XVIII. And it is hereby enacted, that every copy or extract from any Assurance or other document registered at any Register Office, shall, if duly certified according to the provisions of this Act, be admitted in all Courts as sufficient evidence of the contents of such Assurance or other document, or of such part of such Assurance or other document as such copy or extract shall purport to contain.

XIX. And it is hereby enacted, that the fees specified in the Schedule of this Act annexed, shall be paid to the Registrar of every Register Office for the acts and things for which the same are respectively in the said Schedule expressed to be payable.

XX. And it is hereby enacted, that the fees for registering any Assurance or for entering any Caveat, shall be brought or sent to the Register Office, with the document to be registered and the fees for making office copies of and extracts from any registered documents, shall be paid before such office copies or extracts shall be delivered, and the fees for the several other acts and things for which fees are in the said Schedule expressed to be payable, shall be paid before such acts or things respectively shall be done or permitted; and no person shall be entitled to the delivery from a Register Office, of any compared or examined document, office copy, extract or certificate, or to make any search in the said Register Office, until the fees payable thereon shall have been paid.

XXI. And it is hereby enacted, that in case of the death or absence on leave of any person appointed by the Local Government to register Assurances under this Act, it shall be lawful for the Zillah Judge or other Officer specially authorized by the Local Government, to appoint any person whom he may think proper to take temporary charge of the office and to register Assurances in the same manner as if such person had been appointed to the office by the orders of the Local Government.

XXII. And it is hereby enacted, that upon any Assurances being brought to any such office as aforesaid for registration, it shall be the duty of the Registering Officer to provide that a complete and exact copy be taken of the contents of such Assurance, which copy shall on no account be removed from the office, and any person fraudulently removing such copy from the office of Registry, or fraudulently making any alteration or erasure thereon, shall be transported beyond seas for the term of his life.

Ordered that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 1st instant of August next.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,  
LEGISLATIVE DEPARTMENT,

Tue 7th June, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 7th of June, 1841.

Act No. — or 1841.

*An Act for amending the proceedings in appeals before the Courts of Sudder Dewanny and Nizamut Adawlut, in the Presidency of Fort William in Bengal.*

I. It is hereby enacted, that it shall be competent to either of the Courts of Sudder Dewanny and Nizamut Adawlut, within the Territories subject to the Presidency of Fort William in Bengal, by an Order, under the signature of the Register of such Court, to transfer to such Register the duty of preparing appealed causes for trial, and of executing the decrees and orders of the said Courts, and to authorize him to issue the necessary process, and to proceed thereupon agreeably to the Rules prescribed by the general Regulations of Government; Provided always that such Register be a Covenanted Servant of not less than 10 years standing.

II. And it is hereby enacted, that it shall be competent for the said Courts of Sudder Dewanny and Nizamut Adawlut to frame such Rules of practice for the due exercise of the Civil and Criminal Jurisdiction vested by the Regulations in those Courts, as may from time to time be found requisites, and shall submit the same to the Governor General of India in Council, and the said Rules and Orders when approved by the said Governor General of India in Council, shall be of the same force as if they were inserted in this Act.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 7th day of August next.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,  
LEGISLATIVE DEPARTMENT,

Tue 31st May, 1841.

The following Act passed by the Right Hon'ble the Governor General of India in Council on the 31st of May 1841, is hereby promulgated for general information.

Act No. V. or 1841.

*An Act for the greater uniformity of the process upon Trials for State Offences, and the amendment of such process in certain cases.*

I. Whereas it is expedient that the rules of process for the trials of state offences should be modified with a view to uniformity at the different Presidencies; and whereas some of the rules heretofore in force at particular Presidencies require amendment;

It is hereby enacted, in modification of all regulations and parts of regulations affecting process upon trials for state offences, that it shall be competent for the ordinary tribunals to try charges of treason, rebellion or other crime against the state.

II. And it is hereby enacted, that it shall be competent for the Government of any Presidency to issue a commission for the trial of any offence of treason, rebellion or crime against the state by one or more Judges, together with such Law Officers as shall be required or without any such Officer, according as it may be deemed expedient.

III. And it is hereby enacted, that the Courts convened under such Commissions are to try the prisoners brought before them in the same manner as in trials before the Ordinary Courts; and shall exercise all powers and authorities vested in such Courts, except that their sentence, whether of acquittal or punishment, shall in every instance be reported with their proceedings to the highest Court of the East India Company for Criminal matters of the Presidency, previous to carrying the same into execution; and they are to be guided as to the place where they are to assemble, the persons to be tried by them, and all other particulars not provided by any Regulation of the respective Presidencies, or by any Act of the Governor General of India in Council, by the special orders which they may receive from

the executive Government, or from the highest Court of the East India Company for Criminal matters in the Presidency.

IV. And it is hereby enacted, that in case of the death, or of the absence from indisposition or other cause, of any of the Judges, or Law Officers of the Courts which may be appointed to try offenders under this Regulation, the remaining Judge or Judges, or Law Officer or Officers, shall be competent to form a Court, and proceed with the trial or trials, until provision can be made by the Government of the Presidency for supplying the place of such Judge or Judges, or Law Officer or Officers. Any such provision shall be deemed necessary; or, if no such provision be made, the powers and proceedings of the said Courts shall not be affected by the death or absence of such Judge or Judges, or Law Officer or Officers.

V. And it is hereby enacted, that the highest Courts of the East India Company for Criminal matters of the respective Presidencies on the receipt of any trials referred to them under this Act, are to proceed thereupon according to the rules in force with respect to other trials referred to them; except that they are in every instance to report their sentences to the executive Government of the Presidency for the time being; and are to wait the orders of Government for the period of three calendar months before they direct their sentence to be carried into execution.

VI. And it is hereby enacted, that the Magistrates of the several Zillahs and Cities, where any person or persons shall be charged with the crimes mentioned in this Act, shall give immediate notice thereof to the Government of the Presidency to which their several Districts or Cities belong, and shall pay immediate and strict attention to all orders which may be transmitted to them by their respective Governments for the apprehension of persons charged as aforesaid, or for making any enquiry respecting such persons, or for committing them to take their trials before the Ordinary Courts, or before the Special Courts described in this Act.

VII. And it is hereby enacted, that this Act shall not be construed to alter or affect the jurisdiction of any of Her Majesty's Supreme Courts of Justice.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to the Govt. of India.

(No. 877.)

FORT WILLIAM,  
JUDICIAL AND REVENUE DEPARTMENT,  
THE 8TH JUNE, 1841.

**NOTIFICATION.**

The Right Hon'ble the Governor of Bengal has this day been pleased to extend the whole of the provisions of Regulation XII. of 1838, to all the Courts in the Lower Provinces except those of the Moneesha.

FRED. JAS. HALLIDAY,  
Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 806.

AGRA,

GENERAL DEPARTMENT,

THE 28TH MAY, 1841.

The appointment of Lieut. G. W. G. Bristow, Adjutant 71st Regt., to be Post Master at Shahjehanpoor, is notified in the Gazette of the 27th ultmo, is approved by the Government of India.

W. EDWARDS,  
Asst. Secy. to Govt. N. W. P.

**GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HON'BLE  
THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN  
COUNCIL.**

FORT WILLIAM, 2d June, 1841.

No. 136 of 1841.—The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to admit to the 2d Class of the "Order of Merit," from the 21st of August 1840, Ahmed Khan, Trooper of the Peona Auxiliary Horse, in consideration of the conspicuous gallantry and devotion displayed by him in defending and bringing off his Commanding Officer Lieutenant Lock, when wounded, on that day, in action with a Balooch Tribe at the pass of Nuffook, in Upper Sindia.

J. STUART, Lt.-Col.  
Secy. to the Govt. of India, Mil'y. Dept.

FORT WILLIAM, 2d June, 1841.

No. 137 of 1841.—The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to admit to the 2d Class of the "Order of Merit," from the 29th of October, 1840, Naib Bessudar Mohammed Hussain Khan, of the 1st (or Skinner's) Irregular Cavalry, in consideration of his gallant conduct on that date, on the occasion of the defeat and dispersion of a large body of Brahooes by a small Detachment of the Regiment, at Dadur, Cach Gundava.

J. STUART, Lt.-Col.

to the Govt. of India, Mil'y. Dept.

Letters received on dates from and to.	By what Ships despatched.	Bound to.	Remarks.
1st May to 4th June, 5th and 6th ditto, 1st May to 6th ditto, Ditto do. to 5th ditto, 1st do. to 5th ditto,	John Colvin, Falcon, Buccleuch, Salsette, Lady Macquarie,	London, Ditto, Rangoon and Madras, Mauritius, Hobart Town and Sydney,	Left Town on the 4th inst. Ditto 8th ditto. Will sail on the 9th ditto. Ditto 10th. Left Town on the 6th inst.
			Wm. MOORE, Deputy Post Master.

**L**IST OF UNCLAIMED LETTERS remaining in the General Post Office, which accumulated between 1st January and 31st March 1841 :

Nashon, William A—Seaman on board the Barque Biorange.  
North, Richard—Private Soldier in 3d or Buffs.  
Norton, Esq. R—53d Regt B N I, Cawnpore.  
Norris, Mr. J F—Chief Officer, Ship Northumberland.  
Noblett, Capt George—Calcutta, E I Post Office, un-sit called for.

Newman, Guise Joseph—1st Troop 2d Brigade, Horse Artillery, Dum-Dum.

Napleton, Mr. J—Meerut, E I.

Nelms, Mr. T—Assistant Apothecary, H C & B  
4th Company F A, Benares or elsewhere.

Newton, Private Theron—43d Regiment, Post Master.

O.

Girico, A Monier T—Capt Du Navire Legende Du quai de Bourdon a Calcutta.

O'Brien, J G—4th Regt.

O'Grove, Esq. W—Asst Surgeon, Tumak.

O'Neil, Major—H M 2d Regt of Foot, Cawnpore.

O'Neil, Major G B—H M 2d Regt.

Oldfield, Lieut J R—Bengal Engineers, Wm. Willow.

Onslow, Lieut G W—16th Regt Foot, Bangalore.

Oakes, John—Sikki.

Oates, Mr. J—Asst Surgeon, Tumak.

Oglander, Lieut.—H M 16th Regt, Dinapore.  
Orsait, Esq, F—No 125, New Chira Bazaar, Calcutta.  
Ogilvie, Mr. J. L. Walker—6th Officer, Ship Cainburgh, Calcutta.

P.

Peach, Mrs John—wife of Captain John Peach, H M 9th Regt.  
Purvis, Esq, J—Vet. Surgeon, 4th Light Cavalry, Kurnaul.  
Piron, Esquire, J—Acting Deputy Collector, Bhanshapore.  
Peire, Mr—Calcutta.  
Pinny, Mr—late Chief Officer on board the Barque Agness, Calcutta.  
Pinheiro, Mr C—Burrisaul.  
Perry, Mr C J—wife of Mr. W. Perry, Hon'ble E I C Bengal Pilot Service.  
Primrose, Esq, G D—Aast Surgeon, Madras Estab Calcutta.  
Pigott, Mrs L Chas—18th Regt Bengal N I, Barrackpore.

Pigott, Mrs—Lieut Pigott, N Infantry, Bengal.  
Parker, Ensign J S—Calcutta.  
Pilkington, Dr—Surgeon 21 Fusiliers, Calcutta.  
Perreira, Esq, Luiz—London.  
Preston, George—Butcher of the Seringsapatam, Calcutta.

Power, Wm.—Calcutta or elsewhere.  
Proprietair de i Hotel, Griffing—Calcutta.  
Proprietaire de i Hotel, Albion—Calcutta.  
Proprietaire de i Hotel, Barfont—Calcutta.  
President of the Agriculture Joint Stock Company—Colombo, Ceylon.

Porter, Captain—Calcutta.  
Pesa Felix—Ship Bilder in Calcutta, at the McKenzies Yard, Howrah.

P J Mr—wife of Messrs Cantor and Co, Calcutta.  
Pranath Bose(2 Letters)—Deputy Collector, Hooghly and Bankoorah.

Parquier Monar—Ches MM Doani and Son and Co, in a Moulmein.  
Pearson, A—Chief Officer, Indian Queen.

Powell, Mr W M (2 Letters)—Surgeon Ship Maidstone, Calcutta.  
Pattison, Mr J E—Surgeon of the Ship Susan, Calcutta.

Parquier, Monar—Moulmein.

( To be Continued.)

Wm. MOORE, Deputy Post Master,  
Fort William, Genl. Post Office, }  
the 1st May, 1841.

#### OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

**I**T is hereby notified for general information—

**F**irst.—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sailors' Letters, intended for transmission by the Overland Mails, and except those specially marked "via Falmouth," will be sent through France, and thus be subject to the heavier rate of postage.

**S**econd.—Letters and Newspapers addressed in France as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the letter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets.

**T**hird.—Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 2s. 8d. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced to 1s.

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 1s.

H. B. OLDFIELD,

Off. Post Master General,  
Fort William, Genl. Post Office, the 21st May, 1840.

**N**OTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839, that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

The Cross Bridge at the junction of Camac Street and Short's Bazaar Street, to be reconstructed.

#### Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be built.

R. J. ROSE,

Off. Secy. Conservancy.

#### IN EQUITY.

Collychours Dutt, } Notice is hereby given, that pur-  
v. } suant to a Decree of the Supreme  
Moheschunder Dutt, } Court of Judicature at Fort William  
and others. } in Bengal, made in this cause hear-  
ing date the 4th day of February 1841, the undermention-  
ed Property will, on Wednesday the 16th day of June 1841,  
at the hour of 12 o'clock in the noon, be summarily sold  
before William Patrick Grant, Esquire, the Master of the  
said Court, at his office in the Court House, viz.

All those two several pieces and parcels of Garden and Paddy Ground, situate, lying and being at a place called Bellgatches, in Punchanogram, in the Suburbs of Calcutta, and adjoining to each other, together with a Lower-roomed Pucca Godown and several Straw Houses now standing thereon, one of which said pieces or parcels of Ground contains One Hundred and Forty-Eight Biggahs, be the same more or less, and the other piece or parcel thereof contains Eight Biggahs of Ground, be the same more or less,—the rents and profits of the said two pieces or parcels of Land are Company's Rupees 600 annually, or thereabouts.

Also, all that other piece or parcel of Ground, situate in Muddobatty Nunnean and Sity, in the Punchanogram, in the Suburbs of the said Town of Calcutta, near Buranagore, together with an Upper-roomed Messuage, Tenement or Dwelling House, and several Straw and other Houses erected and built thereon, containing, Twenty-four Biggahs of Ground, be the same more or less,—the rents and profits whereof are Company's Rupees 300 annually, or thereabouts.

Also, all that Seven Anna and Sixteen Gundahs Share of and in a piece or parcel of Tenanted Land or Ground, formerly the property of one Muddenmohun Dutt, deceased, called or known by the name of Attassee Fackerry's Ground, situate in Neemtullah, in the Town of Calcutta, which said Seven Anna and Sixteen Gundahs Share contains, by estimation, Twelve Cottahs, and is bounded and bounded as follows: (that is to say,) on the North by Land lately the property of Murli Dutt, deceased, but recently purchased at the Sheriff's Sale by one Mohischunder Dutt, on the South by Land and a Masjid formerly the property of Ramzaan Ostagur, deceased, on the East by Sib Takoor's Temple, formerly the property of Russikollu Dutt, deceased, and on the West by Durmahattah Road,—the rents and profits whereof are Company's Rupees 600 annually, or thereabouts.

For further particulars apply at the Master's Office, or at the Office of Mr. W. H. Duff, the Complainant's Solicitor.

(Sd) W. P. GRANT, Master.

Calcutta, Court House, }  
Master's Office, the }  
27th May, 1841.

#### NOTICE.

**S**ALT.—Easur Chunder Bannerjee, late Darogah of Ghat Monohurgunge, and Easur Chunder Roy, late Darogah of Balleghatta Chokey, both in the 24-Pergunnahs, are hereby required within 10 days from the date of this Notice, to present themselves at the Office of the Salt Agent of 24-Pergunnahs, or that of the Secretary to the Board of Customs, Salt and Opium, to answer such charges as may be preferred against them connected with their late official employment, in default of which such measures shall be taken as may be deemed necessary.

By Order of the Board of Customs, Salt and Opium, the 5th June, 1841,

H. TORRENS, Secretary.

*Statement of Fixed Wholesale Prices at which Salt is obtainable from the undermentioned Ghauts and Golahs.*

		Price per 100 Maunds.		
		1245 or 1808-90	1246 or 1809-40	1247 or 1840-41.
<i>Hudgellis.</i> —Pungah Ghaut Kalleenuggur,		424	428	
" " Naufrey,		392	402	
<i>Tumlook.</i> —Pungah Ghaut Narainpore,			428	
<i>24-Pergunnahs.</i> —Pungah Dhonash Bahirbooney,		428	... ...	433
" Ballenghatta,				
" " Narainpore Table Salt,				
" " 1st Quality,				
" " 2d				
" Diamond Harbour,				
" Hangundee,				
Kurkutch Ballenghatta,			432	
<i>Chittagong.</i> —Pungah Dhome Colly,				417
" Sudder Ghaut,				417
" Arracan,				412
<i>Sulken.</i> —Kurkutch Madras Permit,				
" Bombay,			382	382
" Morha,				
" Juddah,				
" Ballenghatta,				
" Rock,			427	
Pungah Cuttack,				
" Khoredab,				
" Balasore,			432	

*Statement of Fixed Retail Prices.*

*Hudgellis.*—Pungah, at 859 Rs. 6 As. per 100 Maunds, or Rs. 3-9-6 per Maund.

*Tumlook.*—Pungah, at 412 Rs. 8 As. per 100 Maunds, or 4 Rs. 2 As. per Maund.

*24-Pergunnahs.*—Diamond Harbour Pungah, at 400 Rs. per 100 Maunds

{ Table Salt at 450 Rs. per 100 Maunds.

Narainpore Manufacture Pungah, { 1st Quality Salt at 480 Rs. Do.

{ 2d " " " at 425 Rs. Do.

Ghaut Baugnudde Pungah, at 439 Rs. 8 As. per 100 Mds.

*Chittagong.*—Madras Kurkutch, at 262 Rs. 8 As. per 100 Mds. or 2 Rs. 10 As. per Maund.

Arracan Pungah, (Sudder Ghaut,) at 450 Rs. per 100 Mds. or 4 Rs. 8 As. per Maund.

*Bullonah.*—Madras Kurkutch, at 262 Rs. 8 As. per 100 Mds. or 2 Rs. 10 As. per Maund.

Cuttack.—Rates variable at the discretion of the Local Authorities.

*Board of Customs, Salt and Opium, the 1st June, 1841.*

H. TORRENS, Secretary.

\* Three Salts being a new manufacture produced in uncertain but always very limited quantities, and being the object of much competition are, for the present, purchased by Tender from Merchants at the Market rate.

**NOTICE** is hereby given that the undermentioned Packages now lying on the Custom House Premises, will be sold at Public Auction after one month from the date of this Advertisement, unless previously claimed.

By order of the Board of Customs, dated 19th May, 1841.

Packages.	Marks and Numbers.	From what Vessel landed.
1 Case,	No mark,	Bland.
2 Bundles and one Bag,	Cutch,	Margarat;
7 Bundles,	Rattans,	Venkataready.
1 Basket,	Gambier,	Harlequin.
1 Box,	A to diamond Vermillion,	Water Witch.
1 Box,	B to diamond Preserves,	Water Witch.
1 Basket,	Stick Lac,	Elisabeth.
1 Case,	F S 26,	Bengal Packet.
1 Robbin,	Empty Coconuts,	Prince of Wales.
1 Basket,	Stick Lac,	Flora McDonald.
3 Whole and 3 small Pieces,	Spelter,	Cleopatra.
1 Case,	T G Gin;	Bengal Packet.
18 Bars,	Iron,	Wardeek.
8 Cases,	C in diamond T, 1 to 8,	David Scott.
2 Casks,	C in diamond,	Perth.
1 Broken Package,	P in diamond M, Tea,	Brigand.
1 Ditto ditto,	No mark,	Djago.
31 Small Robbins,	Dates,	Abbasy.
4 Bundles,	Cutch,	John Hepburn.
2 Bars,	Iron,	Madagascar.
1 Case,	F. B. and Co. & B. and Co. 8,	Monrose.
1 Ditto,	P G F,	Djago.
497 Bundles,	Rattans,	William Money.

*Calcutta Custom House, the 18th May, 1841.*

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

In the matter of John Emanuel DeSilva, of Sheshpore, Notice is hereby given, that Assignment has been made of the Estate and Effects of the said Insolvent, and sometime of Gourishmeh's Lane, in Calcutta, an Insolvent, and legal possession therof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

*Office of Examiner, 5th June, 1841.*

Mr. Hudson, Atty.

**কলিকাতার জোতিহির বিদিগের পরি  
আগাম আদালত**

যদি আম ইঞ্জিনিয়ের ডি এডব্লিয়ু খনন  
সিলভা সাহেবের বিষয় ব। মেওয়া যাইতেছে  
করণস্থ রিসার সিল্পৰ নিবা যে উক অবিভ আম  
সি এবং তিছিব কলিকা দাম বিষয়ক মো  
ডার শুভেগার গণি নিব। কারবামা এবং তা  
সি —  
হার অবিকার উক  
আদালতের হকমানসারে মেং আম ওয়াপিস আ  
লিকজেন্স সাহেবের হতে অপিত হইল—  
একজামিনের সাহেবের আকিব—  
সব ১৮৪১ সাল ৫ জুন—  
মেং ইতসার উকিল—

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

In the matter of Charles James Tiver, of Dhurrumtollah Street, in Calcutta, Notice is hereby given, that Assignment has been made of the Estate and Coach Builder, an Insolvent, Effects of the said Insolvent, and legal possession thereof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

*Office of Examiner, 5th June, 1841.*

Mr. Hudson, Atty.

**কলিকাতার জোতিহির করকারীদের পরি  
আবাস আদালত**

যদি চার্লস জেমস টি এডব্লিয়ু খনন  
বর সাহেবের বিষয় কলিকা মেওয়া যাইতেছে  
তার ধর্মস্থ বিদাসি বোঁ যে উক অবিভ আম  
বানাবেগানা—  
দাম বিষয়ক মো  
কারবামা এবং তাহার অবিকার উক আদালতের  
হকমানসারে মেং আম ওয়াপিস আলিকজেন্স  
সাহেবের হতে অপিত হইল—  
একজামিনের সাহেবের আকিব—  
সব ১৮৪১ সাল ৫ জুন—  
মেং ইতসার উকিল—

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

In the matter of Jaze Francois Pinto, Merchant, in Calcutta, Notice is hereby given, that Assignment has been made of the Estate and Effects of the said Insolvent, and legal possession thereof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

*Office of Examiner, 5th June, 1841.*

Mr. Hudson, Atty.

**কলিকাতার জোতিহির করকারীদের  
আদালত**

যদি জেজ ফ্রান্স পিন্টো এডব্লিয়ু খনন  
সাহেবের বিষয় কলিকাতা মেওয়া যাইতেছে  
করকারী করকারী বিদাসি বোঁ যে উক অবিভ আম  
বানাবেগানা—  
দাম বিষয়ক মো

উক আদালতের হকমানসারে মেং আম ওয়াপিস  
লিকজেন্স সাহেবের হতে অপিত হইল—  
একজামিনের সাহেবের হতে অপিত হইল—

সব ১৮৪১ সাল ৫ জুন—

মেং ইতসার উকিল—

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

In the matter of John Rozario, of Bow-Bazar, in Calcutta, Notice is hereby given, that Assignment has been made of the Estate and Interpreter of the Court of Revenue, an Insolvent, Effects of the said Insolvent, and legal possession thereof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

*Office of Examiner, 5th June, 1841.*

Mr. Marshall, Atty.

**কলিকাতার জোতিহির বিদিগের পরি  
আদালত**

যদি আম রোজার সাহে এডব্লিয়ু খনন  
বের বিষয় কলিকাতার বোঁ মেওয়া যাইতেছে  
বাজার বিদাসি এবং বিষু যে উক অবিভ আম  
বিন মালিকতলা বিদাসি কোট সাম বিষয়ক মো  
আদালতের এক ইন্টেরপ্রিয় কারবামা এবং  
টির—  
তাহার অবিকার উক  
আদালতের হকমানসারে মেং আম ওয়াপিস আলিকজেন্স  
লিকজেন্স সাহেবের হতে অপিত হইল—  
একজামিনের সাহেবের হতে অপিত হইল—  
সব ১৮৪১ সাল ৫ জুন—  
মেং মারসাম উকিল—

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

In the matter of John DeSouza, Printer and Book Seller, in Calcutta, Notice is hereby given, that Assignment has been made of the Estate and Insolvent, Effects of the said Insolvent, and legal possession thereof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

*Office of Examiner, 5th June, 1841.*

Mr. Marshall, Atty.

**কলিকাতার জোতিহির বিদিগের পরি  
আবাস আদালত**

যদি জান ডিসোজা সাহে এডব্লিয়ু খনন  
বের বিষয় কলিকাতার মির মেওয়া যাইতেছে  
আপুর বিদাসি ছাপাওয়ানা যে উক অবিভ আম  
এবং বহি বিক্রয়ক—  
দাম বিষয়ক মো  
কারবামা এবং তাহার অবিকার উক আদালতে  
র হকমানসারে মেং আম ওয়াপিস আলিকজেন্স  
সাহেবের হতে অপিত হইল—  
একজামিনের সাহেবের আকিব—  
সব ১৮৪১ সাল ৫ জুন—  
মেং মারসাম উকিল—

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

In the matter of Mohanlall Dicchett, Merchant, in Calcutta, Notice is hereby given, that Assignment has been made of the Estate and Effects of the Merchant, an Insolvent, Effects of the said Insolvent, and legal possession thereof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

*Office of Examiner, 5th June, 1841.*

Mr. Stratton, Atty.

**কলিকাতাৰ জোড়হিৰ অধিবিধেৱ পত্ৰি  
আগ্ৰহ আদালত**

অনি মোহনলাল ডিচেটের বি এতৰায় এব  
বহু কলিকাতাৰ চাহিদিবাজাৰ বি র মেওয়া। আই  
বাসী কাপড়েৰ সুমানগুৰ তেহে উক ও  
নিৰ জায়দাহ বিষয়ক ঘোষণাৰ্থা এবং তাৰ  
অধিকাৰ উক আদালতেৰ হস্তানৰে মেং কাৰ  
ওয়ালিস আপিকজেওৰ সাহেবেৰ হস্তে অপিত  
হইল

**একজামিনৰ সাহেবেৰ আকিত  
সন ১৮৪১ সাল ৫ জুন  
মেং ইন্ট্রাটেল উকিল**

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

In the matter of James Larkin ) Notice is hereby given, Smith, of Crooked Lane, in Calcutta, a Writer in the Accountant General's Office, an Insolvent. ) that Assignment has been made of the Estate and Effects of the said Insolvent, and legal possession thereof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

Office of Examiner, 5th June, 1841.

Mr. Hudson, Atty.

**কলিকাতাৰ জোড়হিৰ করমান্বানেৱ পত্ৰি  
আগ্ৰহ আদালত**

অনি জেথেৰ ল্যারকিৰ ইস্মিথ এতৰায়  
সাহেবেৰ বিষয় কলিকাতাৰ উক শব্দেৰ মেওয়া।  
কেতলেন নিৰাসী যুক্তকৌটেট যা ই তেহে  
জেবেলেন আফিয়েৰ কেতানি— যে উক কুন  
ঝ আয়দাহ বিষয়ক ঘোষণাৰ্থা এবং তাৰ  
অধিকাৰ উক আদালতেৰ হস্তানৰে মেং কাৰ  
ওয়ালিস আপিকজেওৰ সাহেবেৰ হস্তে অপিত  
হইল

**একজামিনৰ সাহেবেৰ মন্তব্য কোৱা—  
সন ১৮৪১ সাল ৫ জুন  
মেং ইন্ট্রাটেল উকিল**

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

In the matter of Poramunundo ) Notice is hereby given, Baboo, of Burrabazar, in Calcutta, Merchant, an Insolvent. ) that Assignment has been made of the Estate and Effects of the said Insolvent, and legal possession thereof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

Office of Examiner, 5th June, 1841.

Mr. Kamp, Atty.

**কলিকাতাৰ জোড়হিৰ করমান্বানেৱ সিগেৱ  
পত্ৰিকাগৰ আদালত**

অনি পৰমানন্দ বাবু বিষয় এতৰায় এব  
জিনি কলিকাতাৰ করমান্বান র মেওয়া। আই  
নিৰাসী সুমানগুৰ তেহে যে উক  
অনিৰ জায়দাহ বিষয়ক ঘোষণাৰ্থা এবং তাৰ  
অধিকাৰ উক আদালতেৰ হস্তানৰে মেং  
কাৰ ওয়ালিস আপিকজেওৰ সাহেবেৰ হস্তে  
অপিত হইল

**একজামিনৰ সাহেবেৰ মন্তব্য কোৱা—  
সন ১৮৪১ সাল ৫ জুন  
মেং কেন্দ্ৰ উকিল**

*Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.*

NOTICE is hereby given, that

CHARLES DAVID RICE, of Mirzapore, in Calcutta, late Commander of the Steamer Benian,

Now a Prisoner in the Gaol of Calcutta, hath filed his Petition, praying for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo. IV. Cap. 73, entitled "an Act to provide for the Relief of Insolvent Debtors in the East Indies, &c." and the said Charles David Rice hath, in trust for the benefit of his Creditors, executed an Assignment to the Common Assignee of the said Court, of all the real and personal Estate and Effects which he now hath, or is entitled to, or which may come to, or be acquired by him before the Court shall have made its final order in the matter of the said Petition.

P. O'HANLON, Examiner.

Office of Examiner, 8th June, 1841.

Mr. Hudson, Atty.

**কলিকাতাৰ জোড়হিৰ করমান্বানেৱ পত্ৰি  
আগ্ৰহ আদালত**

সমাচাৰ মেওয়া। আইতেছে যে—

চারলেব ডেবিড রাইশ কলিকাতাৰ পিৰামানু  
নিৰাসী সাবেক এক কাপড়াম ইঞ্জিনৰ বেবি  
আনেৰ

সমপতি ডিনি কলিকাতাৰ খেলে কয়েৰ আছেৰ  
এবং তাৰ আৱহি সাধিল কৱিয়াছেৰ এই প্রা  
থমীয় যে চতুৰ্থ আজে বাসাইয়েৰ বাসাইয়েৰ ১  
নবম বৎসৱেৰ প্ৰতিশিত আইবেৰ ৭৩ ধৰা আহা  
ৱ বাম হিস্তুহাবেৰ অক্ষম কৱিয়ান্বেৰ পৰিবাণ।  
প্রাহন আহাৰ সিলিত আজ্ঞা আহাৰ সখতেৰ আ  
মলে আইসে এবং এ উক চারলেব ডেবিড রাইশ  
উক আদালতেৰ সাধাৰণ ঘোষণাতোৱেৰ নিষ্ঠা আহাৰ  
মহানগীনেৰ উপকাৰীয় তাৰত হাবত ও অভাৱৰ  
বিষয় আহা এহেৰে তাৰ আহে কিম্বা আহা উক  
আৱহিৰ বিষয়ে উক আদালত হইত শেষ হকম  
হইবাৰ পৰ্যৱে তাৰ হস্তে আইসে কিম্বা উপাঞ্জন  
কৱেন এ সকলেৰ এক ঘোষণাৰ্থা লিখিয়াদিয়া  
ছেন—

P. O'HANLON, Examiner.

**একজামিনৰ সাহেবেৰ মন্তব্য কোৱা—**

সন ১৮৪১ সাল ৮ জুন

মেং ইন্ট্রাটেল উকিল

NOTICE is hereby given, that Sundry Effects of  
the late Mr. James Vezey, are under the Seal  
of this Court, and will be delivered to any person duly  
authorized to receive them.

W.M. VANSITTART,

Joint Magistrate.

Monghyr, Fowldary Adamat, }  
The 26th May, 1841.

**STEAM NOTICE.**

 The MATABANGA, in tow of the MEGNA, Steam Vessel, for Allahabad, will leave Calcutta on the 16th instant, and will probably leave Allahabad on the 19th July, on her return to Calcutta.

By Order of the Marine Board,

Signed J. T. JOHNSTON,

Superintendent, 8th June, 1841.

**NOTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, &c. unless intermediately liquidated, at the Collector's Office, of Zillah Mymensing, on Thursday, the 24th June 1841, or 12th Aksar 1248 B. S., prepared as per Form received with Commissioner's Circular No. 322, dated 14th November 1835.**

Names of Mehalas to be sold, and of the Pergannah in which they are situated, and No. of the Lot in the Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietors,	Amount of Sudder Jumma	Arrears of Revenue, including Interest for the Quoit of March 1841.	Remarks.
No. 1. Pergh. Allapeing, Ha. 1 Anna 6 Gds.	Sheebkishore Acharj Chowdry & ors., .....	5,093 7 2	711 7 9	
2 Crs. 2 Kts. ....				
" 3. Ditto Ditto, Ha. 4 Annas, .....	Chundraboies Debia & ors., ...	15,016 12 1	1,547 15 8	
" 4. Ditto Atte, Ha. 8 Annas, including Ijmally Matean Degur, .....	Rowshun Khatoon Chowdry & ors., .....	21,533 3 5	2,787 15 4	{ This Mehal is under Butwarah.
" 12. Ditto Burbazoo, Ha. 7 As. including Ijmallee Abdoolpore, &c., .....	Bhebun Bebes & ors., .....	9,853 1 7	850 11 10	
" 25. Tuppeh Koorsekhye, .....	Chundraboies Debia & ors., ...	10,910 15 2	1,939 7 10	
" 31. Pergh. Hosenphye, & Joar Hosenpure, including Ijmallee Beernattoe Degur, .....	E. K. Hume, Esq. & ors., .....	45,457 14 6	8,197 4 4	
" 32. Ditto Joenbye, Ha. 9 As. 14 Gds., 3 Couries, .....	Peter Nicose, Esq. & ors., .....	10,823 13 10	2,589 14 3	
" 36. Ditto Mymensing, Ha. 4 As. including Burbellab, .....	Shambachunder Chowdry & ors., .....	29,658 15 8	8,593 5 11	{ This Mehal is under Butwarah.
" 37. Ditto Ditto, Ha. 4 Annas, .....	Tarrenykuonth Lahory & ors., .....	32,445 9 11	4,595 2 11	Ditto.
" 38. Ditto Ditto, Ha. 4 Annas, .....	Narany Deba Choudhury & ors., .....	32,443 3 4	3,805 14 8	
" 39. Ditto Ditto, Ha. 4 Annas, .....	Baugoruttee Deba Choudhury & ors., .....	32,561 4 7	2,776 11 3	
" 47. Ditto Nusserojeal, Ha. 4 As. 10 Gds., including Illegally separated Mehalas, .....	Joy Juggut Chunder Chowdry & ors., .....	7,194 1 1	1,240 15 2	
" 65. Ditto Pookhara (Entire Estate,) .....	Rany Bhobunmoo Debia & ors., .....	75,245 6 0	5,792 6 0	{ This Mehal is under Butwarah.
" 70. Ditto Soosung, Ha. 14 Annas, .....	Rajah Biswanath Sing & ors., .....	18,300 5 4	4,912 6 11	

These Lands produce Paddy, Sugar Cane, Indigo, Cocoanut, &c. &c. &c.

Mymensing Collector's Office, the 28th May, 1841.

HENRY ATHERTON, Acting Collector.

#### NOTICE.

A REWARD of 200 Rupees will be given to any person procuring the apprehension of Issur-chunder Banerjee, an inhabitant of Joreunko, in Calcutta, and late a Darogai of Ghaut Monohurgunge, in the Salt Agency of 24-Pergunnahs.

#### NOTICE.

HALVES of the following Bank of Bengal Notes have been lost, which, it is requested, if found may be returned to Messrs. Bruce, Shand and Co.—, Notice has been given to the Bank.

Nos. 4007 and 3795 each 500 Rs. 1,000

Nos. 8,942, 22,692, 6,792, 20,393, 28,592, 26,519, 30,887, 27,678, 24,323, and 31,897—10 Notes, ..... each 100 Rs. 1,000

Nos. 26,738, 24,600, 19,716, 10,338, 22,463, 23,979, 26,017, 95, 27,404, 12,510, 15,658, 13,032, 26,959, 26,426, 22,240, 22,432, 329, 23,750, 24,039 and 27,405—20 Notes, ..... each 50 Rs. 1,000

Co's Rs. 3,000.

W. M. SMYTH, Capt. Engrs.  
Supdt. Nuddea Rivers.

Kishnaghur, 31st May, 1841.

বৰ দেওয়া আইতেছে কে তাপিরখী বনীত  
কিনারার মে। কাটারার আটো আদায় ১২০০  
পোনি এক উলাহ বৌক আহত মে। এই  
লেম আহতের কলা বোকাই হিস এ বোকাই  
বাড়ি মালি লোক পাঠো আশ্বার আহত বাড়ি  
কা পিয়াচে। এই বোকা আশ্বার বাড়ি বিক্ৰ  
কৰিবেক। এই বে মূল্য কৰিবেক আহা বালি  
কামৰু লভা অব্য আশ্বার হতে আশ্বারত, বালি  
বেক। আশ্বার মালিকান আশ্বার বালি কৰিবেক  
কামৰু কৰিবেক পুরো বালি আশ্বার বালি ও উষ্টা  
বালি কৰিবেক নাকৰু হবি জন ১৮৪১ বালি ভালি  
কৰিবেক।

W. M. SMYTH, Capt. Engrs.  
Supdt. Nuddea Rivers.

**NOTICE.**

THE Ticket No. 1873 of the Calcutta 2d Lottery of 1841, having been lost by its Proprietor, the Public are hereby warned against purchasing it, and any one to whom it may be offered for Sale is requested to detain it and furnish information of the same to Messrs. BINNY AND CO., from whom the Ticket was purchased.

MADRAS, 30th April, 1841.

**LOST.**

ONE-HALF of a Bank of Bengal Note, No. 7650, for 20 Rs., the property of Mitunjoy Bose, payment of which has been stopped at the Bank.

**REPORT**

*Showing the smallest depth of water in the Bhawgirutttee, Jellinghee, and Matbangah Rivers, on the 31st May, 1841.*

Name of Rivers.	Where shallowest.	Remarks.
Bhawgirutttee River.	5 in.	
Above the entrance,	4 9	
At its entrance,.....	8 6	
From thence to Juggernauthpore, ...	4 3	At Deobhipore.
From Juggernauthpore to Jungypore, .....	4 6	{ Above Chappattie.
From Jungypore to Sadduckbaugh,....	4 0	At Rampaul.
From Sadduckbaugh to Berham-pore,.....	3 9	{ Below Ahmee-negunge.
From Berham-pore to Cutwa,.....	4 6	Below Battosee.
From Cutwa to Nuddeah,.....	3 6	{ Above Khasipore.
Jellinghee River.		
At its entrance,...	2 7	Below the entrance of the River.
From thence to Baumesmarre,.....	2 0	Above Baumesmarre.
From Baumesmarre to Tassakkattab,....	2 3	Above Gopaul-pore.
From Tassakkattab to Sonatullah ...	2 3	At Labatullah.
and From Sonatullah to Moiengunge,....	1 9	{ Below Beer-pore.
Matiangah River.	2 0	{ Below Duffes-mewish.
At its entrance,.....	4 9	
From thence to Haut Boleah,.....	2 6	At Moorbhanga.
From Haut Boleah to Katchikattab,..	2 2	{ At Achman-solly.
From Katchikattab to Khasongange,..	2 8	At Rajjopore.
and From Khasongange to Seabpore,.....	3 0	At Songetal.
	3 0	{ Below Heli-lapore.

W. M. SMYTH, Captain, Engineers,  
Sept. Nuddeah Rivers.  
Kishenghat, 5th June, 1841.

**Bengal Pay & Audit Regulation.**

HE undersigned having received a few return Copies of the above work from the Mofussil, including the Appendices, corrected to 1st May 1839, offer them for sale at the original price 16 Rs. both Boards. Early application is recommended.

*Orphan Press, May 7th. G. H. HUTTMANN.*

**Sleeman's 2d Report on Thuggee.**

This day is published,  
And for Sale, for the benefit of the Orphan Press,  
(Demy 8vo. pp. 660—Price 10 Rs.)

**REPORT  
ON THE DEPREDATIONS  
COMMITTED BY  
The Thug Gangs  
of  
Upper and Central India,  
FROM THE**

Cold Season of 1838-39, down to their gradual suppression, under the operation of the measures adopted against them by the

SUPREME GOVERNMENT IN 1839.

With a Preface, Introduction, voluminous Index, and large coloured Map of that portion of the Kingdom of Oude most infested with Thugs.

By MAJOR SLEEMAN,  
*Commissioner for the Suppression of Thuggee and Dacoite.*

G. H. HUTTMANN,  
*Supt. Orphan Press.*  
March 10th, 1841.

**This Day is Published,**

(Demy 8vo. Price 3 Rs. Cash.)

**THE NEW MUTINY ACT,**

AND

**ARTICLES OF WAR,  
FOR THE COMPANY'S ARMY.**

*Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put forth by the Queen's Printers.*

Subscribers' names are received by Mr. Huttman, at the Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for on delivery.

Feby. 27th, 1841.

For Sale at the Bengal Military Orphan Press,

**"DR. TAYLOR'S TOPOGRAPHY**

AND

**STATISTICS OF DACCA,**

With Map, Royal 8vo. pp. 378, Cloth Boards,  
Price 10 Rupees.

**TOXICOLOGICAL CHART,**

Price 1. Rupee,

Exhibiting at one view the Symptoms, Treatment, and Modes of Detecting

**The various Poisons,  
MINERAL, VEGETABLE, AND ANIMAL;**

To which are added concise directions for the treatment of suspended Animation.

**A PRACTICAL TREATISE**

ON

**Strengthening and Defending Outposts,  
Villages, Houses, Bridges, &c.**

In reference to the duties of Officers in Command of Picquets, as laid down in the Field Exercise and Evolutions of the Army.

By J. JEBB

Captain in the Corps of Engineers.

Demy 8vo. Boards. Price 4 Rs. being a Reprint of the London Edition of 1838, with 18 Lithograph Sketches.

**CALCUTTA GOVERNMENT LOTTERY,***Result of the Drawing on the 1st June 1841*

Last 2 digits in previous  
lotto. It is before  
6th August next.

*Numbers of the 10 New Tickets opposite each Prize.**Numbers of the 10 New Tickets opposite each Prize.*

	Prizes & Tickets drawn June entitling to 10 Tickets e. c.	Prizes & Tickets drawn July entitling to 10 Tickets e. c.
846	3855 2924 2646 2146 1623 1128 830 573 815 162	1067 1480 8662 3052 2242 2043 1359 1054 20 2121 449
847	4880 3663 2704 2050 1894 1055 582 244 245 196	1748 9024 4528 2840 2140 1948 1532 1439 1216 944 283
848	9851 2912 2645 2143 1622 1127 828 574 912 197	2702 1448 3552 2926 2622 2129 1929 1344 1038 683 430
849	4439 4528 4151 3636 3011 1472 278 26 272 25	2508 1344 944 2423 2023 2120 1025 1341 1039 632 437
850	3963 2947 2672 2155 1141 842 581 325 3833 163	1561 1021 4518 2687 2187 1907 1529 1430 1212 944 280
851	3852 3862 2948 2073 2154 1692 1140 840 580 322	3473 1561 2449 2847 1730 1586 1286 1097 666 481 178
852	3860 2944 2669 2152 1630 1138 836 578 820 16	819 3871 3144 2681 2162 1973 1719 1271 858 287 555
853	3861 2915 2670 2153 1631 1139 837 579 821 884	3493 1872 3118 2682 2168 1974 1272 859 708 356 1720
854	3457 2941 2649 2148 1625 1135 832 575 917 162	2081 1564 2851 2849 1752 1508 1288 1089 668 484 175
855	4124 4321 4129 3628 8007 2918 2122 1409 270 25	2067 1542 4467 4221 2968 2544 2248 2066 1660 269 259
856	3020 4517 2686 2126 1936 1528 1435 1211 942 229	2076 1558 2830 2340 1747 1548 1281 1073 652 478 170
857	4440 4929 3828 3697 3018 2922 2220 1473 274 27	3893 1560 2830 2346 1749 1564 1289 1073 664 480 172
858	4456 3850 3656 3038 2239 2040 1356 1050 15 442	910 1950 9558 2828 2081 2181 1931 1948 1049 608 482
859	4444 4381 3725 3626 3059 3015 2908 2222 1475 31	2040 3869 8143 2680 2161 1972 1717 1259 900 760 352
860	1378 3561 2881 2694 2134 1934 1949 1048 648 435	3899 3868 8142 2679 2160 1971 1716 1258 957 765 351
861	1353 3828 3648 3030 2281 2098 1951 1045 8 436	2479 3867 8140 2678 2159 1970 1715 1257 956 764 350
862	1450 8429 9452 3032 2232 2039 1802 1046 7 435	2414 3866 3139 2677 2159 1714 1256 955 763 349
863	4453 3844 3634 3044 2230 2043 1354 1049 10 441	1250 3865 3138 2675 2157 1968 1718 1255 954 762 352
864	1563 2850 2343 1751 1567 1287 1088 867 482 174	1935 1834 4260 4162 3065 2730 2083 1252 787 471 46
865	4554 2833 2318 1729 1539 1277 1070 650 475 167	1928 1864 8136 2674 2156 1712 1250 850 789 391 1967
866	1551 2832 2916 1728 1537 1274 1069 649 474 166	1709 1492 4268 4149 3000 2720 2080 1244 734 458 41
867	9874 3150 2684 2165 1976 1746 1276 962 770 358	3893 1831 4261 4160 3062 2737 2081 1246 735 459 42
868	3973 8149 2648 2165 1975 1721 1275 961 769 357	1154 1829 4262 4158 3058 2719 2079 1242 732 457 40
869	4377 3560 2830 2638 2133 1933 1348 1042 647 434	4060 4828 4261 4157 3057 2718 2073 1241 730 455 39
870	4381 3028 3654 2703 2932 1651 1361 1036 588 246	3026 38 2641 2141 1946 1533 1441 1217 949 235
871	4876 3059 2829 2682 2132 1932 1347 1041 888 433	1879 3025 4552 2642 2142 1949 1534 1440 1218 950 234
872	3558 2942 2650 2149 1626 1136 833 578 318 163	738 4438 4262 4150 3051 2010 2915 2124 1471 4441 248
873	3859 2948 2668 2151 1629 1137 865 577 319 164	3891 4890 3825 3638 3014 2928 2221 1474 227 29 254
874	4815 4983 3932 3667 2707 2034 1653 1902 1059 387	1324 3849 3553 2927 2630 1980 1843 1039 630 431 2130
875	4817 3934 3669 3709 2056 1655 1804 1002 588 232	4617 4342 3547 2822 2624 2125 1928 1340 1032 631 226
876	4818 4386 3935 3670 2710 2057 1656 1805 1004 592	2742 3010 4516 2635 2135 1935 1527 1434 1210 941 228
877	4820 3949 8671 2711 2058 1657 1806 1005 593 251	3973 3028 4527 2639 2139 1915 1531 1438 1215 947 284
878	4822 3944 3672 2712 2060 1658 1367 1068 594 251	4294 4445 1832 3726 3010 3016 2909 2228 1477 224 234 30
879	4823 3945 3673 2713 2061 1659 1369 1066 595 256	2916 3827 3647 3029 2230 2086 1870 448 1044 2 437
880	4536 4463 4218 2948 2587 2243 2002 1662 4890 4288	1701 4346 3550 3571 2627 2128 1927 1943 1037 634 429
881	4398 4461 4219 2949 2534 2244 2083 1663 266 4887	8817 4345 3549 2824 2626 2127 1928 1342 1036 633 428
882	4458 3831 3657 3049 2047 1857 1051 14 446 2240	4747 3885 1900 3267 2390 2175 1987 1763 1403 887 788
883	4449 4934 3644 3888 3018 2821 2229 1479 222 18	1214 3888 1991 2591 2178 1988 1764 1464 899 784 3268
884	4559 2807 2342 1748 1562 1282 1074 668 479 171	1768 3884 1890 3266 2589 2174 1986 1702 1462 878 782
885	4557 2810 2320 1746 1547 1279 1072 661 477 169	2446 3883 2441 3215 2588 2178 1984 1761 1461 872 781
886	4566 2834 2319 1745 1540 1278 1071 651 476 168	324 2440 3881 3204 2587 2172 1989 1759 1460 871 780
887	4541 4466 4292 2956 2542 2246 2065 1665 268 4816	2926 2000 3879 3263 2586 2171 1982 1758 1459 869 779
888	3028 4382 3930 3665 2706 2058 1652 1058 584 247	637 2930 3478 3262 2585 2170 1981 1757 1458 868 778
889	2850 2925 2648 2147 1024 1100 881 374 316 161	2150 3875 4088 3252 2582 2166 1978 1754 1455 865 772
890	3027 4538 3643 2143 1950 1535 1442 1219 951 287	1490 2439 4681 4046 2707 2581 1849 1454 1161 864 180
891	4447 4393 3643 3042 3017 2911 2226 1476 223 34	1616 1602 4565 4027 2740 2550 1806 1444 1142 849 178
892	4451 3846 3658 3032 2295 2042 1888 1047 8 3189	3240 1691 4567 4028 2747 2551 1807 1445 1143 844 177
893	3022 4519 2658 2126 1940 1520 1437 1218 946 251	834 4690 4568 4031 2748 2552 1808 1446 1144 845 178
894	4393 4265 4161 3064 2798 2042 1251 786 460 44	2799 4425 4324 4130 3636 3008 2914 2123 1470 271 24
895	4824 4257 4162 3033 2714 2073 1228 726 451 22	3488 3028 4531 2644 2144 1966 1536 1443 1220 932 239
896	4927 4260 4156 3058 2717 2077 1227 729 455 88	1159 4086 4572 4035 2754 2577 1844 1451 1148 850 182
897	4826 4759 4155 3055 2716 2275 1226 728 454 86	2355 4687 4571 4034 2752 2576 1885 1450 1147 849 181
898	4225 4258 4154 3054 2715 2074 1225 727 453 85	3776 4570 4033 2750 2751 2575 1818 1448 1146 848 180
899	4450 4480 4258 2974 2649 2072 1471 288 285	3048 4689 4569 4092 2749 2574 1809 1447 1145 847 179
900	4384 3938 3668 2708 2055 1654 1989 1060 588 240	1129 4790 3877 3261 2584 2169 1980 1760 1457 867 775
901	4518 4478 4255 2973 2549 2071 1670 281 264	2988 3876 3260 2485 2108 1979 1755 1456 868 773 774
902	4547 4477 4204 2972 2547 2070 1669 280 263	3095 4685 4570 4044 2753 2578 1897 1452 1149 861 181
903	4545 4470 4253 2971 2546 2060 1668 279 281	4455 4689 4574 1045 2760 2580 1847 1453 1150 862 185
904	4549 4469 4223 2970 2545 2249 2068 1667 277 260	1520 4454 3655 3035 3036 2297 2045 1355 1049 11 442
905	4589 4165 4020 2950 2559 2245 2064 1664 267 4386	3839 4450 3861 3040 2241 2046 1358 1052 19 2919 417

N. B.—For Tickets entitled to renew for the last two days, vide the first 300 numbers in the list of the first day's drawing.

J. F. H.

	<i>Numbers Drawn 1st June entitled to the Undrawn Ticket opposite.</i>	<i>Undrawn.</i>		<i>Numbers Drawn 1st June entitled to the Undrawn Ticket opposite.</i>	<i>Undrawn.</i>		<i>Numbers Drawn 1st June entitled to the Undrawn Ticket opposite.</i>	<i>Undrawn.</i>
16	48	1134	2476	2400	3988	3567	1162	
43	49	1151	2477	2424	3969	3574	1165	
51	77	1152	9470	2455	3970	3578	1163	
55	78	1158	2496	2467	3971	3593	1164	
56	70	1170	2497	2470	3972	3600	1166	
81	82	1186	2499	2524	3974	3607	1169	
94	83	1195	2854	2525	3975	3649	1170	
99	85	1205	2864	2536	3977	4088	1176	
95	87	1230	2865	2543	3978	3714	1180	
98	284	1247	2868	2554	3979	3830	1181	
99	245	1249	2869	2596	3980	3838	1182	
128	286	1260	2870	2660	3981	3880	1183	
183	287	1265	2871	2681	4047	3882	1184	
189	288	1291	9066	2676	4048	3886	1185	
204	291	1815	3067	2695	4049	3887	1190	
240	494	1828	3082	2730	4050	3890	1172	
289	495	1826	3083	2762	4061	3919	1173	
298	496	1968	3084	2781	4067	3976	1174	
304	407	1871	3082	2791	4068	4000	1175	
314	1171	1876	3378	2798	4069	4024	1177	
323	1172	1896	3379	2820	4070	4038	1178	
868	1173	1898	3380	2825	4071	4082	1180	
405	1174	1408	3381	2874	4072	4107	1181	
440	1175	1619	8184	2881	4835	4110	1182	
483	1176	1627	3067	2903	4836	4114	1183	
485	1496	1677	3062	2981	4887	4117	1184	
586	1497	1708	3064	2975	4889	4120	1185	
564	1498	1730	3065	3009	4840	4185	1186	
568	1499	1760	3066	3031	4841	4142	1187	
571	1500	1789	3068	3051	4842	4200	1188	
586	1881	1814	3069	3059	4844	4208	1189	
590	1582	1856	3070	3063	187	4318	1191	
597	1088	1860	3072	3088	188	4395	1192	
600	1583	1883	3073	3129	189	4356	1193	
605	1586	1891	3075	3116	190	4370	1186	
622	1587	1918	3272	3145	191	4375	1187	
646	1588	1924	3731	3151	192	4379	1188	
659	1680	1934	3752	3157	359	4407	1180	
660	1592	1961	3783	3160	387	4418	1182	
669	1783	1985	3744	3163	388	4420	1183	
671	1744	1992	3745	3192	389	4461	1184	
672	1785	2028	3746	3272	390	4488	1185	
675	1746	2037	3747	3273	391	4476	1187	
678	1787	2041	3757	3301	392	4488	1188	
082	9257	2093	3768	3862	393	4492	1589	
780	2258	2109	3759	3882	964	4508	1570	
797	2259	2167	3777	3429	965	4510	1571	
805	2260	2218	3778	3425	966	4525	1572	
898	2271	2228	3779	3435	967	4526	1573	
839	2272	2247	3780	3449	969	4580	1574	
923	2273	2252	3781	3458	970	4540	1575	
966	2274	2276	3782	3461	971	4538	1577	
1015	2275	2284	3850	3474	972	4566	1576	
1021	2279	2317	3902	3488	975	4382	1672	
1079	2280	2324	3903	3496	976	4626	1673	
1080	2281	2350	3904	3498	977	4649	1674	
1097	2283	2869	3965	3819	978	4670	1675	
1105	2282	2698	3967	3835	979	4707	1676	
1108	2285			3851	980	4784	1678	
1109	2286			3856	981	4914	1679	
1116	2474					4891	1680	

J. F. HYDE,  
Secretary to the Lottery Committee.



SUPPLEMENT TO

# The Calcutta Gazette.

Published by Authority.

WEDNESDAY, JUNE 9, 1841.

FORT WILLIAM,  
LEGISLATIVE DEPARTMENT  
THE 7TH JUNE, 1841.

The following Act passed by the Right Hon'ble the Governor General of India in Council on the 7th June 1841, is hereby promulgated for general information.

Act No. VI. of 1841.

*An Act for prohibiting the importation of Rum and Rum Shrub into the Presidency of Fort William in Bengal.*

I. It is hereby enacted, that if any person after the passing of this Act, lands or attempts to land, or shall introduce by land in any part of the Territories subject to the Government of the Presidency of Fort William in Bengal, any Rum or Rum Shrub, which is the produce of any foreign Country, or of any British possession into which foreign Sugar or Rum can be legally imported, such Rum or Rum Shrub shall be seized by the Collector of the Customs, or by any other Officer authorized to seize and detain Contraband Goods, and shall be brought to confiscation according to the Rules in force for confiscating such Goods, unless the District in which such Rum or Rum Shrub is landed, or in which an attempt has been made to land such Rum or Rum Shrub, be a District in which the Governor General of India in Council has authorized the importation of such Rum or Rum Shrub, and it shall be lawful for the Governor General of India in Council to authorize the importation of such Rum and Rum Shrub into any District of the Territories aforesaid by an Order in the Official Gazette.

II. And it is hereby enacted, that any owner of Rum or Rum Shrub, the produce of the said Territories, or the duly authorized Agent of such Owner, be desirous to obtain a Certificate of origin from the Collector or Assistant Collector of the Land or Customs Revenue of any District within the said Territories, or from any other Officer appointed by the Governor General of India in Council to give such Certificates, such Owner or Agent shall, in the presence of the Officer from whom he desires to obtain such Certificate, make and subscribe a Declaration in the Form contained in the Schedule hereunto annexed marked A, and to the said Declaration shall be appended a Certificate to its verity from any Government Officer who may be attached to the Distillery where such Rum or Rum Shrub is declared to have been manufactured in the form prescribed in the said Schedule A.

III. And it is hereby enacted, that if the District be one into which the Governor General of India in Council has not, by any Order, authorized the importation of Foreign Sugar or Rum, or of Sugar or Rum the growth or produce of any British Possession into which Foreign Sugar or Rum can be legally imported, then the Officer before whom such a Declaration as is aforesaid shall have been made, shall grant under his hand and seal to the Declarant a Certificate in the form contained in the Schedule hereunto annexed marked B.

IV. And it is hereby enacted, that every person who intends to ship Rum or Rum Shrub from any place within the said Territories for any part of the United Kingdom, shall be entitled to produce to the Collector of Customs at that place, or to any other Officer who may have been appointed by the Governments of the respective Presidencies to act on that behalf in place of the Collector of Customs a Certificate, such as is above described, and also in the presence of the Officer to whom he has so produced such Certificate to make and subscribe a Declaration in the form contained in the Schedule hereunto annexed marked C.

V. And it is hereby enacted, that the Officer to whom such a Certificate shall have been so produced, and before whom a Declaration in the last mentioned form shall have been so made and subscribed, shall, unless he see cause to deem such Declaration fraudulent and untrue, grant to the person who has made the last mentioned Declaration a Certificate in the form contained in the Schedule hereunto annexed marked D.

VI. And it is hereby enacted, that the Owner of Rum or Rum Shrub intended for exportation under this Act, or the duly authorized Agent of such Owner shall not be entitled to any of the Certificates described in this Act unless such Rum or Rum Shrub shall be the produce of a Distillery worked according to law in the European method under License from the Board of other authority vested with the management of the Revenue derived from the Akkary or Tax on Spirits.

VII. And it is hereby enacted, that the Rum and Rum Shrub manufactured for exportation to the United Kingdom under this Act at any Licensed Distillery shall be manufactured pure without admixture of spirits made from Rice, Grains, or any other substance or substances not being the produce of the Sugar Cane or of the Date or Palm-tree, and shall be so declared and verified at the time of application for a Certificate of Origin according to the form of Schedule A.

VIII. And it is hereby enacted, that if any Rum or Rum Shrub that may be brought to any Custom House for exportation under this Act shall be found to be adulterated or mixed contrary to the above prohibition, the same with the casks or materials in which it is contained shall be seized and confiscated, and the party or parties upon whose Declaration Certificate of manufacture free from adulteration or mixture may have been granted for the admission of such Rum or Rum Shrub to the privilege of exportation under this Act, as well as the party or parties who may have verified such Declaration, shall be proceeded against for the false and fraudulent Declaration as hereinafter prescribed.

IX. And it is hereby enacted, that any person who shall in making any Declaration under the authority of this Act, knowingly affirm an untruth, shall on conviction thereof before such Court as would be competent to try such person for perjury, be punished as in cases of perjury; and every person procuring another person to affirm such untruth shall be liable to be punished as in cases of subornation of perjury, and any Officer of Government subscribing an attestation to the verity of such Declaration knowing the same to be untrue, shall be subject to a like penalty as the false Declarant, besides dismissal from the employment of Government.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to the Govt. of India.

#### SCHEDULE A.

I, A B., solemnly declare that all the Rum or Rum Shrub hereinunder described is the produce of the Licensed Distillery named \_\_\_\_\_ in the District of \_\_\_\_\_, and that the said Rum or Rum Shrub is the produce of the Sugar Cane, Date, or Palm Tree, and wholly free from any admixture of Spirits manufactured from Rice, Grains, or any other substance whatever.

(Signed) A. B.

The — day of — 18 —

\* I, B. B., Government Officer in charge on the part of Government of the \_\_\_\_\_ Distillery, do hereby certify that the above is a true and correct Declaration.

B. B.  
Govt. Officer attached to the  
\_\_\_\_ Distillery.

Description of the \_\_\_\_\_ to which the above Declaration relates.

Quantity in Gallons.	Q	Average strength by Sykes's Hydrometer.	Number and denomination of Packages.	Marks on Packages.

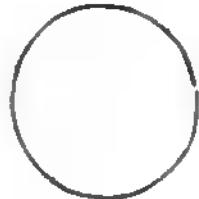
(Signed) A. B.

\* This Declaration must be drawn out before the Rum leaves the Distillery in order that the attestation of the Government Officer may be attached.

The — day of — 18 —  
Collector's number —  
Collector's date — of — 18 —

(Signed) Y. Z., Collector.

Seal of the Collector.



#### SCHEDULE B.

I, C. D., Collector of Land Revenue (or Collector of Custom Revenue, or being an Officer appointed by the Governor General of India in Council to act in this behalf) for the District of \_\_\_\_\_ do hereby in conformity with the provisions of Act \_\_\_\_\_ grant this Certificate under my hand and seal, that the Rum or Rum Shrub described in the Declaration hereinunto annexed, which is sealed with the seal of this office, numbered \_\_\_\_\_ of — 18 — dated the — of — 18 —

and signed by \_\_\_\_\_ Manager or owner of the Licensed Distillery called \_\_\_\_\_ is the produce of the District of \_\_\_\_\_ and is declared to be free from any admixture of spirits manufactured from other substance than the Sugar Cane, Date or Palm Tree, and that the importation of Foreign Sugar and Rum and of Sugar and Rum the growth or produce of any British possessions into which Foreign Sugar and Rum can be legally imported, is prohibited in the said District of \_\_\_\_\_.

(Signed) C. D.

L. S.

This — day of — 18 —

#### SCHEDULE C.

I, E. F., Shipper of the Rum or Rum Shrub hereinunder described, solemnly declare, that all the Rum or Rum Shrub hereinunder described, is, to the best of my knowledge and belief, the same Rum or Rum Shrub to which the Certificate now produced by me relates.

(Signed) E. F.

Description of \_\_\_\_\_ to which this Declaration relates.

Quantity in Gallons.	Q	Average Strength by Sykes's Hydrometer.	Number and denomination of Packages.	Name of Ship or Vessel.	Name of Master of Ship or Vessel.

(Signed) E. F.

The — day of — 18 —

**SCHEDULE D.**

I, R. W., Collector of Customs, (or being an Officer appointed by the Governor General of India in Council to act in this behalf) for the Port of \_\_\_\_\_, certify under my hand and seal, that there has been produced to me by E. F., the Shipper of the Rum or Rum Shrub hereinunder described, a Certificate under the hand and seal of C. D., Collector of Land Revenue, (or Collector of Custom Revenue, or being an Officer appointed by the Governor General of India in Council to act in this behalf) for the District of \_\_\_\_\_, in the Territories forming part of the Presidency of Fort William or Agra, which Certificate certifies that the said Rum or Rum Shrub is of the produce of the said District, and is declared to be free from any admixture of spirits manufactured from other substance than the Sugar Cane, Date or Palm Tree and that the importation of foreign Sugar and Rum, or Sugar and Rum the growth or produce of any

British possession into which foreign Sugar and Rum can be legally imported, is prohibited in the said District.

L. S. (Signed) R. W.,  
Collector of Customs.

The — day of — 18 — .

Description of the — to which the Certificate relates.

Quantity in G. Lbs.	Quality.	Average strength by Syrto (S) drometer.	Number and de- nomination of Packages.	Name of Ship or Vessel.	Name of Master of Ship.

(Signed) R. W.,  
Collector of Customs.



# Appendix to the Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

WEDNESDAY, JUNE 9, 1841.

### NOTICE.

Tenders will be received at this Office for a period of One Month, commencing from the 13th instant, from Individuals who may be desirous of purchasing the whole or any one, or more of the undermentioned parcels of Surplus Lands in Cornwallis and Amherst Streets within the Town of Calcutta, lately transferred to Government by the Lottery Committee.—In each case the Purchaser will become liable from the date of his purchase, to the established charge on account of Ground Rent payable into this Office at the rate per annum of 3 Company's Rupees per Beegah, as also to the House or Assessment Tax for any Tenanted Buildings which may be upon the Lands.

Lottery Committee Numbers.	Name of the Village or Mouzah in which situated.	Quantity of Land included in each Number.				Name of Street.	Remarks.
		Beegah.	Cottage.	Chittack.	Feet.		
No. 1, ..	Simlah, .. .					From Simlah to Cornwallis Square.	
No. 2, ..	Do, .. .	0	1	0	43	3	Bounded on the South West by the Co.'s Road.
		0	1	1	35	0	Bounded on the West by the Co.'s Road.
		0	2	2	33	3	Cornwallis Street.
	Carried forward, ..						

Lottery Committee Numbers.	Name of the Village Mouzah in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.				Name of Street.	REMARKS.
			Beggarah.	Cottah.	Chittackhs.	Feet.		
No. 3, . . .	Simlah, . . .	Brought over, . . . <i>From Simlah to Cornwallis Square.</i>	0	2	2	33	3	Bounded on the West by the Co.'s Road.
No. 4 & 5, . . .	Do, . . .	Remains of Old Roads and Drain, . . .	0	1	12	0	0	Bounded on the East by the House of Cossi- nath and Muddun Kurnmokar, South by a private Lane, and on the North and West by the ground of Wonnais Paul Chowdry.
No. 6, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	1	12	14	0	Bounded on the North and South by Lottery Committee Lands, on the West by the house of Annund Raur, and the East by the Lands of Wonnais Paul.
No. 7, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	2	1	2	0	Bounded on the West by Co.'s Road.
No. 8, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	4	13	5	0	Cornwallis Street.
No. 9, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	1	11	6	0	Ditto.
No. 10, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	2	14	0	0	Ditto.
No. 11, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	0	0	7	1	Ditto.
No. 13 & 14	Do, . . .	Ditto, . . .	0	0	0	0	1	Ditto.
No. 15, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	0	0	3	11	Ditto.
No. 16, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	0	0	0	9	Ditto.
No. 17, . . .	Do, . . .	Ditto, . . .	0	0	0	3	7	Ditto.
		Ditto, . . .	0	0	0	16	6	Ditto.

No. 18, ..	Do., ..	Ramnarin Coondoo and Duponaraing Mitter, .....	Bounded on the East by the Co.'s Road.
No. 19, ..	Do., ..	Conuckram Ghose, .....	Ditto.
No. 20, ..	Do., ..	Siboo Raur, .....	Ditto.
		<i>From Cornwallis Square to Sawn Bazar.</i>	
No. 1, ..	Sawn Bazar,	Old Drain filled up, .....	Bounded on the East by the Co.'s Road.
No. 2, ..	Do., ..	Moidee Ghurramy & Ram-	
No. 3, ..	Do., ..	perand Joogey, .....	Ditto
No. 4, ..	Do., ..	Old Drain filled up, .....	Bounded on the South by Do.
No. 5, ..	Do., ..	Ditto, .....	Bounded on the West by Do.
No. 6, ..	Do., ..	Ghose Khawn, .....	Bounded on the South and East by Do.
No. 7, ..	Do., ..	Kalloo Ghose, .....	Bounded on the East by Do.
No. 8, ..	Do., ..	Emanudeen & Mozeeden Ustagur, .....	Ditto
No. 9, ..	Do., ..	Radamohun Ghose, .....	Ditto
No. 11, ..	Do., ..	Rajchunder Sadkhawn, ..	Ditto.
No. 12, ..	Do., ..	Baichoo Ghose, .....	Bounded on the West by Do.
No. 13, ..	Do., ..	Ramkauntoo Ghose and Rajchunder Ghose, .....	Ditto
No. 14, ..	Do., ..	Sissoo Ghose, .....	Bounded on the East and West by Co.'s Road.
No. 15, ..	Do., ..	Radamohun Ghose, .....	Bounded on the South and West by Do.
No. 16, ..	Do., ..	Remains of Old Road, .....	Bounded on the South by Ditto.
		<i>On the East Side of Cornwallis Square.</i>	
No. 6, ..	Simlah, .....	Oodychunder Dutt, .....	Bounded on the North, the South, the East and partly on the West by the Co.'s Road and on the South West by Mrs. Wilson's School.
No. 7, ..	Do., ..	Kinnoo Kulloo, .....	Bounded on the East by the Co.'s Road.
No. 8, ..	Do., ..	Remains of Old Road and Drain, .....	Bounded on the South and West by Do.
No. 9, ..	Do., ..	Hulodhur Culloo, .....	Bounded on the North by the Co.'s Road.
		<i>Carried forward, ..</i>	
		13	18
		15	36
			8

R. B. M. A. R. K. S.

This Lot consists of 4 separate parcels. The boundaries of each parcel being as follows : Of the first parcel, on the South by the house of Muddummohun Ghose and others. On the West by the Ground and Tank of Rammohun Mullick. On the East by the Coseynaught Mullick. On the East by the ground of Radamohun Mitter and Bissoo Takoor. On the North by the tank of Ramkisto Mullick and by Lands belonging to the Lottery Committee. Of the second parcel, on the South by the house of Parbutty Jellanee and the lands of Rammohun Mitter, on the South by the Co.'s Drain. On the East by the land of Rajib Sein. On the West by the land and tank of Ramkisto Mullick. Of the third and fourth parcels, on the East by the tank of Ramkisto Mullick. On the West by the land and tank of Rammohun Mullick. On the North by the Company's Drain. On the South by lands belonging to the Lottery Committee.

Lottery Committee Committee Numbers.	Names of the Village or Mouzah in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.				Name of Street.
			Beggarh.	Cottah.	Chittackes.	Feet.	
		Brought over, .... <i>In Culootullah.</i>	13	18	15	36	8
		Radamohun Tagore, .... Soorty Bagan,	3	10	5	18	0
No number,	Culootullah or Soorty Bagan,						Cordwallis Street.
							Total quantity in Simlab, Seurn Bazar } and Culootullah in Cordwallis Square, }
			17	9	5	9	8

In Amba Street.			
No. 1, ..	Champatullah, ..	Remains of Old Roads and Drain, ..	..
No. 2, ..	Do., ..	Ditto, ..	..
No. 6, ..	Do., ..	Ramchunder Ghose & Pemberghose, ..	..
No. 9, ..	Do., ..	Ditto, ..	..
No. 10, ..	Do., ..	Hullodhur Sadhooekhawn, ..	..
No. 13, ..	Do., ..	Remains of Old Roads & Drain, ..	..
No. 42, ..	Do., ..	Ramchunder Ghose & Pemberghose, ..	..
No. 41, ..	Do., ..	Ditto, ..	..
No. 40, ..	Do., ..	Sudasib Kassary, ..	..
No. 14, ..	Do., ..	Muddoosodun Kassary, ..	..
No. 15, ..	Do., ..	Sookdeh Mistry, ..	..
No. 16, ..	Do., ..	Mirzapore, ..	..
No. 17, ..	Do., ..	Ramlochun Mistry, ..	..
No. 18, ..	Do., ..	Harrow Mistry, ..	..
No. 39, ..	Do., ..	Gocoolechunder Ghosaul, ..	..
No. 38, ..	Do., ..	Suckee Bewah, ..	..
		Rammoney Bewah, ..	..
		Carried forward, ..	..

In Amherst Street.			
		38	6
		5	7½
		0	2
		0	0
		5	14
		1	6
		2	0
		32	0
		6	0
		11	6
		0	0
		3	7
		10	7
		5	36
		6	9
		0	36
		7	9
		8	6
		2	22
		0	6
		16	9
		0	8
		2	6
		1	9
		8	6
		0	29
		3	7
		0	33
		1	0
		2	15
		10	2
		1	0
		1	15
		15	16
		1	3½

	Bounded on the East by the Co.'s Road.		
	Ditto.	Ditto.	
	Bounded on the West by a lane ; on the North by the house of Govind Mookerjea ; on the East by the house of Oosuh Doss and Rajnaraain Joggey ; and on the North by the Company's Drain.		
	Bounded on the West and South by the Co.'s Road.		
	Bounded on the West by the lands of Gopee-kisto Bahadoor ; on the East by the house of Gungunaraain Takoor and Bhauerbut Takoor ; on the South by the houses of Gungunaraain Uddy and Surroop Goodie ; and on the North by the houses of Bholanauth Potal and Nil-money Auduck.		
	Bounded on the West by the Co.'s Road.		
	Bounded on the East by the Co.'s Road.		
	Ditto.	Ditto.	
	Bounded on the West by the Co.'s Road.		
	Ditto.	Ditto.	

Lottery Committee No.	Name of the Village or Mouzah in which situated.	Names of the former Proprietors.	Quantity of Land included in each Number.				Name of Street.
			Beggarh.	Cottah.	Chittackh.	Feet.	
No. 20, ..	Mirzapore, ..	Brought over, ....	2	14	15	16	3½
No. 21, ..		Ranchnunder Ghose and Colly Sunker Ghosaul, ..	5	17	13	6	8
No. 22, ..		Nilmoney Biswas, ..	0	14	5	20	6
No. 23, ..		Beeby Peerun, ..	0	0	10	26	0
No. 37, ..		Chaudmohun Banerjea, ..	0	4	0	35	6
No. 38, ..		Ramjee Dutt, ..	1	19	2	30	6
No. 35, ..		Kalloo Wooriah, ..	0	7	2	3	5
		Partly Remains of Old Roads and Drains, partly Rampersaud Ghose and partly Gourmohun Ghose,	2	8	1	17	9

**R E M A R K S .**

Bounded on the East by the Co.'s Road.  
 Ditto South by the Ditto.  
 Ditto East and North by the Ditto.  
 Ditto South by the Ditto.  
 Ditto Ditto Ditto.  
 Ditto West by the Ditto.

The Western boundaries are the Company's Road, the lands of Muddun Kamar, Nundloll Bose of the Lottery Committee, and the house of Peary Dutt; the Eastern boundaries are the Lands of the Lottery Committee, by a public Drain, by the house of Rampersaud Ghose, and the Lands of Prosunno Coomar Tagore; the Northern boundaries are a public Drain, the Lands of the Lottery Committee and those of Nundloll Bose, Caloo Ghose, Rampersaud Ghose, and the house of Peary Dutt; the Southern boundaries are the Lands of the Lottery Committee and those of Beeby Baptisti, Nundloll Bose, and the house of Jutteesah.

No. 24, ..	Do., .....	Remains of Old Roads and Drain, .....	0	4	10	23	6
No. 25, ..	Bahir Simlah,	Sibnarin Biswas, .....	0	17	8	16	0
No. 27, ..	Do., .....	Sakeenah Beeby, .....	0	2	13	32	0
No. 28, ..	Do., .....	Remains of Old Roads and Drait, .....	0	1	7	31	0
No. 29, ..	Do., .....	Nobin Chunder Sing. Beeby Jibun Nessah, and Ram- Joy Chootar, .....	1	6	9	8	6
No. 30, ..	Do., .....	Muddun Doss, .....	0	1	4	19	0
No. 31, ..	Do., .....	Nobokisto Nye, .....	0	0	14	9	9
No. 32, ..	Do., .....	Bunseebuddun Mistry and Bissoonaath Mistry, .....	0	0	14	9	0
Total Quantity in Amherst Street, .....			17	■	5	35	4½
Grand Total, .....			34	11	11	0	1

By Order of the Commissioner of Revenue for the 18th Division,

M. JOHNSTON, Deputy Collector.

Calcutta Collector's Office, the 8th May, 1841.

१०८४ अष्टम शताब्दी

何 何 何 何 何 何 何 何 何 何 何 何 何

• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •
• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •
• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •
• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •
• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •	• • • • •



कम्पोटाना।

देंदेशनि { कम्पोटाना गुडिय  
रामाचंद्र ... } रामायाहन टोऱ्हे

० १० ११ १२ १३ १४ १५ १६ १७ १८ १९ २० २१

लाटे लाटे छावि केडा जरि थोडो क बेडा जरिह ठो  
हणी विट्टू नेढा। याइडोहे।

दोषम एक केडार ठोइलो दक्षिण रामायाहन खोय  
विट्टूर याटी गुच्छ रामायाहन रामायाहन ए काळि  
वाय रामायाहन जरि उ लाक्कनि ल त रामायाहन खित  
७ विट्टू केडार जरि उत्तर रामायाहन रामायाहन कर  
ल करि ओ पाटिति करितो वर करि विट्टू एक केडार  
ठोइलि दक्षिण लावे ति केलिनिव याटी ओ रामायाहन  
विट्टूर जरि उत्तर ठोऱ्ह रामायाहन ल त जिव सोनेर  
जाहगी लक्ष्मि रामायाहन रामायाहन जरि ओ लक्ष्मि  
पटक दहे केडार ठोइलि ल त रामायाहन रामायाहन रामायाहन  
ल करि लक्ष्मि रामायाहन रामायाहन रामायाहन लाटुरिह लाटुरिह जरि।

उत्तर ठोऱ्ह रामायाहन लाटुरिह लाटुरिह जरि।

१९ २० २१ २२ २३ २४ २५ २६ २७ २८ २९ ३० ३१

वामदारक इक्की

जातेक जाता ओ नरायाहन लाटुरि

० १० ११ १२ १३ १४ १५ १६ १७ १८ १९ २० २१

लाटुरि लोऱ्ह लाटुरि  
ल ल ल ल  
ल ल ल ल

लाटुरि लोऱ्ह  
ल ल ल

०	१०	११	१२	१३	१४	१५	१६	१७	१८	१९	२०	२१
---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

०	१०	११	१२	१३	१४	१५	१६	१७	१८	१९	२०	२१
---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

०	१०	११	१२	१३	१४	१५	१६	१७	१८	१९	२०	२१
---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

一  
四

लक्ष्मी लोकि राजा विन लोहिद यहोनाहारस  
राजा एवं उच्चर शाय ए ताकतारामुः अलिन राजा  
उठर सरकारि वरमाम !

लक्ष्मी ए लक्ष्मी तोऽग्राम !

लक्ष्मी लोकिद्वय वार विनद लक्ष्मी लोकिद्वय  
युः ठोकर ए भागवत ठोकर राजा  
देव लक्ष्मीर ए गडल लक्ष्मीर राजा ? उठर लक्ष्मीर  
लक्ष्मी ए लक्ष्मीन आपारह राजा !

लालित वर्षा द्वादशी।

१० नं०	...	रामायण व्यापक उपाख्यानमहाकाव्य	५५
११ नं०	...	नितयनि दिव्याव	५६
१२ नं०	...	दिवि दिविष	५७
१३ नं०	...	ठोपरमारव वटमालधारा	५८
१४ नं०	...	त्रायमी पत्र	५९
१५ नं०	...	कान्तु देविया	६०
१६ नं०	...	गोदावरी गोदा उ गोदमा उ गोम योग्यात् यो द उ लोकाम् इति वाचः	६१
१७ नं०	...	गोदावरी गोहा उ गोदमा उ गोम	६२
१८ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा उ गोम	६३
१९ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	६४
२० नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	६५
२१ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	६६
२२ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	६७
२३ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	६८
२४ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	६९
२५ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७०
२६ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७१
२७ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७२
२८ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७३
२९ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७४
३० नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७५
३१ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७६
३२ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७७
३३ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७८
३४ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	७९
३५ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८०
३६ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८१
३७ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८२
३८ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८३
३९ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८४
४० नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८५
४१ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८६
४२ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८७
४३ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८८
४४ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	८९
४५ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९०
४६ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९१
४७ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९२
४८ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९३
४९ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९४
५० नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९५
५१ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९६
५२ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९७
५३ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९८
५४ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	९९
५५ नं०	...	गोदिना गोहा उ गोदमा	१००

ଏହା କମିଶକ୍ରମୀ ଦେଖିଲିଛି କାରଣକରେ କାହାରୁଟି  
କେବେଳେ ନାହିଁ ଭାବିଷ୍ୟତ ହେଲା—

बहुत बिड़ालगत तो जानवर मरि पड़े हैं तो विद्युत विदि विदि विदि विदि विदि

M. JOHNSTON, *Deputy Collector.*



# The Calcutta Gazette.

**Published by Authority.**

**It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gazette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Friday, and those of a few lines only before 5 p. m. of that day.**

**SATURDAY, JUNE 12, 1841.**

**FORT WILLIAM,  
GENERAL DEPARTMENT, 26TH JUNE, 1802.**

All Public Officers of Government sending Advertisements to the *Calcutta Gazette* for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertisement shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in Council,

**H. T. PRINSE, Secy. to the Govt.**

**FORT WILLIAM,  
FINANCIAL DEPARTMENT,**

**TUE 19TH NOVEMBER, 1802.**

The following revised Terms and Conditions for making Advances in India and China upon Goods and Merchandise consigned to England are published for general information, also the following paragraphs 5 and 6 of the despatch of the Hon'ble Court of Directors, dated 17th August, prescribing the same for future observance:

**TERMS AND CONDITIONS  
FOR**

**MAKING ADVANCES IN INDIA AND CHINA,  
UPON**

*The Goods and Merchandise of Individuals intended for Consignment to England, re-payable to the Court of Directors of the East India Company.*

1st.—The parties to whom Advances may be made shall agree that the respective Consignments be delivered into such Warehouses as the Court of Directors may approve: and that they be subject to the control of the Court of Directors until the lien of the Company upon the Consignment shall have been satisfied.

2d.—Upon each Consignment, the value of which is to be ascertained by the Officers of the Indian Governments, or Authorized Agents of the East India Company, an Advance not exceeding three-fifths of such ascertained value will be made.

*The rate of Change to be determined from time to time at the place where the Advance is made under the Court's orders.*

3d.—For re-payment of the Advance, Bills of Exchange to be drawn in triplicate, at six months sight, at the rate of—

Per Company's Notes for Advances made at.....	Bengal.
Ditto..... Ditto.....	Madras.
Ditto..... Ditto.....	Bombay.
Per Spanish Dollar Ditto.....	Chips.

The Parties will be required to place in the hands of the Board of Customs, Salt and Opium, Bills or authorized Agents of the East India Company, of Loading of the Consignment and Policies of Insurance as may be specified, upon arrival thereof, both in triplicate. The Bills of Lading must be drawn

deliverable to the East India Company, or endorsed to the order of the East India Company. The Policies of Insurance must be effected in the name and on behalf of the East India Company, as the Parties interested, or endorsed to their order; but persons desirous of effecting the necessary Insurance in this Country, and of depositing the Policies in the Company's Treasury, will be allowed to do so.

3th.—In case of default being made either in acceptance, or payment of the Bills, the Court of Directors to be authorized, in such manner and at such times as they may see fit to sell the Goods, for the purpose of re-paying the Company the amount of the Advances made thereon, including Freight and any other charges or expenses which the Company may have incurred on account of the Consignment, together with interest, should any have accrued; the Company, on the other hand, allowing discount, where any part of the proceeds shall be realized before the Bills fall due, and the settlement of either surplus or deficiency shall be made with the Consignor; and if in India or China by the Government or Agents from whom he received the Advance, at the rate of exchange at which the Company may at the time be drawing Bills upon such Government or Agents.

6th.—An Agent in England shall be appointed for each Consignment, in whom the Court of Directors shall be empowered to make over the Goods, subject to all the conditions agreed upon with the Company, on payment of the Bills; and with whom they shall be authorized to transact generally all business relating to such Goods. The Consignor shall be at liberty to make provision, in case of the Party upon whom the Bill is drawn, (being also the Agent) having failed to accept the Bill, for the substitution of another Agent.

7th.—After the arrival of the Goods in England and when they shall have been placed in such deposit as may have been agreed upon, the Agent may be put into possession of them before the Bills become due, upon the amount of such Bills (less discount) being paid, together with the Freight and any other charges and expenses which the Company have paid or may be subject to on account of the Goods.

8th.—The rate of Discount to be allowed by the Company shall be the same as that charged by the Bank of England; and in cases where interest shall have accrued, such interest shall be computed at the rate or rates per cent. at which the Company have allowed Discount during the period for which such interest is chargeable.

9th.—Parties or their Agents will be required to insure the Goods from fire, and deposit the Policies with the East India Company; such Insurance to take effect from the date of the termination of the Sea risk. Should however the Parties or their Agents fail to effect such Insurance, the East India Company shall be at liberty to insure the Goods, the expense of which shall be reimbursed to them previously to their making over the Goods to those Parties or their Agents.

10th.—Parties receiving Advances, to address in each instance a Letter in quadruplicate to the Court of Directors, according to a form which will be furnished by the Officers of Government (or authorized Agents of the East India Company), signifying their assent to all the foregoing conditions, but more particularly for the purpose of expressly authorizing the sale of the Goods by the Company (without either notice or concurrence of any person whomsoever) at any period after default shall be made either in acceptance or payment of the Bills; also authorizing, in such cases, the re-paying to the Company the Advances made, either principal or interest, together with any other charges or expences which the Company may have incurred in respect of the Goods, and appointing the Agent in England for each transaction.

*Extract of a Dispatch from the Hon'ble the Court of Directors in the Financial Department, dated the 17th August, No. 18 of 1838.*

5.—In future we desire that you will restrict your Advances to the great staple Articles of Indian Produce, Cotton, Silk, Sugar, Coffee, Indigo, Salt Peter and Piece Goods—and further that no Advance be made upon any Consignment the ascertained value of which shall be less than 5,000 Rupees.

6.—Several Packages of Tobacco upon which you have made Advances have been seized by the Officers of Customs, in consequence of their having been imported in illegal Packages.—Extracts from the Acts 3 and 4, Will 4, Cap. 52, Sec. 58, and 6th and 7th Will. 4, Cap. 60, Sec. 4, relating to the Article of Tobacco, are transmitted in the Packet.

Published by Order of the Hon'ble the President of the Council of India in Council,

H. T. PRINSEP,  
Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,  
FINANCIAL DEPARTMENT,  
THE 3D JUNE, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the rate of 2s. 1d. per Company's Rupee, until further Orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertised under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

G. A. BUSHBY.  
Secy. to the Govt. of Bengal.

FORT WILLIAM.  
LEGISLATIVE DEPARTMENT,  
THE 7TH JUNE, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 7th of June, 1841.

Act No. —— or 1841.

*An Act for amending the proceedings in appeals before the Courts of Sudder Dewanny and Nizamut Adawlut, in the Presidency of Fort William in Bengal.*

I. It is hereby enacted, that it shall be competent to either of the Courts of Sudder Dewanny and Nizamut Adawlut, within the Territories subject to the Presidency of Fort William in Bengal, by an Order, under the signature of the Register of such Court, to transfer to such Register the duty of preparing appealed causes for trial, and of executing the decrees and orders of the said Courts, and to authorize him to issue the necessary process, and to proceed thereupon agreeably to the Rules prescribed by the general Regulations of Government; Provided always that such Register be a Covenanted Servant of not less than 10 years standing.

II. And it is hereby enacted, that it shall be competent for the said Courts of Sudder Dewanny and Nizamut Adawlut to frame such Rules of practice for the due exercise of the Civil and Criminal Jurisdiction vested by the Regulations in those Courts, as may from time to time be found requisite, and shall submit the same to the Governor General of India in Council, and the said Rules and Orders when approved by the said Governor General of India in Council, shall be of the same force as if they were inserted in this Act.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 7th day of August next.

W. H. MADDOCK

FORT WILLIAM,  
LEGISLATIVE DEPARTMENT,  
THE 8TH MAY, 1841.

The following Act passed by the Right Hon'ble the Governor General of India in Council on the 3rd of May 1841, is hereby promulgated for general information.

Act No. V. or 1841.

*An Act for the greater uniformity of the process upon Trials for State Offences, and the amendment of such process in certain cases.*

I. Whereas it is expedient that the rules of process for the trials of state offences should be modified with a view to uniformity at the different Presidencies; and whereas some of the rules heretofore in force at particular Presidencies require amendment;—

It is hereby enacted, in modification of all regulations and parts of regulations affecting process upon trials for state offences, that it shall be competent for the ordinary tribunals to try charges of treason, rebellion or other crime against the state.

II. And it is hereby enacted, that it shall be competent for the Government of any Presidency to issue a commission for the trial of any offences of treason, rebellion or crime against the state by one or more Judges, together with such Law Officers as shall be required or without any such Officer, according as it may be deemed expedient.

III. And it is hereby enacted, that the Courts convened under such Commissions are to try the prisoners brought before them in the same manner as in trials before the Ordinary Courts; and shall exercise all powers and authorities vested in such Courts, except that their sentence, whether of acquittal or punishment, shall in every instance be reported with their proceedings to the highest Court of the East India Company for Criminal matters of the Presidency, previous to carrying the same into execution; and they are to be guided as to the place where they are to assemble, the persons to be tried by them, and all other particulars not provided by any Regulation of the respective Presidencies, or by any Act of the Governor General of India in Council, by the special orders which they may receive from the executive Government, or from the highest Court of the East India Company for Criminal matters in the Presidency.

IV. And it is hereby enacted, that in case of the death, or of the absence from indisposition or other cause, of any of the Judges, or Law Officers of the Courts which may be appointed to try offenders under this Regulation, the remaining Judge or Judges, or Law Officer or Officers, shall be competent to form a Court, and proceed with the trial or trials, until provision can be made by the Government of the Presidency for supplying the place of such Judge or Judges, or Law Officer or Officers, if any such provision shall be deemed necessary; or, if no such provision be made, the powers and proceedings of the said Courts shall not be affected by the death or absence of such Judge or Judges, or Law Officer or Officers.

V. And it is hereby enacted, that the highest Courts of the East India Company for Criminal matters of the respective Presidencies on the receipt of any trials referred to them under this Act, are to proceed thereupon according to the rules in force with respect to other trials referred to them; except that they are in every instance to report their sentences to the executive Government of the Presidency for the time being; and are to wait the orders of Government for the period of three calendar months before they direct their sentence to be carried into execution.

VI. And it is hereby enacted, that the Magistrates of the several Zillahs and Cities, where any person or persons shall be charged with the crimes mentioned in this Act, shall give immediate notice thereof to the Government of the Presidency to which their several Districts or Cities belong, and shall pay immediate and strict attention to all orders which may be transmitted to them by their respective Governments for the apprehension of persons charged as aforesaid, or for making any enquiry respecting such persons, or for committing them to take their trials before the Ordinary Courts, or before the Special Courts described in this Act.

VII. And it is hereby enacted, that this Act shall not be construed to alter or affect the jurisdiction of Her Majesty's Supreme Courts of Justice.

T. H. MADDOCK,  
Secy. to the Govt. of India.

(No. 899.)

## ORDERS BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR OF BENGAL.

## JUDICIAL AND REVENUE DEPARTMENT.

THE 8TH JUNE, 1841.

The Joint Magistrate and Deputy Collector of Bog, or such Officer as may be officiating for the time being, is appointed Register of Deeds under Act XXX. of 1838, in that District.

Mr. G. J. Morris, Special Commissioner under Regulation III. of 1828, for the Division of Chittagong, is allowed leave of absence for one month, on private affairs, under the Rules of 29th January, 1840, making over charge of his office to the Commissioner of Revenue of the 16th Division.

FRED. JAS. HALLIDAY,

*Secy. to the Govt. of Bengal.*

## GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HON'BLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 9th June, 1841.

No. 138 of 1841.—The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Promotions:

## 10th Regiment Light Cavalry.

Cornet John Munro to be Lieutenant, from the 2d June, 1841, vice Lieutenant John Michael Loughnan transferred to the Invalid Establishment.

Lieutenant William Blackwood, of the 59th Regiment N. I., is promoted to the rank of Captain by Brevet, from the 2d June, 1841.

The undermentioned Gentlemen are admitted to the Service, in conformity with their appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as Cadets of Infantry, and an Assistant Surgeon on this Establishment. The Cadets are promoted to the rank of Ensign from the dates assigned to them respectively in General Orders, Nos. 81 and 128, of the 31st March and 26th May last.

<i>Infantry.</i>	<i>Date of arrival at Fort William.</i>
Mr. William Forbes, .....	31st May, 1841.
" Alexr. Jaffray Nicholson, .....	"
" William McNeile, .....	3d June, "
" Frederick Johnston, .....	" Ditto "
" Charles Herbert, .....	" Ditto "
" Ignatius O'Callaghan, .....	4th Ditto "

## Medical Department,

Archibald White, M. D., ..... 8d June, "

The following Appointments by the Right Hon'ble the Governor of Fort William, are published in General Orders:

Lieutenant F. S. Macmullen, of the 1st European Light Infantry, to be Fort Adjutant of Fort William and Superintendent of Gentlemen Cadets, vice Lieutenant J. M. Loughnan permitted to proceed to Europe on Furlough.

Brevet Captain W. S. Monteath, of the 69th Regiment N. I., to officiate for Lieutenant Macmullen till his arrival from the North Western Provinces, or until further orders.

Ensign Wrodenhall Queiroz Pogson, of the 49th Regiment N. I., is permitted to proceed to Europe on Furlough, on Medical Certificate.

J. STUART, Lt.-Col.

*Secy. to the Govt. of India, Milt. Dept.*

FORT WILLIAM, 9th June, 1841.

No. 139 of 1841.—Colonel George Hunter, C. B., of the 9th Regiment N. I., is appointed a Brigadier of the 2d Class, vice Hamilton nominated to the Command of the Mewar Field Force.

Lieutenant Walter Richard Barnes, of the 27th Regiment N. I., has returned to his duty on this Establishment, without prejudice to his rank, by permission of the Hon'ble the Court of Directors. Date of arrival at Bombay, 22d May, 1841.

Mr. Nathaniel Mac Strover having satisfied Government on the points of qualification prescribed by existing Regulations, is admitted to the Service as a Cadet of Infantry on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign, from the date assigned to him in General Orders, No. 128, of the 26th ultmo.

Ensign John Robinson, of the 7th Regiment N. I., is permitted, at his own request, to resign the services of the East India Company, from the 30th instant.

In consideration of the long and faithful services of the undermentioned Native Commissioned Officers, His Lordship in Council is pleased to continue to them respectively the Brevet Pay of their rank as Subadar Major, from the date of their transfer to the Invalid Establishment:

Subadar Major Fouzdar Khan, Sirdar Bahadoor, late of the 1st Regiment Light Cavalry.

Subadar Major Bussunt Sing, Sirdar Bahadoor, late of the 26th Regiment N. I.

Subadar Major Badul Khan, Sirdar Bahadoor, late of the 30th Regiment N. I.

Subadar Major Aissaud Siog, Bahadoor, late of the 44th Regiment N. I.

J. STUART, Lt.-Col.

*Secy. to the Govt. of India, Milt. Dept.*

FORT WILLIAM, 9th June, 1841.

No. 140 of 1841.—It having come to the knowledge of Government, that the monthly allowance granted to the Wives of European Soldiers has, in a recent instance, been paid to parties unprovided with any document to prove their marriage, the Right Honorable the Governor General of India in Council is pleased to direct, that in future, the first Bill drawn for that allowance on account of the Wife of any Soldier, whether of Her Majesty's or the East India Company's Service, shall invariably be accompanied by a duly authenticated copy of her Marriage Certificate.

J. STUART, Lt.-Col.

*Secy. to the Govt. of India, Milt. Dept.*

FORT WILLIAM, 9th June, 1841.

No. 141 of 1841.—The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Appointment:

Captain Edward Sanders, of Engineers, Secretary to the Military Board, to be Deputy Secretary to the Government of India, Military Department, with the official rank of Major, vice the late Captain J. D. Douglas.

J. STUART, Lt.-Col.

*Secy. to the Govt. of India, Milt. Dept.*

LIST OF UNCLAIMED LETTERS remaining in the General Post Office, which accumulated between 1st January and 31st March 1841:

Q.

Quelch, William, (2 Letter)—Private H M 16th Regiment of Foot, Singapore.

R.

Roberts, Esq. Owen—9th Regt of Foot, Fort William.

Robertson, Mr J—Calcutta.

Rogers, Mr Henry—Ship Lady Clifford, Calcutta.

Rumbell, Mr Mathew—Post Office, Hobart Town.

Reid, Capt F A—6th Regt N I, Cuttack.

Ross, Esq, G M L—H M 16th Regiment Foot.

Ryan, Mr Thomas—in the employment of the Rajah of Burdwan.

Ronald, Esq. Alexander—Deewarree Factory, via Chuprah.

Rowley, Mr George—Cook on board the William Jardine, Calcutta.

Ramsay, Capt Robert (Letters)—10th Regiment Bengal N Infantry, Delhi.

Ramsay, Mrs Allan—Post Office, Calcutta.

Roberts, Miss—to the care of Messrs Cantor and Co.

Rudd, Esq. William Thomas—2d Officer on board the Barque *Sesostris*.

Richardson, Esq. George—Ship *Northumberland*, Calcutta.

Ross, Capt T—Ship *Wm Turner*, Calcutta.

Randall, James W—on board the *Mermaid*.

Richardson, Esq. G R—Ship *Northumberland*.

Riddle, Mr James—Shahgungah Factory.

Rosamal, Monsier de—Capitaine de *Carville*, Commandant la Consesse la Danside a son passage, Calcutta.

Ramsay, Mr William—No. 141, Durroufullah, Calcutta.

Ramsay, Mr William—care of J Fleming Hyde, Esq, 37, Lower Circular Road, Calcutta.

Robinson, Captain G M—Barque Governor Doherty, Calcutta.

Russell, David—on board the Volunteer, to the Cape of Good Hope.

Rathpal, Esq. Robt M—Surgeon, Shipping Post Office, Calcutta, E I.

Raby, John—on board the *Lord Huntford*, Calcutta.

Roadmond, Mrs (2 Letters)—21st Regiment, Fort William.  
 Rockcliffe, Fregate—Private 1st Bengal European Regt, Dum-Dum  
 Ross, Hugh—Private H M 89th Regt, Kamptee.  
 Reynolds, Thomas—Private Soldier 16th Regt Foot, Calcutta.  
 Raggley, William—Corporal, No 4, Company H M 16th Foot.  
 Ramruttan and Co, Messrs—Calcutta.  
 Rammohun Roy Bahadur—Principal Sudder Ameen of Dacca.  
 Russickoli Ghose, Baboo—care of Revd Mr T Sandys, Mirzapore, Calcutta.  
 Rammohun Ghose, Baboo—near Rajkissour Dutt's Printing Office, Calcutta.  
 Rammohun Haldar—Writer in the Adjt Office, 17th Regt N I. Meerut.  
 Ronald and Dickson, Messrs—Diemarie Factory via Moochoree, Bengal.  
 Ramrutton Chatterje—Dewan of Ghoorkee Indigo Factory.  
 Royal, Sergeant—Bengal Artillery, Calcutta.  
 Renouf, Mr Henry (2 Letters)—care of Henry Moore, Esq, Moore's Wharf, Sydney, New South Wales.

( To be Continued.)

Wm. MOORE, Deputy Post Master.

Fort William, Genl. Post Office, }  
 the 1st May, 1841. }

Packet for the reception of Letters by the following Ships are open at this Office.

Name of Vessel.	Agent.	Intended Departure	To what Port.	Overland letters via Suez.	Remarks.
Highlander, .....	Smith, Mackie and Co, .....	From Bombay 19th July, latest safe date for letters from Calcutta 5th July, 12th June, .....	Singapore, .....	Mauritius, London, .....	
Saleete, .....	J. Mackey and Co, .....	Ditto, .....	Mauritius, Mauritius, London, .....	Mauritius, London, .....	
Baymond, .....	Smith, Mackie and Co, .....	Ditto, .....	Mauritius, London, .....	Ditto, .....	
Buccaneer, .....	Lyal, Matheson and Co, .....	Ditto, .....	Mauritius, London, .....	Ditto, .....	
Reliance, .....	Bruct, Shand and Co, .....	13th	Mauritius, London, .....	Ditto, .....	
Ardine, .....	Gunter and Co, .....	16th	Mauritius, London, .....	Ditto, .....	
Helen Thompson, .....		20th	Mauritius, London, .....	Ditto, .....	

Calcutta, General Post Office, the 11th June, 1841.

Wm. MOORE, Deputy Post Master.

#### OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

IT is hereby notified for general information—

First.—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sailors' Letters, intended for transmission by the Overland Mails, and except those specially marked "via Falmouth," will be sent through France, and thus be subject to the heavier rate of postage.

Second.—Letters and Newspapers addressed to ~~France~~, as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets or England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets.

Third.—Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 2d. 6d. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced to 1s.

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 2d. each.

H. S. OLDFIELD,

Offy. Post Master General.

Fort William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

NOTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839, that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

The Cross Bridge at the junction of Camoo Street and Short's Bazar Street, to be re-constructed.

Lower South Division.

Surface Drain, on the Southside of Middleton Street, to be constructed.

Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeyneth Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be built.

R. J. ROSE,  
Offy. Supt. Conservancy.

#### NOTIFICATION.

##### FORT WILLIAM, OPIUM DEPARTMENT.

THE 7TH JUNE, 1841.

NOTICE is hereby given, that on Monday, the 28th day of June 1841, at the hour of 11 o'clock in the forenoon, will be put up to Sale, at the Exchange Rooms at Calcutta, and sold by Public Auction, for Exportation by Sea, the undermentioned Quantity of Opium, the Provision of 1839-40, subject to the following Conditions, viz.—

Produce of Behar Agency Opium, Cheate ..... 2,860

Ditto of Benares Ditto, ..... 1,287

Total Chests, ... 4,127

#### CONDITIONS OF SALE.

1. The Opium will be sold for Exportation by Sea only, and no Certificate will be granted except to cover such Export.

2. The Opium to be offered for Sale at an upset Price of Rupees 400 per Chest, and to be all sold to the highest bidder above that price.

3. At the above Sale the entire quantity of 4,127 Chests shall not be sold, it shall subsequently be competent for the Board of Customs, Salt and Opium, to dispose of the Lots which remain on hand at future Sales.

4. Each Lot to contain Five Chests.

5. A Deposit in a Promissory Note for 1,000 Rupees per Lot, or 200 Rupees per Chest, shall be made by the Purchaser in the Sale Room, and before the Lot is registered in the Sale Book, and all such Promissory Notes shall be remitted on the part of Purchasers at this Office by Sub-Treasurer's Receipts, or by substitution of other Public Securities of the Bengal Government, on or before 6 o'clock of the Afternoon of Friday, the 2d July 1841, or on the other hand, failing such redemption by the time aforesaid, then the Lot or Lots for which no Sub-Treasurer's Receipts, or Deposit of other Public Securities as aforesaid, shall have been delivered in, shall be re-sold